



2 SÉRBLÖÐ  
í Fréttablaðinu  
Fólk  
Heilsa



Veiddi urriða á banana  
Ómar Smári Óttarsson er  
fjórtnán ára Hafnfirðingur  
með veiðidellu.  
veiði 50



# FRÉTTABLAÐIÐ

Fimmtudagur

12. apríl 2012  
85. tölublað 12. árgangur  
Sími: 512 5000

MEST LESNA  
DAGBLAÐ Á ÍSLANDI\*



**Vaxandi vinsældir**  
80 stúlkur tóku þátt í  
Íslandsmóttinu í móðelfitness  
um helgina, sem er met.  
lífsstíll 42

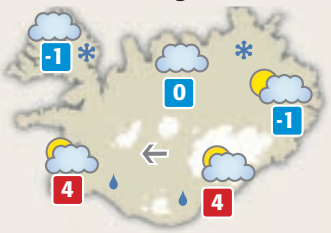
**Nú leiðir til lífsorku**

Ný bók eftir Þorbjörgu  
Hafsteinsdóttur komin út.  
tímamót 28



**Ekki búið enn**  
Haukar slógu veisluhöldum  
Njarðvíkurstúlkna á frest  
með sigri í Ljónagryffjunni.  
sport 46

veðrið í dag



**STÖKU SKÚRIR** eða el S- og A-til  
í dag. Víða fremur hægur vindur  
en hvassara með S-stöndinni og á  
Vestfjörðum. Vægt frost NA-til en  
hiti að 7 stigum SV-lands.

VEÐUR 4

## Harka eykst í undirheimum Akureyrar

Lögreglan á Akureyri hefur fengist við mjög alvarlega glæpi síðustu ár. Nær öll afbrot eru tengd fíkniefnum. Fjögur vopnuð rán framin á þessu ári. Tengsl við glæpasamtök notuð sem hótanir. Bæjarstjóri hefur áhyggjur af þróuninni.

**LÖGREGLUMÁL** Mikil harka hefur færst í undirheima Akureyrar á undanförunum árum. Lögreglan færst við mun alvarlegri glæpi nú en árin fyrir efnahagshrunið, að sögn Gunnars Jóhannssonar, yfirmanns rannsóknardeildar lögreglunnar í bænum. Flest afbrot má rekja til fíkniefnaneyslu, sem hefur færst mikið í aukana.

Fjögur vopnuð rán hafa verið framin á Akureyri það sem af er ári. Tvö voru framin af fólki í fíkniefnaneyslu en hin af konu sem á við andleg veikindi að stríða.

Lögreglan á Akureyri fylgist vel með þróun skipulagðra glæpasamtaka í bænum í samstarfi við lögregluna á höfuðborgarsvæðinu.

Við rukkanir er algengt að menn segist vera tengdir inni í mótörhjólalópa, án þess að hafa nokkuð fyrir sér í því.

**GUNNAR JÓHANSSON**  
RANNSÓKNARLÖGREGLUMADUR

Gunnar segir þó lítið benda til þess að þau séu að festa sig í sessi. „Þó eru vissir einstaklingar að reyna að tengja sig við þessa hópa, til að sýnast stærri en aðrir,“ segir hann. „Við rukkanir er algengt að menn segist vera tengdir inni mótörhjólalópa, án þess að hafa nokkuð fyrir sér í því.“

Lögreglan hóf að finna merkjanlegan mun á eðli afbrota í bænum á árunum 2005 og 2006. Gunnar segir að þó sá harði kjarni fíkniefnaneytenda sem stundaði afbrot í mestum mæli hafi verið fangelsaður, komi alltaf maður í manns stað. „Þetta er eins og að standa í flæðarmálinu; þó ein alda fari þá kemur alltaf önnur.“

Eiríkur Björn Björgvinsson, bæjarstjóri á Akureyri, hefur áhyggjur af þróuninni. „Auðvitað veldur það áhyggjum ef forvarnarskilar ekki meiri árangri en þetta,“ segir hann. „Þá er spurning hvort við þurfum eitthvað að endurskoða þær aðgerðir.“

- sv / sjá síðu 8



**HRÆÐSLA VIÐ FLÓÐBYLGJU** Fólk í Aceh-héraði í Indónesíu varð skelfingu lostið eftir að öflugur jarðskjálftar riðu yfir í gær. Margir reyndu að flýja upp í hæðir til að forðast flóðbylgju, sem varð þó ekki.

NORDICPHOTOS/AFP

## Íslenskur maður ætlaði að pakka öllu niður fyrir svefninn af ótta við eftirskjálfta: Skelfing greip um sig í skjálfta

**INDÓNESÍA** „Ég held að ég þurfi að pakka öllu áður en ég fer að sofa til öryggis ef ég skyldi vakna við sirenurnar í nótt,“ segir Gunnar Kári Oddsson, sem er staddur í Taílandi. Þar var gefin út flóðbylgjuviðvörðun í gær eftir að tveir sterkir jarðskjálftar riðu yfir skammt undan ströndum Indónesíu. Viðvörðun var gefin út í öllum löndum sem liggja að Indlandshafi,

en neyðarástandi var svo aflýst tveimur klukkustundum síðar. Skjálftarnir fundust í Malasíu, Taílandi, Indlandi og Banglaðess, og voru byggingar rýmdar. Gunnar Kári fann þó ekki fyrir skjálftunum þar sem hann var staddur um borð í bát. „Ég hafði ekki hugmynd um eitt né neitt fyrir en ég var kominn á gistiheimilið.“ Hann segist heppinn að vera

staddur þar sem hann er, á Koh Lanta. „Hér eru mestmegnis innfæddir og þeir vita alveg hvað á að gera í svona aðstæðum.“ Hann segir marga hafa ætlað að gista uppi í fjöllum síðastliðna nótt til að vera öruggari. Mikil skelfing greip um sig í Indónesíu þegar skjálftarnir urðu, en þeir mældust 8,6 og 8,3 stig á Richter. .

- þeb, þj / sjá síðu 6



**VELGENGNI** Nanna Bryndís Hilmarsdóttir og félagar í Of Monsters and Men njóta mikillar hylly vestanhafs.

## Plata Of Monsters and Men: Í sjötta sæti Billboard-listans

**TÓNLIST** Platan My Head is an Animal með Nönnu Bryndísi Hilmarsdóttur og félagum í hljómsveitinni Of Monsters and Men fór beint í sjötta sæti bandaríska Billboard-listans, en listi sem nær yfir plötusölu í síðustu viku var birtur síðdegis í gær. Þetta er besti árangur sem íslensk hljómsveit hefur náð á listanum, sem hefur haldið utan um plötusölu í Bandaríkjunum frá árinu 1945.

Björk Guðmundsdóttir náði niunda sæti með plötunni Volta, sem kom út árið 2007, en það var besti árangur hennar á listanum.

- afb / sjá síðu 54

## Segjast uppfylla friðaráætlun: Stjórnvöld hétu vopnahléi í dag

**SÝRLAND, AP** Sýrlensk stjórnvöld lofuðu í gær að hefja vopnahlé í dag, eins og friðaráætlun gerir ráð fyrir.

Friðaráætlun Kofi Annans, sérstaks erindreka í málefnum landsins, gerði ráð fyrir því að vopnuðum átökum yrði hætt í dag. Vopnahlé að hluta áttu að hefjast á þriðjudag en stjórnvöld hunsuðu það og héldu áfram árásum á mörgum stöðum í landinu. Fréttir herma að minnst ellefu hafi látist í gær.

Uppreisnarmenn í landinu voru því efins um að stjórnvöld stæðu við þessa yfirlýsingu.

- þeb

**Kaffirjómi**  
Frábær út í kaffið og til matargerðar.

Geymslupólin mjólkurvara

ms.is

**NÝ KILJA EFTIR JAMES PATTERSON**

Dramatísk átök og óbærileg spenna



www.forlagid.is

Opið til **21** í kvöld

Smáralind



SUMARIÐ  
ER NÆSTUM  
ÞVÍ KOMIÐ

# TAX FREE

## FYRIR GARÐVERKIN!

GARÐVERKFÆRIN, GARÐÁHÖLDIN, GARÐÁBURÐURINN, GRÓÐURMOLDIN, TRJÁKLIPPURNAR, ÁVAXTATRÉN, BERJARUNNARNIR, KRYDDPLÖNTURNAR, KARTÖFLUÚTSÆÐIÐ, ÚTIPOTTARNIR OG BÓKSTAFLEGA ...



DYNAMO REYKJAVÍK

... ALLT FYRIR GARÐVERKIN Á TAX FREE FIMMTUDAG TIL SUNNUDAGS

blómaval



Tax free gildir ekki af vörum merktum „Lægsta lága verð Húsasmiðjunnar“ enda er það lægsta verð sem við bjóðum á hverjum tíma. Tax free tilboð jafngildir 20,32% afslætti. Að sjálfsgöðu stendur Húsasmiðjan skil á virðisaukaskatti til ríkissjóðs.

ALLT FRÁ GRUNNI AÐ GÓÐU HEIMILI  
SÍÐAN 1956



# Hjá okkur eru **gæði** lífsstíll



## Verið ávallt velkomin

Komdu í sýningarsal Toyota Betri notaðra bíla á Nýbýlavegi 4, við tökum vel á móti þér.

Allir bílar fara í 125 punkta gæðaskoðun, ef bíllinn stenst ekki skoðun bjóðum við þér hann ekki.

- ▶ Lágmarksábyrgð: 12 mánuðir
- ▶ Gæðaeftirlit: 125 punkta skoðun Toyota
- ▶ Sjö daga skiptiréttur
- ▶ Raunhæf verðlagning
- ▶ Tökum gamla bílinn uppí
- ▶ Gott endursöluverð
- ▶ Framúrskarandi Toyota þjónusta
- ▶ Örug og áhyggjulaus bílaviðskipti

Ítarlegar upplýsingar um hvern bíl útskýrðar með þessum táknum!

**1**ár

Lágmarks-  
ábyrgðartími

**75%**

Lánshlutfall  
hjá Ergo

**8,1**  
lítrar

Eldsneytiseyðsla í  
blönduðum akstri

**CO<sub>2</sub>**  
213g

Útblástur  
CO<sub>2</sub> gr.

**P**

Umhverfisvænn bíll  
Frítt í stæði í Rvk.



**4**ár **75%** **4,4** lítrar **CO<sub>2</sub>** 99g **P**

**Toyota iQ Terra**  
1000 Bensín, 5 girar  
Á götuna 06/11 Ekinn: 5.000 km  
Verð 1.950.000 kr. Raðnr.: 997940



**3**ár **75%** **7,0** lítrar **CO<sub>2</sub>** 165g

**Toyota Avensis EXE**  
2000 Bensín, sjálfsk.  
Á götuna 11/10 Ekinn: 7.000 km  
Verð 5.900.000 kr. Raðnr.: 997742  
**Betra verð: 4.990.000**



**1**ár **75%** **6,7** lítrar **CO<sub>2</sub>** 157g

**Toyota Corolla Sol**  
1600 Bensín, 5 girar MM  
Á götuna 12/07 Ekinn: 55.000 km  
Verð 2.220.000 kr. Raðnr.: 998264  
**Betra verð: 1.850.000**



**1**ár **75%** **4,3** lítrar **CO<sub>2</sub>** 104g **P**

**Toyota Prius**  
1500 Bensín/rafmagn, sjálfsk.  
Á götuna 12/06 Ekinn: 79.000 km  
Verð 2.280.000 Raðnr.: 998357  
**Betra verð: 1.990.000**



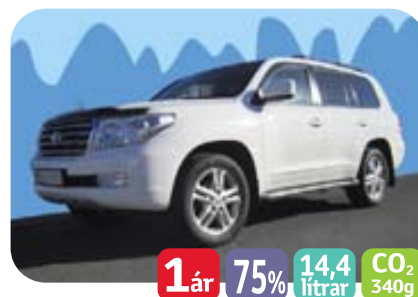
**1**ár **75%** **7,2** lítrar **CO<sub>2</sub>** 170g

**Toyota Yaris T-Sport**  
1800 Bensín, 5 girar  
Á götuna: 05/07 Ekinn: 70.000 km  
Verð 1.890.000 kr. Raðnr.: 998364  
**Betra verð: 1.690.000**



**1**ár **75%** **9,0** lítrar **CO<sub>2</sub>** 243g

**Toyota Land Cruiser 120 VX**  
3000 Dísil, sjálfsk.  
Á götuna 12/06 Ekinn: 128.000 km  
Verð 5.550.000 kr. Raðnr.: 998369  
**Betra verð: 4.890.000**



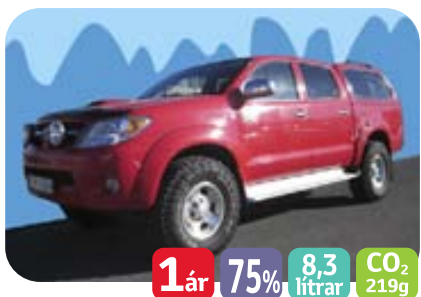
**1**ár **75%** **14,4** lítrar **CO<sub>2</sub>** 340g

**Toyota Land Cruiser 200 VX**  
4700 Bensín, sjálfsk.  
Á götuna: 01/09 Ekinn: 52.000 km  
Verð 11.500.000 kr. Raðnr.: 997432



**3**ár **75%** **7,6** lítrar **CO<sub>2</sub>** 177g

**Toyota Rav4 GX**  
2000 Bensín, sjálfsk.  
Á götuna: 06/10 Ekinn: 57.000 km  
Verð 4.590.000 Raðnr.: 997929



**1**ár **75%** **8,3** lítrar **CO<sub>2</sub>** 219g

**Toyota Hilux**  
3000 Dísil, 5 girar  
Á götuna: 02/08 Ekinn: 99.000 km  
Verð 4.190.000 Raðnr.: 998305  
**Betra verð: 3.750.000**



**4**ár **75%** **7,6** lítrar **CO<sub>2</sub>** 177g

**Toyota Rav4 X**  
2000 Bensín, sjálfsk.  
Á götuna 05/11 Ekinn: 29.000 km  
Verð 5.290.000 kr. Raðnr.: 998122  
**Betra verð: 4.650.000**



**1**ár **75%** **11,2** lítrar **CO<sub>2</sub>** 264g

**Lexus RX350 EXE**  
3500 Bensín, sjálfsk.  
Á götuna: 09/07 Ekinn: 117.000 km  
Verð 5.550.000 kr. Raðnr.: 997277  
**Betra verð: 4.690.000**



**1**ár **75%** **8,1** lítrar **CO<sub>2</sub>** 192g

**Lexus RX400H EXE**  
3300 Bensín/rafmagn, sjálfsk.  
Á götuna: 09/07 Ekinn: 78.000 km  
Verð 5.700.000 Raðnr.: 997527  
**Betra verð: 4.850.000**

\*Farðu á [www.toyotakopavogi.is](http://www.toyotakopavogi.is) og fáðu nánari upplýsingar um bílana með því að skrá raðnúmer í leit.

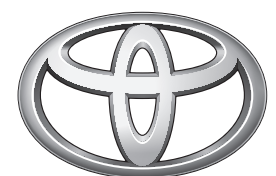
**ergo**

Reiknaðu með okkur

**Toyota Kópavogi**  
Nýbýlavegi 4  
Sími: 570-5070

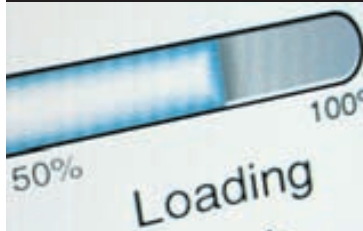
Afgreiðslutími: mán - fös 09.00 - 18.00 - lau 12.00 - 16.00  
info@toyota.is, toyotakopavogi.is

Upplýsingar um eldsneytiseyðslu og útblástur eru miðaðar við blandaðann akstur við bestu mögulegu aðstæður. Birt með fyrirvara um innsláttarvillur



**Betri notaðir bílar** **TOYOTA**

## KJÖRKASSINN



Ert þú ánægð(ur) með hraða netsins á heimili þínu?

Já	43,2
Nei	56,8

## SPURNING DAGSINS Í DAG

Óttast þú vaxandi verðbólgu?

Segðu þína skoðun á vísir

vísir

6

Hraðakstur í vesturborginni vandamál vegna góðra aðstæðna:

## Tillagan samþykkt samhljóða

**SVEITASTJÓRNIR** Tillaga um að farið verði strax í nauðsynlegar aðgerðir til að takmarka hraðakstur í Ánanaustum, Grandatorgi, Hólmaslóð, Mýrargötu og nágrenni var samþykkt samhljóða í umhverfis- og samgönguráði Reykjavíkurborgar á þriðjudag. Tillagan var flutt af Gísla Marteini Baldursyni og Hildi Sverrisdóttur úr Sjálfstæðisflokki.

Gísl Marteinn segir á vefsíðu sinni að aðstæður á þessu svæði hvetji til hraðaksturs frekar en að takmarka hraða. Úr því verði að

bæta. Samkvæmt tillögunni fær samgöngustjóri það verkefni að leggja til úrbætur fyrir ráðið.

„Ég nota tækifærið til að hrósa félögum mínum í meirihlutanum fyrir að láta það ekki þvælast fyrir sér hvaðan málin koma,“ segir Gísl Marteinn á vefsíðu sinni. Hann bendir einnig á að hefja verði vinnu að breytingum á skipulagi svæðisins svo vegfarendum sé ekki stefnt í hættu. Ráðið geti samþykkt úrbótatillögur strax á næsta fundi, jafnvel þó þær verði til bráðabirgða.

- bþh



ÁNANAUST Breidd götunnar og umhverfið virkar sem hvati til hraðaksturs.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

Ákall fyrrverandi bæjarstjóra:

## Vestfirðingar standi við sitt

**SAMGÖNGUR** Þorvaldur Jóhannsson, fyrrverandi bæjarstjóri á Seyðisfirði, segir að efna eigi „heiðursmannasamkomulag“ sveitarstjórnarmanna frá 1986 um að Vestfirðingar og Austfirðingar styðji hver annan í baráttu fyrir jarðgangagerð. „Þrátt fyrir ítrekaðar óskir Seyðisfirðinga og stuðningsmanna í gegnum árin um nauðsyn þess að hefjast handa hafa þær óskir ætíð verið settar til hliðar,“ segir hann á seyðisfjordur.is

- gar

**Voltaren**  
NJÓTUM ÞESS AÐ HREYFA OKKUR



**SKIPHOLTS APÓTEK**

Skipholti 50b • 105 Reykjavík



**BEDIÐ FYRIR UTAN MOSKU** Íbúar í Aceh-héraði, sem þurftu að yfirgefa heimili sín, biðu átekta fyrir utan Baiturrahman-moskuna eftir jarðskjálftann í gær.

NORDICPHOTOS/AFP

# Óttaslegnir íbúarnir flúðu upp í hæðir

Tveir kröftugir jarðskjálftar riðu yfir skammt undan ströndum Indónesíu. Óttast var að flóðbylgja gæti gengið yfir strandhéruð, en svo varð ekki. Engar fréttir höfðu borist af mannfalli í gærkvöld. Viðvörðunarkerfi reyndist afar vel.

**INDÓNESÍA, AP** Mikil skelfing greip um sig í Indónesíu í gær þegar tveir öflugir jarðskjálftar riðu yfir. Íbúar Aceh-héraðs eru sérstaklega minnugir flóðbylgjunnar sem kom í kjölfar skjálftans sem varð á svipuðum slóðum veturinn 2004. 170.000 létust í héraðinu og um 250.000 manns alls í strandhéruðum við Indlandshaf.

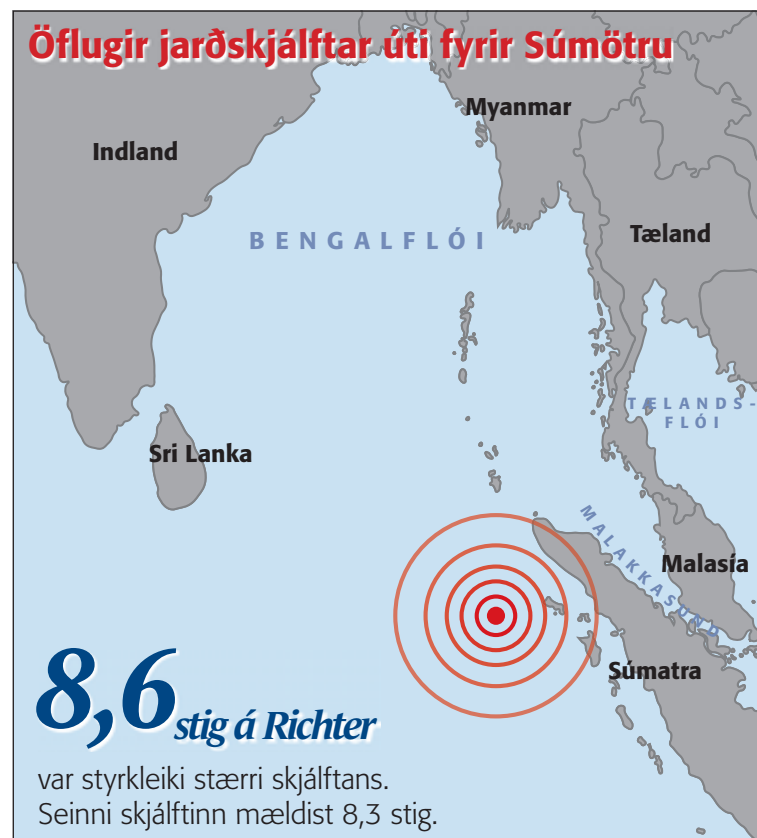
Fyrri skjálftinn í gær mældist 8,6 á Richters-kvarða og sá seinni var 8,3 stig og voru upptök þeirra um 500 kílómetra frá landi. Flóðbylgjuviðvörðun var gefin út í öllum löndum sem liggja að Indlandshafi, en neyðarástandi var aflýst tveimur klukkustundum síðar.

Eina bylgjan sem staðfest er að hafi náð landi var um 80 sentimetra há og olli engum skemmdum.

Engar fréttir hafa borist af mannfalli eða meiri háttar skemmdum vegna skjálftanna, en þeir fundust allt til Malasíu, Taílands, Indlands og Banglades þar sem byggingar voru rýmdar.

Þrátt fyrir að betur hafi farið en á horfði eftir að skjálftarnir riðu yfir urðu íbúar í Aceh afar óttaslegnir. Fjöldi manna lagði á flóttu og reyndi að komast upp í meiri hæð til að forðast hugsanlega flóðbylgju. Meðal annars bárust fréttir af því að sjúklingar hefðu verið fluttir út úr sjúkrahúsum í rínum sínum.

Eðlismunur var á þessum tveimur skjálftum núna og skjálftanum árið 2004 og þeim sem olli flóðbylgjunni sem gekk yfir Japan fyrir rúmu ári. Þrátt fyrir að skjálftarnir í gær hafi



verið gríðarlega öflugir, áttu þeir sér stað á sniðgengi í jarðflekka. Við það hreyfist hafsbötninn lárétt og það skapar því ekki bylgju af viðlíka stærðargráðu og gerðist árið 2004.

Alþjóðaveðurfræðistofnunin lýsti því yfir, eftir að allt var um garð gengið, að viðbúnaðarkerfið sem sett var upp eftir

hörnungarnar 2004 hafi reyntst afar vel í þetta skiptið.

„Okkar gögn benda til þess að aðvörðunarboð hafi borist á veðurstofur allra landa á hættusvæði á innan við fimm mínútum,“ sagði Maryam Golnarghi, yfirmaður á viðbragðsdeild Alþjóðaveðurfræðistofnunarinnar.

thorgils@frettabladid.is

Ótrúlegt tilboð!

## Barcelona

Frábær 4 náttu helgarferð  
27. apríl – 1. maí

Frá aðeins kr. **59.900**

Heimsferðir bjóða ótrúlegt tilboð á allra síðustu flugsætunum í helgarferð til Barcelona. Grípu þetta frábæra tækifæri og smeltu þér í einstaka helgarferð á frábærum kjörum!

**Verð kr. 59.900**

Netverð á mann fyrir flugsæti báðar leiðir.

**Verð frá kr. 79.800** – Hotel Catalonia Atenas \*\*\*\*

Verð á mann m.v. gistingu í tvíbýli í 4 nætur með morgunverði.

**Verð frá kr. 99.900** – Hotel Catalonia Barcelona Plaza \*\*\*\*

Verð á mann m.v. gistingu í tvíbýli í 4 nætur með morgunverði.

**Heimsferðir**

Skógarhlíð 18 • sími 595 1000  
Akureyri • sími 461 1099  
www.heimsferdir.is



Birt með fyrirvara um prentvillur. Heimsferðir áskilja sér rétt til leiðréttinga á slíku. Ath. að verð getur breyst án fyrirvara.



**BYLGJAN**  
989

**Sprengisandur**  
kraftmikill þjóðmálaþáttur

Sigurjón M. Egilsson  
stýrir Sprengisandi  
á sunnudagsmorgnum kl. 10–12

ÖLL TRAMPÓLÍN HJÁ HAGKAUP ERU SELD MEÐ ÖRYGGISNETI TIL AÐ STUÐLA AÐ ÖRYGGI

Vnr. 864299

## TRAMPÓLÍN M/ ÖRYGGISNETI

- 366 cm trampólín með öryggisneti
- Galvaniseraður rammi
- Galvaniseraðir fætur
- 72 stk extra sterkir gormar
- Slitsterkur USA dúkur
- Sterkt öryggisnet með rennilás
- Hámarks þyngd 150 kg

366cm  
49.999,-

LOKSINS NÝIR  
BRENNIBOLTAR!

699,-

# SUMARGJAFIR

SUMARDAGURINN FYRSTI 19. APRÍL



SKÓFLUR  
VERÐ FRÁ 199,-



699,-



199,-  
KRÍTAR



HÚLAHRINGIR  
VERÐ FRÁ 699,-

SÁPUKÚLUR



599,-

SIPPUBÖND



499,-

HLAUPAHJÓL  
Í ÚRVALI!

BOLTAR Í MIKLU ÚRVALI



JDBUG

MS130B1  
HLAUPAHJÓL  
ÁLSTELL - 4" DEKK  
M/DEMPARA AÐ FRAMAN  
100 KG BURÐARÞOL  
KEMUR Í SVÖRTU  
8.999,-

JDBUG

14 ÁR Á TOPPNUM!

JDBUG

MS132 CLASSIC II  
HLAUPAHJÓL  
ÁLSTELL - 6" DEKK  
100 KG BURÐARÞOL  
KEMUR Í RAUÐU, BLÁU,  
BLEIKU & SVÖRTU  
10.999,-

JDBUG

MS105 CLASSIC 1  
HLAUPAHJÓL  
ÁLSTELL - 5" DEKK  
100 KG BURÐARÞOL  
KEMUR Í RAUÐU, BLÁU,  
BLEIKU & SVÖRTU  
6.999,-

VERÐLAUNAD  
JAFNVÆGISHJÓL!

JDBUG

TC-09  
JAFNVÆGISHJÓL  
FYRIR YNGSTU  
KYNSLÓÐINA  
ÁLSTELL | 12" DEKK  
KEMUR Í RAUÐU & BLÁU  
15.999,-



ÁLSTELL



ÁLSTELL

ÁLSTELL



ÁLSTELL



HAGKAUP

Ein ferð betra verð





**Gott kaffi**  
fær fólk til  
að tala



Í 10–11 finnurðu  
frábært vöruúrval.  
Þú færð góða Gevalia kaffið  
í næstu 10–11 verslun.

**1011**

...alltaf opið!

Hagkaup með sextán ára undirfatamódel í nýjasta bæklingi sínum:

## Gagnrýni vegna unglegra fyrirsæta

**VERSLUN** Nokkur gagnrýni hefur verið uppi vegna unglegra nærfatayfirsæta í síðasta Hagkaupsbæklingi. Fyrirsæturnar sem um ræðir eru sextán og tuttugu ára. Að minnsta kosti ein athugasemd hefur verið send til Hagkaupa vegna málsins, en ekkert svar hefur borist.

Sigríður Gröndal, innkaupastjóri sérvöru Hagkaupa, segir að kvenfatamódelin í bæklingunum eigi almennt að vera eldri en átján ára, yfirleitt miðað við tvítugt. „Okkar markhópur er konur á

öllum aldri,“ segir hún. „Þær eru heldur grannar í þessu blaði og við ætlum að reyna að hafa það í huga fyrir næsta blað.“

Gunnar Ingi Sigurðsson, framkvæmdastjóri Hagkaupa, segir allra reglna yfirleitt gætt. „Ef viðskiptavinir hafa bent okkur á eitt-hvað höfum við reynt að bregðast við því,“ segir hann.

Kristín Pálsdóttir, talskona Femínistafélags Íslands, segir það enn athyglisverðara að flestar konurnar í blaðinu séu klæðalítar og í bjóðandi stellingum.

„Mjóðmum er skotið út eða hárið ýft til að undirstrika kynþokka módelanna,“ segir hún. „Annars eru þær með hendur fyrir aftan hnakka eða lafandi í óvirkri stellingu.“ Þá segir Kristín að uppstillingar á karlmódelum séu af allt öðrum toga og engan kynferðislegan undirtón sé þar að finna.

**ÚR AUGLÝSINGABÆKLINGI HAGKAUPA** Að minnsta kosti ein athugasemd hefur verið send til Hagkaupa þar sem unglegt útlit fyrirsætanna er gagnrýnt.



**TRÉ Í BLÓMA** Pessi maður virti fyrir sér kirsuberjatré í blóma í Tókýó, höfuðborg Japans, í gær. FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Kosið 6. maí í Grikklandi:

## Ríkisstjórn náð markmiði sínu

**GRIKKLAND, AP** Lucas Papademos, forsætisráðherra Grikklands, boðaði í gær til þingkosninga í landinu þann 6. maí næstkomandi.

„Meginmarkmið ríkisstjórnarinnar hafa náðst,“ sagði Papademos á fundi ríkisstjórnarinnar í gær. Hann hefur stýrt bráðabirgðastjórn sem tók við völdum í nóvember eftir fjármálahrunið í Grikklandi.

Ríkisstjórninni hefur nú tekist að skera niður útgjöld og ná samkomulagi um skuldir ríkisins til að bjarga Grikklandi frá þjóðargjaldþroti.



LUCAS PAPADEMOS



**FRELSINU FEGNIR** Námmönnum var bjargað einum í einu í gær og fjölskyldur þeirra tóku á móti þeim.

Mennirnir höfðu verið fastir í tæpa viku:

## Níu bjargað úr námu

**PERÚ, AP** Níu mönnum var bjargað úr námu í Perú í gær, eftir að hafa verið fastir þar í tæpa viku.

Mennirnir eru sagðir við góða heilsu. Einn þeirra átti erfitt með gang og var með súrefnisgrímu þegar hann kom upp úr námunni.

„Við sögðum brandara til þess að halda í vonina og hlupum á milli staða til að halda á okkur hita,“ sagði einn mannanna, Edwin Bel-

lido Sarmiento. Annar, Javier Tapia Lopez, sagði að á tímabili hefðu þeir haldið að þeim yrði ekki bjargað.

Mennirnir voru fastir um 200 metra undir yfirborði jarðar frá því á fimmtudag í síðustu viku þar til í gær. Þeir fengu súrefni og mat í gegnum rör niður í námuna.

Meira en fimmtíu manns létust af slysförum í námum Perú í fyrra.



**UMDEILD PLANTA** Heimilt er að rækta lítilræði af marjúúana til einkanota á Spáni, en óvíst hvernig áform smábæjar um að rækta og selja eiturfífið hefði fallið að þeim lögum.

NORDICPHOTOS/AFP

Barist um kannabisræktun í spænskum smábæ:

## Ekki meirihluti fyrir kannabisræktuninni

**SPÁNN** Ekki var nægur stuðningur við áform bæjarstjórnar í spænskum smábæ fyrir því að hefja stórfellda ræktun á kannabisi í íbúakosningum. Um 56 prósent studdu ræktunina, en 75 prósent hefðu þurft að vera henni samþykkt til að hún yrði að veruleika, samkvæmt frétt BBC.

Um 960 búa í bænum Rasquera í Katalóníu, og hafa bæjarbúar hingað til lifað á ræktun vínberja og ólífa. Bæjarfélagið er fremur skuldsett eftir ágjöf síðustu ára, og dattu stjórnendur bæjarins niður á frumlega leið til að afla bænum tekna.

Þeir lögðu til að bærinn legði land undir kannabisræktun, en á Spáni er heimilt að rækta lítil-

ræði af marjúúana til einkanota. Bæjarfulltrúarnir töldu öruggt að ræktun á talsverðu magni af fíkniefninu væri heimilud með þessum lagaákvæðum.

Stjórnvöld á Spáni voru á annarri skoðun, og hótuðu bæjar-yfirvöldum að fara með málið fyrir dómstóla ef bærinn gerði alvöru úr þessum áformum.

Þótt meirihluti þeirra sem þátt tóku í íbúakosningunni hafi verið hlynntir því að rækta kannabis óttaðist stór hluti bæjarbúa að lögfræðikostnaður gæti sligað bæjar-sjóð, sem þegar stendur tæpt. Ekkert verður því af því að þorpið beiti þessari frumlegu aðferð til að afla tekna, í bili að minnsta kosti.

- bj

# Framúrskarandi lausnir á einum stað

### RÁÐGJÖF

Hjá Rue de Net starfar samstíga hópur sérfræðinga með áralanga reynslu af rekstri og innleiðingu viðskiptakerfa.

### VIÐSKIPTALOUSNIR

Bjóðum uppá þrautreyndar viðskiptalausnir, eins og Microsoft Dynamics NAV og LS Retail.

### SAMPÆTTING

Við hjálpum þér að fá meira út úr fjárfestingu í viðskiptalausnum með samþættingu við önnur upplýsingakerfi.

### KERFISÖRYGGI

Við tryggjum hámarks virkni og áreiðanleika viðskiptalausna þinna.



### REYNSLA, ÞJÓNUSTA OG PERSÓNULEG RÁÐGJÖF

Rue de Net hefur yfir að ráða samstíga hópi sérfræðinga með áralanga reynslu af rekstri viðskiptakerfa, innleiðingu og samþættingu viðskiptalausna. Við leggjum áherslu á nána og persónulega ráðgjöf þar sem ráðgjafi Rue de Net kemur að verkferlinu frá byrjun til enda, frá sölu til afhendingar vöru, lausnar og þjónustu.

rue de net

www.ruedenet.is

Rue de Net Reykjavík - Vesturgötu 2a, 101 Reykjavík - Sími: 414 5050 - ruedenet@ruedenet.is

### KAUPTHING FUND

Société d'Investissement à Capital Variable  
14, boulevard Royal - L-2449 LUXEMBOURG  
R.C.S. Luxembourg B 96.002  
(the "Sicav")

### ANNUAL GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS

The Board of Directors is pleased to convene the shareholders of KAUPTHING FUND to attend the annual general meeting to be held at the registered office of the Sicav on 19 April 2012 at 10.00 a.m. with the following agenda:

1. Report of the Board of Directors and of the Independent Auditor
2. Approval of the financial statements as at 31 December 2011
3. Allocation of the results
4. Discharge to the Directors
5. Renewal of the mandate of the Independent Auditor
6. Statutory elections
7. Miscellaneous

The shareholders are advised that no quorum for the statutory general meeting is required and that decisions will be taken by simple majority of the votes cast. Proxies are available at the registered office of the Sicav. Shareholders, who wish to attend the annual general meeting, are requested to inform the Board of Directors (Fax nr: +352 49 924 2501 - ifs.fds@bdl.lu) at least five calendar days prior to the annual general meeting.

# SPRENGITILBOÐ

12 OG 13 APRÍL Á DEWALT VERKFÆRUM

Í DAG OG  
Á MORGUN

DCD710S2

## HLEÐSLUBORVÉL 10,8V

10mm patróna  
Hersla: 25Nm  
2 x 1,3 Ah Li-Ion



**28.900**

Var 49.900

DCD780L2

## HLEÐSLUBORVÉL 18V XR

Patróna: 13mm  
Hersla: 60Nm  
2 x 3,0Ah Li-Ion



**59.900**

Var 79.900

DW770

## GEIRUNGSSÖG 1600W

Blað: 216mm  
Hraði: 6300 sn/min  
Gráður: 50/50°  
Skurðargeta: 62 x 265mm



**63.900**

Var 75.900

DE7023

## BORÐ FYRIR GEIRUNGSAGIR

Hægt að lengja - tekur lítið pláss



**33.900**

Var 44.900

DC727KI

## HLEÐSLUBORVÉL 18V M/HÖGGI

Patróna: 13mm  
Hersla: 41Nm  
2 x 2,0Ah NANO



**59.900**

Var 79.900

DCK296CS

## BORVÉL 18V OG SKRÚFVÉL 10,8V

2 x 1,5Ah 18V, 2x1,5 Ah 10,8V  
Hleðslutæki: 40mín  
Hörð taska



**94.900**

Var 109.900

D25124K

## HÖGGBORVÉL SDS+

800W - 13mm patróna fylgir  
0-3,4 J



**39.900**

Var 69.900

DCK211S2

## BORVÉL OG HERSLUVÉL 10,8V

Rafhlöður: 2 x 1,3Ah  
Hleðslutæki: 40mín  
Mjúk taska



**39.900**

Var 64.900

TS170321

## VERKFÆRATASKA HÖRÐ

DS150  
8 plasthólf eru í tösku  
Hólf í loki  
Hægt að læsa tösku



**10.900**

Var 15.900

D28135

## SLÍPIROKKUR 1400W

125mm - 10.000 sn/min



**16.900**

Var 22.900

DW088

## LASER TVEGGJA LÍNU

Sjálfstillandi  
Þyngd: 0,46kg  
3 x AA rafhlöður  
+/- 0,3mm/m  
Drægni: 15m



**38.900**

Var 59.900

DW089K

## LASER ÞRIGGJA LÍNU

Sjálfstillandi  
Þyngd: 0,8 kg  
4 x AA rafhlöður  
+/- 0,3mm/m  
Drægni: 15m



**79.900**

Var 109.900



20%  
AFSLÁTTUR  
AF AUKAHLUTUM

www.sindri.is / sími 575 0000

**SINDRI**

48,2%

**ER ÞAÐ HLUTFALL HEIMILA** sem árið 2011 átti auðvelt með að láta enda ná saman samkvæmt upplýsingum Hagstofunnar. 38,3 prósent áttu erfitt, eða nokkuð erfitt með að láta enda ná saman og hjá 13,3 prósentum var það mjög erfitt.



## GÓÐ HÚSRÁÐ

Glerhreinisr á kamínuglugga

Þrátt fyrir að sumarið gangi brátt í garð og veður fari hlýnandi finnst mörgum sumarbústaðareigandanum huggulegt og jafnvel nauðsynlegt að kveikja upp í kamínunni í bústaðnum sínum. Oft er gallinn hins vegar sá að sót safnast saman á gluggum kamínunnar svo illmögulegt er að njóta loganna að öðru leyti en því að leyfa þeim að ylja sér. Almennur glugga- og glerhreinisr virkar afar vel til að losna við sótið og heldur gluggunum hreinum lengur en ef notast er einungis við vatn eða venjulega sápu.



## Matvæli

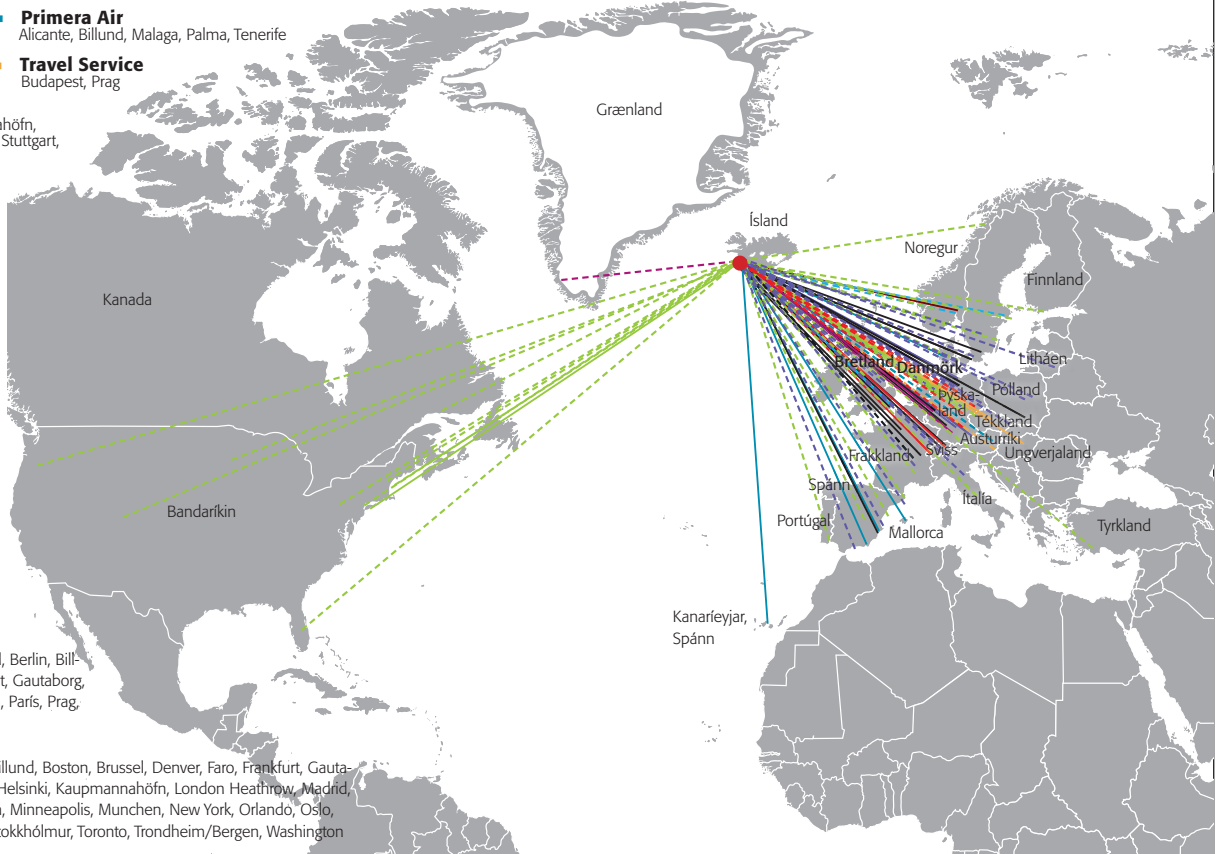
### Frostpinnar innkallaðir vegna ofnæmis- og óþolsvalda

Kaupás hf. hefur í samráði við matvælaeftirlit Heilbrigðiseftirlits Reykjavíkur ákveðið að innkalla af markaði vöruna Allra grænir frostpinnar þar sem ofnæmis- og óþolsvaldar eru ekki merktir á umbúðum hennar. Í fréttatilkynningu frá Kaupás hf. segir að varan hafi verið í dreifingu í verslunum Krónunnar, Nóatúns og Kjarvals.

EKKI kemur fram í innihaldslýsingu á umbúðunum að varan innihaldi sojalesítín sem er á lista yfir ofnæmis- og óþolsvalda. Neytendur sem eru viðkvæmir fyrir soja eða afurðum úr soja eru beðnir um að farga frostpinnunum eða hafa samband við Krónuna, Nóatún eða Kjarval í síma 458 1100.

## Áfangastaðir flugfélaga sem fljúga frá Keflavíkurflugvelli

<b>Germanwings</b> Stuttgart, Köln	<b>Primera Air</b> Alicante, Billund, Malaga, Palma, Tenerife
<b>Edelweiss Air AG</b> Genf, Zürich	<b>Travel Service</b> Budapest, Prag
<b>WOW Air</b> Alicante, Basel, Berlin, Kaupmannahöfn, Krakow, Köln, London, Lyon, París, Stuttgart, Varsjá, Zürich	
<b>Easy Jet</b> London	
<b>Norwegian Air Shuttle</b> Oslo	
<b>Air Berlin</b> Berlin, Dusseldorf, Hamburg, München, Stuttgart	
<b>Delta</b> New York (JFK)	
<b>Air Greenland</b> Nuuk	
<b>Niki Luftfahrt</b> Vínarborg	
<b>Lufthansa</b> Berlin, Dusseldorf, Hamburg	
<b>Austrian</b> Vínarborg	
<b>SAS</b> Oslo, Stokkhólmur	
<b>Transavia.com France</b> París	
<b>Iceland Express</b> Alicante, Almeria, Barcelona, Basel, Berlin, Billund, Bologna, Edinburgh, Frankfurt, Gautaborg, Kaupmannahöfn, Krakow, London, París, Prag, Vílnius, Varsjá	
<b>Icelandair</b> Alicante, Amsterdam, Barcelona, Billund, Boston, Brussel, Denver, Faro, Frankfurt, Gautaborg, Glasgow, Halifax, Hamburg, Helsinki, Kaupmannahöfn, London Heathrow, Madrid, Manchester, Milano, Milas Bodrum, Minneapolis, München, New York, Orlando, Óslo, París, Seattle, Stavanger/Bergen, Stokkhólmur, Toronto, Trondheim/Bergen, Washington	



# Aldrei fleiri möguleikar í fluginu

ISAVIA býst við að umfang flugstarfsemi í Keflavík slái öll fyrri met í sumar. Ráðist í endurbætur í Leifsstöð. Í sumar geta farþegar á leið til Lundúna, Berlínar, Alicante og Parísar valið á milli fjögurra flugfélaga. Í sumar er búist við að daglega fari um 15 þúsund farþegar um Leifsstöð þegar mest lætur.

Áætlað er að umfang flugstarfsemi á Keflavíkurflugvelli slái öll fyrri met í sumar.

„Veruleg aukning verður í leiðakerfum flugrekenda sem aldrei hafa haft jafnmarga áfangastaði í áætlunar- og leiguflogi til og frá landinu,“ segir í tilkynningu sem ISAVIA sendi nýverið frá sér. Alls koma 17 flugfélög til með að halda uppi ferðum til landsins í sumar og tvö ný félög hyggja á áætlunarflug allt árið.

Nýju félögin eru Wow air og Easyjet, en með tilkomu þeirra eru Lundúnir, eða flugvellir í nágrenni

borgarinnar, í áætlunarflugi hjá fjórum flugfélögum, en bæði Icelandair og Iceland Express fljúga þangað í áætlunarflugi.

Þótt flugfélögum sem fljúga frá Keflavík hafi fjölgað mjög virðist í fljótu bragði sem áfangastaðir skarast ekki verulega þótt fjöldi mjög úrvali áfangastaða í einstökum löndum. Í fljótu bragði virðist sem mest samkeppni verði í flugi til Lundúna, Alicante, Berlínar og Parísar, en fjögur flugfélög bjóða upp á flug á þessa staði í sumar. Síðan eru nokkuð fleiri borgir sem þrjú flugfélög fljúga til. Dæmi um það eru vinsælir áfangastaðir á borð við Kaupmannahöfn, Óslo og Hamborg.

Þá bætast náttúrulega við áfangastaðir sem íslensku flugfélögin eru ekki með á sinni flugáætlun. Til að mynda er samkeppni í flugi héðan til Vínarborgar, en þar bitast um farþegana flugfélögin Austrian og Niki Luftfahrt.

Í áður nefndri tilkynningu ISAVIA kemur fram að álag á starfsemi á Keflavíkurflugvelli aukist gríðarlega yfir sumarmánuðina. „Síðastliðið sumar voru 18 til 20 farþegaflug afgreidd á

## Til skoðunar áður en flugið er valið

Um leið og valkostum fjölga bætast við hlutir sem huga þarf að þegar bókað er flug til útlanda. Þannig verður fólk að gæta að því að örðugt kann að vera að fá breytt flugmiðum sem keyptir hafa verið á netinu. Kapp er því best með forsjá þegar kemur að ferðalögum á staði þar sem millilenda þarf á leiðinni og jafnvel ferðast með mörgum flugfélögum.

Í slíkum tilvikum er örugglega ráðlegt að gera ráð fyrir því að flug geti tafist og skoða vel samgöngur til og frá þeim flugvöllum sem nota á. Þannig getur til að mynda verið misauðvelt, eða erfitt eftir atvikum, að ferðast á milli flugvalla Lundúnaborgar.

Þá er nauðsynlegt að hafa auga með því að endanlegur kostnaður við ferð getur aukist nokkuð frá auglýstu flugfargaldi. Sum lággjaldaflugfélög hafa þann háttinn á að greiða þarf sérstaklega fyrir farangur, mat um borð í vélinni og fleira slíkt.

Mikilvægast er að gefa sér góðan tíma í skipulagningu ferðarinnar og bókun. Þegar kemur að flugsamgöngum er það nefnilega þannig að þeir sem bóka tímanlega og hafa augun opin fyrir tilboðum fá að öllum líkindum hagkvæmstu ferðina. Hinir sem bíða fram á síðustu stundu með að bóka ferð eru líklegir til að þurfa að borga mikið fyrir sætið.

háannatíma að morgni og síðdegis flesta daga vikunnar. Samkvæmt áætlun á komandi sumri munu 23 farþegaflug verða afgreidd yfir háannatíma að morgni og síðdegis þegar álagið er hvað mest.

Búist er við að daglega fari um 15 þúsund farþegar um Flugstöð Leifs Eiríkssonar þegar mest verður um háannatímann í júní, júlí og ágúst. Til þess að anna

aukinni umferð verður á næstu vikum ráðist í endurbætur á flugstöðinni. „Gerður verður nýr innangangur í norðurbyggingu flugstöðvarinnar fyrir farþega sem fluttir verða með rútum til og frá flugvélum sem fá afgreiðslu á stæðum fjarri flugstöðinni. Afköst í vopnleit verða aukin, og sjálfsmannatölvur fylgja í brottfararsal.“ [oiikr@frettabladid.is](mailto:oiikr@frettabladid.is)

## Námskeið um ræktun matjurta og kryddjurta með lítilli fyrirhöfn!

HEIDUR BJÖRNSDÓTTIR kennir hve auðvelt er að rækta grænmeti og kryddjurtir og gefur góð ráð sem nýtast byrjendum jafnt sem lengra komnum.

**Miðvikudaginn 18. apríl kl. 19.30 - 22.30**

Á námskeiðinu verður þessum spurningum m.a. svarað:

- Hvernig er best að byrja?
- Hvernig á að sálforrækta?
- Hvernig er plantað út?
- Hvaða áhöld þarf?
- Hvernig fá plönturnar næringu?
- Hvað þarf til að fá uppskeru allt sumarið?
- Hvaða jurtir eru fjölærar?

Hægt er að skrá sig á námskeiðið með því að senda tölvupóst á [heidur.bjornsdottir@gmail.com](mailto:heidur.bjornsdottir@gmail.com) eða í síma 618 7559. Verð kr. 6.100,-

Námskeiðsgögn fylgja sem hægt er að nota ár eftir ár!



## Ferðþjónusta

### Boðið upp á tjaldstæði í einkagörðum í Englandi

Gert er ráð fyrir að verð á gistingu á hótélum í Bretlandi verði herra í sumar en venjulega þegar Ólympíuleikarnir fara þar fram í júlí og ágúst. Þeir sem geta hugsað sér að sofa í tjaldi ættu þess vegna að skoða vefsíðuna [www.campinmygarden.com](http://www.campinmygarden.com). Þar er hægt að panta tjaldstæði í einkagörðum víðs vegar um Bretland þar sem er að finna nauðsynleg þægindi eins og salerni og sturtu. Algengt verð fyrir nóttina er um 2.000 krónur á mann en það er oft herra nálægt London. Hægt er að tjalda í einkagörðum í fleiri löndum.

# CLINIQUE BONUS



Hörku tvenna

Deyfir  
dökka bletti

Áhrifaríkara  
og betra

## Gjöfin þín er í Hagkaup

Ef keyptar eru vörur frá Clinique fyrir 4.900 kr. eða meira dagana 12.-18. apríl\*

### Gjöfin inniheldur:

- Take The Day Off Augnfarðahreinsir 30 ml
- 7 Day Scrub Cream kornamaski 30 ml
- All about Eyes Rich Augnkrem 5 ml
- Even Better Skin Tone Correcting Rakakrem 7 ml
- Even Better Makeup 7 ml
- Blushing Blush Powder kynnalitur 3.1 g
- High Impact Maskari 3.5 g
- High Impact varalitur 3.6 g



\*Meðan birgðir endast

**HAGKAUP**  
Ein ferð betra verð

# Europriis

ÓDÝRT FYRIR ALLA!



50 ltr!

1590

GEYMSLUKASSI

59 x 40 x 38 cm  
Fleiri litir



11.999

GRÓÐURHÚS

Með hillum



Hvít ál

24.990

GARÐHÚSGÖGN

Tveir stólar og borð  
Hvít ál



3990

KÚLUGRILL

43 cm

499

GRILLKOL

2 kg



13.990

BARNABÍLSTÓLL

9-36 kg



54.990

GASGRILL

Þrjú brennarar  
Grillman



7990

RUGGUSTÓLL



4999

VAGNPOKI

Fjólublá/ljósbrúnn/svartur



9990

BARNABÍLSTÓLL

15-36 kg  
Með stillanlegu baki og  
hnakkapúða



**79**

COCA COLA  
33 cl

exDo



**7990**

TVÖFALT VÖFFLUJÁRN  
1200 W



**49.990**

22" LED SJÓNVARP  
Full HD (1920x1080)  
Með innbyggðum DVD spilara  
Verð áður: kr 59.990

DENVER®



**3990**

HRÆSUÐUKETILL  
1,5 ltr

MELISSA



**2990**

SAMLOKUGRILL  
750 W

MELISSA



**6590**

DJÚPSTEIKINGARPOTTUR  
3 ltr, 90-190°C

MELISSA



**20%**  
afsláttur á þrjónagarni



**3990**

HRÍSGRJÓNAPOTTUR  
1,2 ltr  
400 W

MELISSA



**3990**

KAFFIKANNA  
1,2 ltr  
10-12 bolla

MELISSA

[www.euopris.is](http://www.euopris.is)

Fiskislóð / Korputorgi / Dalvegi, Kópavogi / Austurvegi, Selfossi





PEUGEOT 308 & 308SW

# Farðu úr bænum

og komdu brosandi heim



**Peugeot 308SW Active**, station, glerþak, micro-Hybrid, sjálfskiptur, dísil.

Innanbæjar akstur **5,5L/100km - 1.092km** á einum eldsneytistanki  
Utanbæjar akstur **4,4L/100km - 1.362km** á einum eldsneytistanki  
Blandaður akstur **4,8L/100km - 1.248km** á einum eldsneytistanki

CO<sub>2</sub> útblástur **127g/km**.

Peugeot 308SW sjálfskiptur, dísil kr.

## 4.390.000

**Peugeot 308 Active**, 5 dyra, micro-Hybrid, sjálfskiptur, dísil.

Innanbæjar akstur **4,2L/100km - 1.428km** á einum eldsneytistanki  
Utanbæjar akstur **3,5L/100km - 1.716km** á einum eldsneytistanki  
Blandaður akstur **3,8L/100km - 1.578km** á einum eldsneytistanki

CO<sub>2</sub> útblástur **98g/km**.

Peugeot 308 sjálfskiptur, dísil kr.

## 3.790.000

Opið laugardaga milli kl. 12:00 og 16:00

Í gegnum tíðina hefur Peugeot verið leiðandi framleiðandi á sviði umhverfisvænna og eyðslugranna bifreiða. Með Peugeot 308 eru sett ný viðmið á þessu sviði með meðaleldsneytiseyðslu í blönduðum akstri aðeins frá 3,8L/100km og CO<sub>2</sub> útblástursgildi 98g/km. Á einum eldsneytistanki kemst þú rúmlega hringinn í kringum landið auk þess sem þú nýtur hágæða aksturseiginleika og 5 stjörnu öryggis alla leið.

**Farðu úr bænum á Peugeot 308 og komdu brosandi heim.**

PEUGEOT **308 & 308SW**



**PEUGEOT**  
MOTION & EMOTION



Bernhard ehf • Vatnagördum 24 - 26 • Sími 520 1100 • www.bernhard.is

Umboðsaðilar: Reykjanesbæ, Bernhard, sími 421 7800 • Akranesi, Bílver, sími 431 1985 Akureyri, Höldur, sími 461 6020 • Vestmannaeyjum, Bragginn, sími 481 1535

Alþingi á að biðja iðkendur Falun Gong afsökunar:

## Samvizka lýðræðisríkis

Tú þingmenn úr öllum flokkum öðrum en Framsóknarflokki og Sjálfstæðisflokkum hafa lagt fram á Alþingi tillögu til þingsályktunar um að iðkendur Falun Gong verði beðnir afsökunar á aðgerðum íslenskra stjórnvalda gagnvart þeim árið 2002. Jafnframt verði þeim sem ekki hafa fengið greiddar bætur vegna fjárhagstjóns af völdum aðgerðanna tryggðar slíkar bætur.

Aðgerðirnar fólust í að meina iðkendur Falun Gong landgöngu á Íslandi þegar heimsókn forseta Kína, Jian Zemin, stóð fyrir dyrum.

### SKOÐUN

Ólafur P. Stephensen

olafur@frettabladid.is



Í því skyni var Flugleiðum meðal annars afhentur listi yfir iðkendur og flugfélaginu falið að hindra för fólksins til landsins. Persónuvernd úrskurðaði síðar að listinn hefði verið ólöglegur og umboðsmaður Alþingis komst að þeirri niðurstöðu að stjórnvöld hefðu ekki haft heimild til að setja einkafyrirtæki í

að meina fólki landgöngu. Nokkrum var vísað frá landinu á Keflavíkurflugvelli. Um 75 Falun Gong-iðkendur, sem þrátt fyrir þetta komust til landsins, voru hneppit í varðhald þar til þeir höfðu undirritað yfirlýsingu þar sem þeir lofuðu að hlíta fyrir mælum lögreglu í einu og öllu.

Erindi Falun Gong-iðkenda til Íslands var að mótmæla friðsamlega þeim grófu mannréttindabrotum sem þessi hópur sætti og sætir enn í Kína. Ákvörðun íslenskra ráðamanna á sínum tíma var tekin undir miklum þrýstingi frá kínverskum stjórnvöldum, sem vildu ekki að mótmælin trufluðu dagskrá forsetans.

Ákvörðunin var umdeild og margir andmæltu henni harðlega. Eftir á að hyggja ættu flestir að sjá að hún var mistök. Iðkendur Falun Gong hafa aldrei orðið uppvisir að því að beita ofbeldi. Með því að meina þeim aðgang að landinu og hneppa þá í varðhald var brotið á rétti þeirra til friðsamlegra mótmæla.

Í greinargerð með þingsályktunartillögunni, sem Guðmundur Steingrímsson er fyrsti flutningsmaður að, segir réttilega að afsökunarbeiðnin feli ekki aðeins í sér nauðsynlegt uppgjör við einstaklinga og fortíðina, heldur sé hún einnig til þess fallin að slíkir atburðir endurtaki sig ekki. Iðkendur Falun Gong hafa fagnað tillögunni og líta á hana sem stuðning við mannréttindabaráttuna í Kína. Uppgjör við þessa liðnu atburði er þó ekki síður nauðsynlegt vegna samvizku Íslands sem lýðræðisríkis. Þess vegna er líka skrýtið og heldur dapurlegt að engir þingmenn Sjálfstæðis- eða Framsóknarflokks, sem sátu í ríkisstjórn fyrir tíu árum, taki þátt í flutningi þingsályktunartillögunnar. Ætli þeir séu allir á því að ákvörðunin hafi verið rétt?

Hugsanlega má skrifa mistök íslenskra stjórnvalda á sínum tíma á ákveðið reynsluleysi og áhyggjur af því að við fjölda útlendra mótmælenda yrði ekki ráðið. Síðan hefur lögreglan reyndar öðlzt heilmikla reynslu af því að fást við mótmæli, bæði friðsamleg og ofbeldisfull, og ætti að vera betur í stakk búin en áður að skilja hlafrana frá sauðunum. Jafnákveðin og íslensk stjórnvöld eiga að vera í því að vísa frá landinu þeim sem koma hingað í ólögmautum tilgangi og standa í vegi fólks sem hyggst beita ofbeldi eða skemmdarverkum í þágu málstaðar síns, eiga þau að standa dyggan vörð um réttinn til friðsamlegra mótmæla. Allra sízt á að láta stjórnvöld í einræðisríkjum ráða því hverjir fá að koma til Íslands og hverjir ekki. Þess vegna á Alþingi að biðjast afsökunar.

### FRÉTTABLAÐIÐ

ÚTGAUFÉLAG: 365 miðlar ehf. STJÓRNARFORMADUR: Ingibjörg S. Pálmadóttir FORSTJÓRI OG ÚTGAUFUSTJÓRI: Ari Ewald RITSTJÓRI: Ólafur P. Stephensen olafur@frettabladid.is AÐSTODARRITSTJÓRI: Steinunn Stefánsdóttir steinunn@frettabladid.is Fréttablaðið kemur út í 90.000 eintökum og er dreift ókeypis á heimili á höfuðborgarsvæðinu og Akureyri. Einnig er hægt að fá blaðið í völdum verslunum á landsbyggðinni. Fréttablaðið áskilur sér rétt til að birta allt efni blaðsins í stafrænu formi og í gagnabönkum án endurgjalds. ISSN 1670-3871

Miele



Miele þvottavélar og þurrkarar EIRVÍK

Suðurlandsbraut 20, Reykjavík | Sími 588 0200 | [www.eirvik.is](http://www.eirvik.is)

### FRÁ DEGI TIL DAGS

#### Langur tími í pólitík

Enn liggur fólki undir feldi og íhugar forsetaframboð. Meðal þess er Ari Trausti Guðmundsson, sem tilkynnti um það í gær að hann mundi tilkynna á blaðamannafundi á sumardaginn fyrsta hvað hann hygðist fyrir í þeim efnum. Sumardagurinn fyrsti er eftir viku. Til samanburðar boðuðu Herdís Þorgeirsdóttir og Þóra Arnórsdóttir til blaðamannafunda um framboð sín með hálfis dags fyrirvara.

#### Stuttur tími í jarðsögunni

En ekki er ráð nema í tíma sé tekið, og eins

og upplýsingafulltrúinn Ragnhildur Sverrisdóttir segir á Facebook-síðu sinni þá er Ari Trausti jarðfræðingur og vanur að hugsa í milljónum ára. Ef eitthvað er hefur honum líklega þótt vika helst til skammur fyrirvari.

#### Róleigheit á Bessastöðum

Annar framboðandi sem virðist ekki vera að flýta sér er sitjandi forseti, Ólafur Ragnar Grímsson, en fátt hefur heyrst frá Bessastöðum þrátt fyrir að fjöldi mótmælbjóðenda hafi farið af stað með kosningabaráttu. Og enn virðist vera nokkur bið eftir því að Ólafur Ragnar

hefji sína baráttu. Í gær birti nefnilega Þórður Björn Sigurðsson, starfsmaður Hreyfingarinnar, svar framboðs Ólafs við fyrirsöfnun sem hann hefur sent á alla framboðendur um hugmyndir þeirra varðandi málskrétt forseta. Undir svarið skrifaði Ólafía B. Rafnsdóttir, gamall kosningastjóri Ólafs, en svarið var þetta: „Varðandi fyrirsöfnun þína þá er það afstaða okkar að ekki sé tímabært að svara fyrirspurnum fyrr en að framboðsfresti lýkur.“ Ólafur Ragnar virðist sem sagt ætla að eftirláta öðrum framboðendum sviðið þar til 25. maí hið fyrsta.



stigur@frettabladid.is  
magnus@frettabladid.is

### HALLDÓR



## Hundalógik

### Trúmál



Sigurður Pálsson

fv. sóknarprestur

Molahöfundur „Frá degi til dags“ á leiðaraopnu Fréttablaðsins þ. 10. apríl sl., kolbeinn@frettabladid.is, stendur á öndinni af vandlætingu yfir því sem hann kallar páskaávarp biskups Íslands. Það sem veldur andnað molahöfundarins er að biskup skuli leyfa sér að vekja athygli á skefjalasum áróðri gegn kirkju, hinum kristna sið og trúarhefðum. Hneykslan blaðamannsins virðist eiga sér rætur í því að þar sem hann telur þjóðkirkjuna njóta forréttinda á margan hátt sé fáránlegt að biskup veki athygli á umræddum áróðri. Til að leggja áherslu á hversu fáránlegt athæfi biskups er, jafnar hann því saman ef nafngreind fótboltahefja hefði kvartað undan því að fá ekki fleiri vítaspyrnu í tilgreindum knattspyrnuleik. Ég skal fúslega játa að ég er hvorki blaðamaður né knattspyrnuáhugamaður, en ég á erfitt með að höndla röksemdafærsluna. Merkir þetta að vegna þess að kirkjan nýtur meintra forréttinda sé það frekja af biskupi að vekja athygli á linnulausum áróðri vissra aðila gegn kirkju og kristni? Ergo: Íþróttahreyfingin nýtur á margan hátt forréttinda miðað við önnur frjáls

félagasamtök í landinu. Ef einhverjum dytti í hug að halda uppi linnulausum áróðri gegn hreyfingunni, væri það frekja af forystumönnum hennar að svara þeim áróðri. Hvílík röksnilli! Hættumörkum ná þó andköf molahöfundarins vegna athugasemda biskups við niðurlægjandi ásökunum um hrænsni fermingarborna, þar sem því er haldið fram að þau láti fyrst og fremst ferma sig til að fá gjafirnar. Þetta verður molahöfundur tilefni til talnaleyfni sem skilar þeirri niðurstöðu að fermingarborn gætu hugsanlega verið um 82,8% af árgangi. Niðurstáða molahöfundar er sú að þetta hljóti að vera „mest ofsótti meirihluti í heimi, ef marka má orð biskups“. Á að skilja þessi orð þannig að allt sé í lagi að niðurlægja fermingarborn af því að þau eru svo mörg? Eða: Það er allt í lagi að kasta grjóti ef hópurinn sem verður fyrir grjóthríðinni er nógu stór! Það er allt í lagi að niðurlægja fólki, ef nógu margir eru niðurlægðir í einu! Þessi röksemdafærsla er tær snilld og skólabókardæmi um þá röksnilli sem kölluð hefur verið hundalógik (sjá Íslenska orðabók, Edda 2002, bls. 663).

# Að brjótast út – afnám gjaldeyrishafta

## Gjaldeyrishöft

Árni Páll Arnason  
þingmaður



Í fyrri greinum hef ég rætt um það mikla tjón sem gjaldeyrishöftin valda og hversu ólíklegt er að stefna stjórnvalda og Seðlabanka um afnám hafta ná fullnægjandi árangri. Sú mikla aukning sem varð á umfangi aflandskrónuvandans með síðustu lagabreytingum veldur því að tiltækar leiðir eru alltof seinvirkar til lausna.

En við þurfum líka að muna að áhætta fylgir öllum tilraunum til að losna við höftin. Stærsta áhætta felst í gengisfalli krónunnar, sem óhjákvæmilega fylgir afnámi hafta. Við höfum ekki mikið rætt hvers er að vænta um gengisþróun krónunnar í umhverfi frjálsra fjármagnshreyfinga þegar hafta nýtur ekki lengur við. Hvað er raunhæft jafnvægisgengi við núverandi aðstæður? Hvaða hagfræðingur sem er, sem sér gjaldmiðil í höftum og aflandskrónueign upp á um 60% af þjóðarframleiðslu, myndi segja að krónan væri ó hátt skráð. Þar við bætist þrýstingur á útlæði, vegna fjárfestingarþarfar lífeyrissjóða erlendis og vegna uppsafnaðrar þarfar innlendra aðila til að koma fé úr landi. Við munum því örugglega standa frammi fyrir gengisfalli við afnám hafta. Hversu

erlend fjárfesting verði hér. Hvernær eiga þeir þá að fá peningana sína út? Grikkir hafa nýllokið samningaviðræðum af áþekktum toga við skuldabréfaeigendur um afslátt á grískum ríkisskuldum, með ágætum árangri. Þótt þar hafi vissulega verið um ríkisskuldur að ræða, en hér sé um fjármögnunarvanda að ræða, er grundvallarviðfangsefnið ekki ósvipað. Hvaða umgjörð væri hægt að skapa í slíkum samningum um greiðslufresti og afslátt, fyrir ólíka hópa aflandskrónueignenda? Staða heimila með húsnæðis-skuldur er líka áhyggjuefni. Verð-

### Nýjar leiðir

Áætlun stjórnvalda og Seðlabanka um afnám hafta er um margt góð og greinir vandann rétt. Þau tæki sem þar er unnið eftir duga samt ekki ein, eins og fyrr hefur verið lýst, og við þurfum fjölbreyttari leiðir.

Í haust er leið lagði sérfræðingahópur á vegum Viðskiptaráðs fram ýmsa valkosti um afnám hafta. Þar var sett fram sú hugmynd að erlendum eigendum krónueigna yrði boðið að losna út, annað hvort með því að lána ríkinu fyrir því til 30 ára eða með því að sæta því að einungis væri hægt að leysa fjárhæðir út í smáum skömmtum á löngu tímabili, svo sem 20 árum. Líklega eru þessar leiðir áhættumeiri nú en þegar þær voru settar fram, vegna þess að aflandskrónueignin hefur aukist svo mjög. En það er líka vert að muna að ein lausn hentar ekki öllum og aflandskrónueigendur eru nú fjölbreyttari hópur en fyrr.

Við getum til viðbótar líka hugsað að fara þá leið að semja við aflandskrónueigendur. Þeim getur ekki hugnast sú framtíðarsýn að íslenskt atvinnulíf haldi áfram að veikjast vegna haftanna, samkeppnishæf fyrirtæki yfirgefi landið og engin

erlend fjárfesting verði hér. Hvernær eiga þeir þá að fá peningana sína út? Grikkir hafa nýllokið samningaviðræðum af áþekktum toga við skuldabréfaeigendur um afslátt á grískum ríkisskuldum, með ágætum árangri. Þótt þar hafi vissulega verið um ríkisskuldur að ræða, en hér sé um fjármögnunarvanda að ræða, er grundvallarviðfangsefnið ekki ósvipað. Hvaða umgjörð væri hægt að skapa í slíkum samningum um greiðslufresti og afslátt, fyrir ólíka hópa aflandskrónueignenda? Staða heimila með húsnæðis-skuldur er líka áhyggjuefni. Verð-

gengisfalli og verðbóluskoti sem af slíku gengisfalli leiddi.

### Evrópsk þátttaka í ferlinu

Það þarf líka að útfæra í aðildarviðræðum með hvaða hætti Evrópusambandið og evrópski Seðlabankinn gætu aðstoðað við þessa lausn, flýtt fyrir henni og aukið tiltrú á ferlinu. Þátttaka í evrópska myntsamstarfinu er vissulega bundin við aðildarríkin ein og ekkert ríki getur orðið aðili að ESB með gjaldeyrishöft. Evrópusambandið hefur hins vegar ítrekað viðurkennt þá fordæmis-

Ein leið í þessu efni væri sú að í aðildarviðræðunum yrði samið um að evrópski Seðlabankinn myndi veita fyrirgreiðslu til að unnt yrði að fjármagna útlæðið allt strax í upphafi eða á fárra ára tímabili, með endurgreiðslu yfir lengra tímabil. Slík lausn myndi væntanlega valda því að krónan félli minna en ella við afnám haftanna og greiða fyrir því að rétt verð fengist á hana fljótt, svo auðveldara væri að ganga beint inn í ERM II og taka upp evru án vandkvæða í kjölfarið.

### Að venjast höftunum

Í þessum greinum hef ég rætt þann alvarlega vanda sem gjaldeyrishöftin skapa. Hann vex stöðugt. Froskur sem settur er í heitt vatn hoppar upp úr, en ef hann er settur í kalt vatn og kveikt undir soðnar hann því hann tekur ekki eftir breytingunni. Hættan er sú að okkur fari eins – við tökum ekki eftir þeim breytingum sem verða, dag frá degi, á viðskiptaumhverfi okkar og rökum við okkur eftir fáein ár þegar fyrirtækjum verður orðið óheimilt að eiga gjaldeyrisreikninga og við þurfum leyfi frá Seðlabankanum til að kaupa okkur bíl, jakkaföt, kjól eða dýra skó.

Þetta er ekki einfalt vandamál úrlausnar og síst í aðdraganda kosninga. Afnám hafta mun örugglega valda gengisfalli krónunnar og verðbólgu í kjölfarið, með tilheyrandi áhættu fyrir skuldug heimili. En á öllum vanda er lausn. Okkar er að finna hana saman.

“Efnámssferlið er illa hugsað og hefur ekki mikla tiltrú markaðsaðila, kann að verða mjög djúpt á botninum.”

trygðar skuldir hækka verulega með gengislækkun krónunnar. Ef óverðtrygð lán eru rétt verðlögð má líka ætla að kjör þeirra rjúki upp úr öllu valdi við slíkt gengisfall. Er hægt að taka áhrif gengisfalls við afnám hafta út fyrir sviga með einhverjum hætti – til dæmis að flytja öll lán í óverðtrygð kjör á föstum vöxtum fram yfir áhrifa-tímabil afnámsins? Gætu bankakerfið og ríkið sameinast um það? Gæti framlag lífeyrissjóðanna verið afsal á hækkan verðtrygðora eigna vegna verðbólgu í einhverja mánuði eftir afnám hafta? Slíkar lausnir gætu aukið þol samfélagsins til að taka á sig högg af tímabundu

lausu aðstöðu sem Ísland lenti í 2008 og í samtöllum mínum við Olli Rehn, framkvæmdastjóra gjaldmiðilsmála, í febrúar í fyrra hét hann stuðningi sambandsins við afnámssferlið sem slíkt. Þegar ég ræddi við Jean-Claude Trichet, þáverandi seðlabankastjóra, um stöðuna á sama tíma, hristi hann höfuðið yfir þeim vanda sem aflandskrónueign upp á tæp 30% af þjóðarframleiðslu skapaði og kallaði það fordæmislausn vanda. Hvað ætli Mario Draghi, eftirmaður hans, myndi segja við aflandskrónueign upp á um 60% af þjóðarframleiðslu, eins og nú er orðin raunin?

# Niðurgreidd ferðaþjónusta

## Ferðaþjónusta

Steinar Berg  
ferðaþjónustubóndi



Á fundi bæjarstjórnar Akraness þann 17. janúar sl. var samþykkt að ráðstafa 4.895.000 kr. til reksturs tjaldsvæðis bæjarins árið 2012. Á tjaldsvæðinu er boðið upp á frítt aðgengi að rafmagni og frítt aðgengi að þvottavél og þurrkara. Í stað eðlilegrar verðlagningar fyrir þessa aðstöðu og þjónustu hefur bæjarstjórnarfólk á Akranesi og fjölmörgum öðrum sveitarfélögum ákveðið að niðurgreiða þjónustu tjaldsvæðis bæjarins. Tillagan var samþykkt 9:0.

Á heimasíðu Útilegukortsins eru talin upp á fimmta tug stéttarféлага og spurt: Er þitt félag að niðurgreiða Útilegukortid? Á heimasíðunni eru líka talin upp 44 tjaldsvæði þar sem Útilegukortid gildir. Langflest þessara tjaldsvæða eru á vegum sveitarfélaga sem niðurgreiða reksturinn. Þarna er ekki að finna nokkur helstu tjaldsvæði landsins sem af metnaði hafa byggt upp aðstöðu og þjónustu fyrir ferðamenn undanfarið ár og þurfa að fá fyrir það eðlilegt endurgjald. Útilegukortid er selt til Íslendinga og þá helst í gegnum stéttarfélög sem niðurgreiða kaupin fyrir félagsmenn.

Útilegukortid er einnig selt til útlendinga. Kaupendur eru m.a. erlendir ferðaskipuleggjendur sem koma með marga hópa hús-bílafólks hvert sumar og fara hringinn í kringum landið. Þessir aðilar kaupa t.d. 20 kort og nota fyrir hópinn. Að afloknum hring um landið er hópnum skilað í Norrænu og næsti hópur kemur og tekur yfir notkun kortanna; og svo hring eftir hring, næsti og næsti.

Ferðaþjónusta er vaxandi atvinnugrein og tiltölulega ung og enn eru margir þættir hennar

að mótast. Það er t.d. ekki langt síðan að sveitarfélög komu að rekstri gistiheimila og hótela með niðurgreiðslum á sömu forsendum og vafalaust eru notaðar til þess að réttlæta niðurgreiðslur á rekstri tjaldsvæðanna. Áframhaldandi vöxtur og uppbygging ferðaþjónustunnar hlýtur að byggjast á samvinnu margra aðila sem allir þurfa að hafa skýrt hlutverk og framtíðarsýn. Þannig þurfa sveitarfélög að einblína á grunnþætti s.s. aðlaðandi umgjörð og aðstæður sem dregur að ferðafólk og skapa þannig grundvöll fyrir heilbrigðan rekstur ferðaþjónustufyrirtækja.

Í þeim tilfellum þar sem tjaldsvæði eru fyrir hlýtur að vera eðlilegra að bjóða reksturinn út heldur en að niðurgreiða hann úr sameiginlegum sjóðum. Það hlýtur að vera uppbyggilegra að þessi rekstur lúti þeim almennu samkeppnis- og rekstrarfor-sendum sem gilda en niðurgreiðslum bæjarfélagsins.

Forystumenn stéttarfélaga hafa það að atvinnu að vera talsmenn sanngirnir og varða veginn til framtíðar. Báðir aðilar, sveitarfélagsfólk og forystufólk stéttarfélaga, fara með vald til þess að ráðstafa úr sameiginlegum sjóðum og vilja vafalaust gera það af ábyrgð og fagmennsku. Langtímasjónarmið hljóta að veða þyngra en skammtímasjónarmið. Með því að stéttarfélög greiði hluta kaupverðs Útilegukortsins, eru þau í raun að millifæra úr sjóðum sínum til milliliðar sem hagnast af sölu niðurgreiðdrar vöru. Áhrif niðurgreiðslanna virka sem inngríp inn í viðkvæman rekstur þeirra ferðaþjónustuaðila sem eru að þróa og byggja upp rekstur sinn. Getur það verið að þessir aðilar deili með sér þeirri hugsjón að allur rekstur tjaldsvæða á Íslandi eigi að vera niðurgreiddur? Ég beini því til forystufólks stéttarfélaga og sveitarstjórnarfólks að það hugsi sinn gang upp á nýtt og geri inngríp af þessu tagi ekki að sjálfvirkum þætti starfs síns.

**Leikhusmögullinn kynnis**  
**HOFI**  
*efir Michele Riml*  
**SÍÐUSTU SÝNINGAR!**  
**GAMLA BIO LEIKHUS**

Laugard. 14. apríl 20:00    Sunnud. 22. apríl 20:00  
Sunnud. 15. apríl 20:00    Laugard. 28. apríl 20:00

Í Hofi, Akureyri!  
Miðvikud. 18. apríl - Í Hofi  
Fimmtud. 19. apríl - Í Hofi

**Allra síðustu sýningar!**  
Miðasala á gamlabio.is og á midi.is  
Símanúmer í miðasölu: 563 4000 (Opnið alla daga milli 14:00 og 18:00 og lengur á sýningarkvöldum)

**BÓNUS BÓNUS BÓNUS BÓNUS BÓNUS BÓNUS**



**KJÚKLINGALÆRI**



**KJÚKLINGALEGGIR**



**BLANDAÐIR KJÚKLINGABITAR**



**KJÚKLINGAVÆNGIR**



**KJÚKLINGABRINGUR**



**KJÚKLINGALUNDIR**



**BÓNUS FERSKUR HEILL KJÚKLINGUR**

**729**  
KR. KG



**BÓNUS FERSKUR HEILL KJÚKLINGUR**

**729**  
KR. KG

1989 23 ÁRA 2012  
**AFMÆLISTILBOÐ**  
**BÓNUS**  
TUTTUGU TONN Í BOÐI



**ÍSLANDSFUGL HEILL FROSINN KJÚKLINGUR**

**BÓNUS FULLELDAÐUR BUFFALO KJÚKLINGUR**



**398**  
KR. BOXIÐ



**598**  
KR. BOXIÐ



**998**  
KR. 1 KG

**BÓNUS 1 KG. KJÚKLINGAMOLAR FULLELDAÐIR - BARA AÐ HITA**

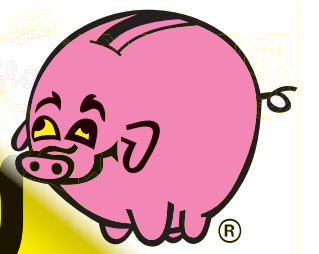
**659 KR.KG**

**BÓNUS BÝÐUR BETUR**

Hér færðu veltutengda VILDARPUNKTA  
VISA Vildarklöbbur

# BONUS BONUS BONUS BONUS BONUS BONUS

## OPNUM KLUKKAN ELLEFU



**498**  
KR. 5 LTR.

RÚÐUVÖKVI 5 LTR.



**698**  
KR. 2 LTR.

SONAX  
BÍLASÁPA 2 LTR



**698**  
KR. 250 ML

SONAX  
BÍLABÓN 250 ML



**298**  
KR. STK.

ALL ABOUT HOME  
STÓRIR MICROFIBER KLÚTAR



**298**  
KR. 50 STK.

FRÁ BLINDRAVINNUSTOFUNNI:  
RYKMOPPUR 50 STK.



**198**  
KR. PARÍÐ

FRÁ BLINDRAVINNUSTOFUNNI:  
GARÐAHANSKAR



**259**  
KR. 10 STK.

SVARTIR RUSLAPOKAR 100 LTR.



**459**  
KR. 90 ML.

SENSODYNE TANKREM

**498**  
KR. 90 ML.



FYRIR GÓÐA  
TANNHEILSU



**698**  
KR. 500 ML.

LISTERINE MUNNSKOL  
ALLAR TEGUNDIR 500 ML.

**BONUS** BÝÐUR BETUR

Hér færðu veitutengda  
VILDARPUNKTA  
VISA Vildarklöbbur



# VORTILBOÐ

25-50%  
AFSLÁTTUR AF ÖLLUM HEILSURÚMUM

## ROYAL OG CLASSIC Hágæða fjölstillanleg rafmagnsrúm

12 mánaða vaxtalaus  
VISA / EURO greiðsludreifing  
– Eingungis greiðist lántökugjald

Smíðum raf-  
magnsrúm í öllum  
stærðum!



RAFMAGNAÐIR DAGAR  
25% AFSLÁTTUR  
AF ÖLLUM RAFSTILLANLEGUM RÚMUM

FRÍ  
HEIMSENDING  
EÐA  
GAMLA RÚMIÐ  
UPP Í!\*

\*Tilboðið gildir eingöngu  
um hjónarúm

## FAGLEG RÁÐGJÖF OG FRÍ LEGUGREINING

Komdu í heimsókn, prófaðu legugreininguna, og fáðu  
faglega ráðgjöf um val á heilsudýnum, án skuldbindinga!

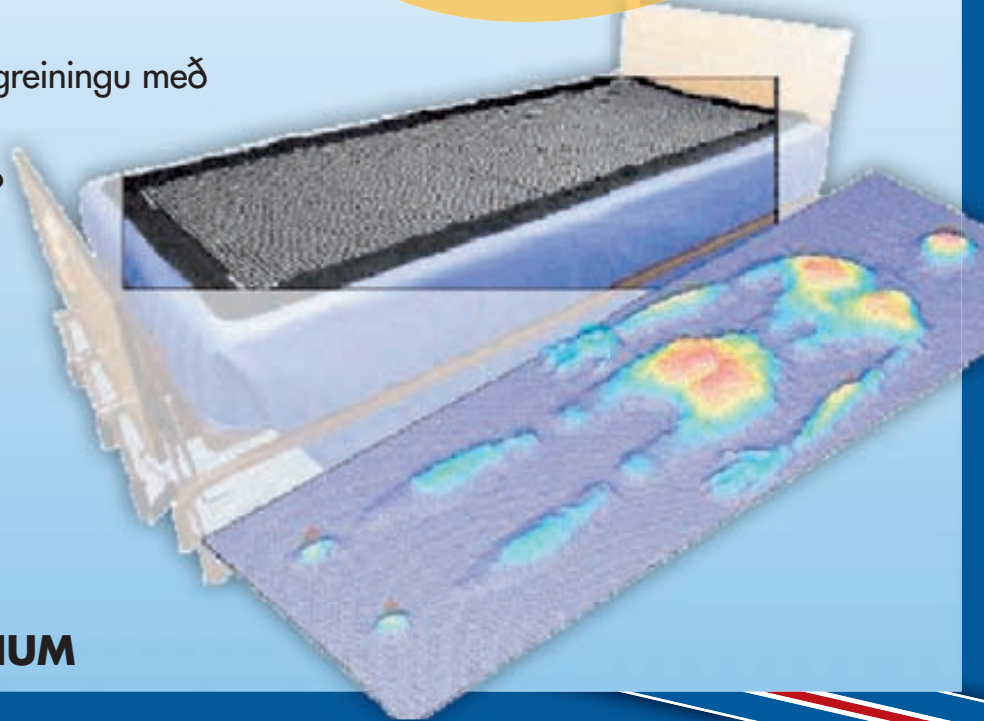
RúmGott býður öllum viðskiptavinum upp á fría legugreiningu með  
hinum byltingarkennda Xsensor Medical Pro búnaði.

### HVENÆR ER ÞÖRF Á LEGUGREININGU?

- Finnurðu fyrir eymslum í mjóðum?
- Vaknarðu oft með verki í mjóðum?
- Finnurðu fyrir eymslum eða dofa í öxlunum?
- Sefurðu illa vegna annara óþæginda?
  - hryggskekkju
  - brjósklos
  - samföllum hryggjaliðum
  - spengdum hryggjaliðum
  - gigt, til dæmis:
  - slitgigt, vefjagigt eða liðagigt.

### FREMSTIR Í FRAMLEIÐSLU Á HEILSUDÝNUM

Vertu örugg/ur  
Komdu í greiningu



VIÐ FRAMLEIÐUM ÞITT RÚM EFTIR ÞÍNUM ÞÖRFUM  
SÉRSMÍÐUM RÚM OG DÝNUR Í SUMARHÚS FELLIHÝSI OG TJALDVAGNA

Löggiltir dýnuframleiðendur, starfandi í 60 ár

RúmGott · Smiðjuvegi 2 (við hliðina á Bónus) · Kópavogi · Sími 544 2121  
Opið virka daga frá kl. 10-18 og laugardaga kl. 11-16 · [www.rumgott.is](http://www.rumgott.is)

VERSLUNIN  
Rúm  
Gott  
ÍSLENSK HEILSURÚM

# Kvótakerfi 2.0

## Sjávarútvegsmál

### Álfheiður Eymarsdóttir

stjórnmálafræðingur og eigandi frjálsrar, kvótalausrar fiskvinnslu



Eftir að sjávarútvegsráðherra lagði fram frumvarp til laga um stjórn fiskveiða (þskj. 1052) og frumvarp um veiðigjald (þskj. 1053) hefur umræðan snúist nær alfarið um upphæð veiðigjaldsins í stað grundvallaratriða fiskveiðistjórnunar.

Veiðigjaldið er vel til þess fallið að drepa umræðunni á dreif og til að nota sem bitling í pólitískum hrossakaupum á Alþingi. Þannig verður hægt að breyta þeim lögum, og þar með upphæð gjaldsins, án þess að hrófla við því fiskveiðistjórnunarkerfi sem ríkisstjórnin ætlar sér að festa í sessi.

### Grundvallaratriði fiskveiðistjórnunar

Hver á fiskinn og miðin? Hver fær að veiða? Hver ákveður það og hvernig? Til hve langs tíma eru veiðiheimildirnar? Þegar við

erum sammála um þetta þá er tími til kominn að ræða um hvað nýtingarheimildir eiga að kosta, hvernig skuli innheimt ásamt því hversu mikið skuli veitt.

Frumvarpið um stjórn fiskveiða er lítið breytt útgáfa af kvótakerfinu eins og það er í dag. Þeir sem nú „eiga“ kvóta fá sjálfkrafa úthlutað nýtingarleyfum til 20 ára. Það má ekki hrófla við leyfunum eða kerfinu sjálfu í fimm ár eftir upphafsúthlutun. Eftir fyrstu fimm árin endurnýjast leyfin til eins árs á hverju ári, þannig að núverandi kvótaeigendur eru alltaf með kvóta til 15 ára. Þetta er kallað flokkur 1 í aflaheimildum/nýtingarleyfum í frumvarpinu. Flokkur 2 eru aflaheimildir sem á að úthluta á Kvótaþingi til eins árs í senn. Þessar heimildir eru þegar til og heita ýmsum nöfnum eins og byggðakvóti, línuúvilnun, strandveiðar o.fl.

### Úthlutun og eftirlit

Kvótaþing verður rekið af Fiskistofu sem einnig hefur eftirlit með þessum viðskiptum. Þetta er hönnunargalli. Framkvæmd og eftirlit á aldrei að vera á sömu hendi. Það er hagsmunarárekskur

og uppskrift að spillingu. Það gefst aldrei vel að veita stjórn-málamönnum og embættismönnum völd til þess að úthluta gæðum.

### Engar betrubætur – auðlind í eigu ríkisins

Gallar kvótakerfisins eru ekki leiðréttir í þessu nýja kerfi. Núverandi handhafar kvótans sem fengu hann afhentan fyrir hartnær 30 árum fá að hafa hann áfram næstu 20 árin og líklega fram í það óendanlega skv. sjálfkrafa endurnýjun veiðileyfa. Nýliðun í útgerð er ekki auðveldari. Atvinnufrelsi eru settar skorður. Strandveiðar eru ekki gefnar frjálsar. Takmörkun smábáta- og strandveiða er auðvitað jafnvitlaus og að banna kvenfélagskonum að selja kökur á basar. Aðskilnaður veiða og vinnslu er ekki tryggður. Auðlind hafsins er ekki sameign þjóðarinnar. Það er ekkert jafnræði. Þó veiðigjaldið renni í ríkissjóð þá er það engin trygging fyrir

því að þeim fjármunum verði ráðstafað í þágu þjóðar. Er ríkiskassinn þjóðin? Eg segi nei.

### Aðskilnaður veiða og vinnslu

Þeir sem eiga útgerð og vinnslu segja að það sé betra að þetta sé á einni hendi, gæðin séu betri. Eigendur geti sagt sínu fólki að ísa nógu vel. Fiskur af markaði sé ekki nógu góður. Mín reynsla af fiskmarkaðnum er sú að þeir sem hugsa vel um veiðina og ísa nógu vel fá betra verð fyrir fiskinn en skussarnir. Við sem kaupum fisk af markaði vitum af hvaða miðum þorskurinn er bestur, hvaða bátar eru með góðan fisk og þar ráða lögmál markaðarins. Það vantar bara meiri fisk. Verðmyndun er oft óeðlileg vegna skorts á framboði.

Ef núverandi frumvarp verður samþykkt sé ég fram á endalok frjálsra fiskmarkaða og fiskvinnslu í landinu. Það er alltaf hagkvæmara fyrir útgerð að selja aflann til eigin vinnslu á

niðursettu verði. Starfsfólk í fiskvinnslu er ekki ráðið upp á hlut eins og sjómenn. Því segi ég: Allur ferskur fiskur á að fara á markað. Þannig verður eðlileg verðmyndun á afla, hagnaðurinn fer á réttan stað og sjómenn eru ekki hlunnfarnir.

### Kæru þingmenn og konur

Ég vona að Alþingi hafi kjark til að hafna þessum lögleysum, viðurkenna álit mannréttindanefndar Sameinuðu þjóðanna og smíða sanngjarnt og réttlátt fiskveiðistjórnunarkerfi sem hægt verður að láta þjóðina kjósa um. Þjóðin á rétt á því að fá að segja sitt um þetta málefni.

Dögun, samtök um réttlæti, sanngirni og lýðræði sem ætla að bjóða fram í næstu kosningum orðar þetta svona í sinni kjarna-stefnu:

„Tryggja þarf aðskilnað veiða og fiskvinnslu og að jafnræði ríki meðal landsmanna við nýtingu á sameiginlegum fiskveiði-auðlindum. Hámarka skal arð þjóðarinnar af auðlindum hennar. Virða skal álit Mannréttindanefndar Sameinuðu þjóðanna. Allur ferskur fiskur skal seldur á fiskmörkuðum.“



Ef núverandi frumvarp verður samþykkt sé ég fram á endalok frjálsra fiskmarkaða og fiskvinnslu...

Notar aðeins 3,5 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Kjóstu hagkvæmni. Verð frá 4.590.000 kr.



VOLVO S40 DÍSIL

Notar aðeins 3,9 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Endurreiknaðu líf þitt. Verð frá 5.990.000 kr.



VOLVO S60 DÍSIL

Notar aðeins 4,1 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Mættu ítrustu kröfum. Verð frá 6.290.000 kr.



VOLVO V60 DÍSIL

Notar aðeins 4,0 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Endurskilgreindu gæði. Verð frá 6.290.000 kr.



VOLVO S80 DÍSIL

Notar aðeins 4,1 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Upplifðu þægindi. Verð frá 6.490.000 kr.



VOLVO V70 DÍSIL

Notar aðeins 5,7 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Sláðu tvær flugur. Verð frá 9.090.000 kr.



VOLVO XC70 DÍSIL

Notar aðeins 5,6 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Lífðu í öryggi. Verð frá 8.890.000 kr.



VOLVO XC60 DÍSIL

SETTU GAMLA BÍLINN  
UPPI NÝJAN VOLVO



Brimborg Reykjavík: Bíldshöfða 6, sími 515 7000 | Brimborg Akureyri: Tryggvabraut 5, sími 515 7050 | volvo.is

Brimborg og Volvo áskilja sér rétt til að breyta verði og búnaði án fyrirvara. Útbúnaður og gerð bílanna getur verið frábrugðin myndunum í auglýsingunni. Nánari upplýsingar veita ráðgjafar Volvo á Íslandi.



# Af samskiptum við Deloitte og sérstakan saksóknara

## Viðskipti

### Ólafur Hauksson

einn af stofnendum Iceland Express



var áætlaður 700 milljónir – ekki 89 eins og í „verðmatinu“.

#### Skýringa leitað hjá Deloitte

Það munar talsverðu á 89 milljónum og 290 til 700 milljónum og því vildum við fá skýringar hjá Deloitte. Ljóst var að miðað við 290 milljóna króna hagnað höfðum við verið blekkir til að semja um lægra verðmat á Iceland Express en ella. Skemmst er frá því að segja að Deloitte neitaði að veita nokkrar skýringar og bar við trúnaði við Pálma og félagi.

Við vorum síður en svo sáttir við þennan þagnarmúr og lögðum því aftur til atlögu við Deloitte eftir hrun bankanna. Loksins árið 2009 fékkst sú skýring frá Deloitte að fyrirtækið hafi ekki útbúið eiginlegt verðmat á Iceland Express haustið 2005. Þess í stað hafði Deloitte tekið blindandi við tölum frá fulltrúa Pálma Haraldssonar, sett inn í Excel-líkan og prentað út „verðmat Deloitte“ á Iceland Express samkvæmt þeim. Deloitte sagði að fyrirtækið hefði á engan hátt sannreynt þessar tölur og því væri rangt að tala um „verðmat Deloitte“.

#### Hæstiréttur líka blekkur

Í millitíðinni, árið 2007, höfðum við farið í mál við Pálma Haraldsson og félagi hans fyrir að blekkja okkur til að selja síðustu

hlutina í Iceland Express langt undir sannvirði. Dómkvaddir matsmenn áætluðu virði fyrirtækisins 70% til 120% hærra en um var samið. Héraðsdómur og Hæstiréttur höfnuðu kröfunni hins vegar á þeirri forsendu að söluverðið hafi verið ásættanlegt miðað við „verðmat Deloitte“. Þá vissu hvorki við né dómstólar að „verðmatið“ væri tóm blekking.

Dómsmálið kostaði okkur 8 milljónir króna og tapaða kröfu upp á tugmilljónir króna. En Deloitte valdi að þegja. Deloitte kaus að láta úrslit í dómsmáli ráðast af skjali sem kallað var „verðmat Deloitte“ jafnvel þó fyrirtækið teldi sig enga ábyrgð bera á innihaldi þess. Deloitte lét þannig nota sig til að blekkja í viðskiptum og sá ekki sóma sinn í að leggja spilin á borðið þó um væri beðið.

#### Eins og hver annar gúmmistimpill

Það þurfti rannsókn efnahagsbrotadeildar ríkislögreglustjóra (sem síðan sameinaðist sérstökum saksóknara) til að toga sjálft skjalið með „verðmatinu“ út úr Deloitte. Það skjal hafði aðeins verið sýnt, en ekki afhent, á samningafundinum á sínum tíma. Þá höfðum við ekki minnstu ástæðu til að efast um sannleiksgildi „verðmats Deloitte“ enda var lógó fyrirtækisins framan á skjalinu. Hvernig átti okkur að detta í hug að virt

endurskoðunarfyrtæki afhenti nafn sitt eins og hvern annan gúmmistimpil til að blekkja við samningagerð?

#### Sérstakur endurskoðandi

Það er svo sér kaflí í þessu máli, og ekki síður athyglisverður, hvernig unnið hefur verið úr kærri hjá lögreglu vegna þessara blekkinga. Í því samhengi þarf að koma fram að Stefán D. Franklín, þáverandi endurskoðandi hjá Deloitte, sá um að útbúa „verðmatið“ með 89 milljón króna hagnaðinum. Minna en fjórum mánuðum síðar sendi Stefán KB banka upplýsingar um 290 milljón króna hagnað Iceland Express – raunverulega hagnaðinn.

Tugmilljónir króna voru hafðar af okkur með þessum blekkingum, sem eru skýrt hegningarlagabrot. Blekkingarnar höfðu áhrif á úrslit dómsmáls, sem er einnig hegningarlagabrot.

Nýlega afgreiddi sérstakur saksóknari málið frá sér. Hann sagði enga ástæðu til að rannsaka málið frekar né ákæra. Því síður sá sérstakur saksóknari neitt skritið við að taka slíka ákvörðun í máli sem snerti Stefán D. Franklín, endurskoðanda hjá sérstökum saksóknara.

Kannski hefur málið bara verið afgreitt á kaffistofunni, eða þá í einhverju góðu starfsmannapartíi.

Notar aðeins 6,8 lítra á hundraðið í langkeyrslu. Veldu yfirburðatekni. Verð frá 1 1.490.000 kr.



VOLVO XC90 DÍSil



Volvo S60 er sigurvegarinn í flokki stærri fólksbíla í vali á Bíl ársins 2012

Volvo. Aðeins fyrir fólk með góða tilfinningagreind. Íhugaðu hvernig spartækni Volvo fleytir þér til framtíðar. Hugsaðu til lengri tíma. Veltu fyrir þér hag fjölskyldunnar. Veldu bíl af ábyrgð og njóttu öruggra vaxta af spartækni Volvo. Seldu okkur gamla bílinn og kaupu nýjan Volvo.

## HJÓNABAND FEGURÐAR OG VERKFRÆÐI VELDU SPARTÆKNI VOLVO

Spartæknin frá Volvo er samfélagsleg. Þú getur fengið frítt í stæði í 90 mínútur í Reykjavík, lágmarks losun á CO<sub>2</sub>, start/stop tæknina og ofur hagkvæmar dísilvélar. Gegnheil og úthugsuð spartækni gefur þér vishæfni. Skoðaðu Volvo. Sjáðu hvernig hönnun Volvo dregur úr loftmótsstöðu. Svona færðu fjárhagslegt svigrúm. Veldu bíl sem er leiðandi í öryggi. Veldu bíl sem er sparsamur og hagkvæmur í heild sinni. Öryggi er lúxus. Veldu spartækni Volvo. Settu gamla bílinn uppi nýjan. Spyrðu um spartækni Volvo. Veldu Volvo.

Lifðu í lúxus. Komdu í kaffi á milli kl. 9 og 17 í dag  
**SETTU GAMLA BÍLINN UPPÍ NÝJAN VOLVO**

visthæf skref  
með Brimborg

Farðu á [brimborg.is](http://brimborg.is)  
og þú ert kominn af stað



Öruggur staður til að vera á



# Lagersala

síðustu dagar

20-70%  
AFSLÁTTUR

Lagersölunni lýkur 14. apríl.

Nýjar vörur með 10% afslætti

30%  
AFSLÁTTUR

125.993

FULLT VERÐ: 179.990



COBRA tungusófi. Svart áklæði. B:250 D:83/145 H:80 cm. Tunga hægra eða vinstra megin.

40%  
AFSLÁTTUR



GALZONE form 8,5 cm. kr. 276 fullt verð kr. 460.

30%  
AFSLÁTTUR



13.993

FULLT VERÐ: 19.990

PLUMP barstóll, svart leðurlíki.

60%  
AFSLÁTTUR



BE ON FIRE kerti, öll Be On Fire kerti með 60% afslætti.

40%  
AFSLÁTTUR

65.994

FULLT VERÐ: 109.990



LA Z BOY

AMITY La-z-boy stóll. Til í 4 litum. B:80 D:73 H:102 cm.

30%  
AFSLÁTTUR

209.986

FULLT VERÐ: 299.990



OREGON hornsófi 266 x 240 cm. D:94 H:85 cm. Áklæði vienna svart. Tunga hægra eða vinstra megin.



# FÓLK

KYNNINGARBLAÐ



## FLOTTAR YFIR FERTUGT

Sagt er að ofurfyrirsætur tiunda áratugarins séu enn vinsælastar hjá hönnuðum. Þær birtast oft á síðum heimstímaritanna, kynþokkafullar og flottar á fimmtugsaldri. Má þar nefna Claudiu Schiffer (41), Christy Turlington (42), Helenu Christensen (41), Lindu Evangelista (46), Cindy Crawford (45), Naomi Campbell (41) og Elle Macpherson (47).

### ALDEILIS FRÁBÆR !



*Misty* - fyrir allar konur

Laugavegi 178 - Sími: 551 3366  
Þú mætir - við mælum og aðstoðum  
www.misty.is  
Opið frá 10-18 virka daga.  
10-14 laugardaga

Vertu vinur

teg 8115 létt fylltur, mjúkur og yndislegur í B,C  
skálum á kr. 5.500,- buxur í stíl á kr. 1.995,-



### Sundfatnaður - ný sending komin

Opið kl. 9 - 18 • laugardaga kl. 11 - 16 • Stórhöfða 25 • 569 3100 • eirberg.is



## Ný sending



Túnukur,  
síðir bolir,  
undirkjólar...

Bjartir  
sumarlitir!

Vertu vinur

*hjá Grafhildi*

• Engjateigur 5  
• Sími 581 2141  
• www.hjahrafnhildi.is

Opið virka daga frá kl. 10-18

laugardaga frá kl. 10-16

# STAKA ÚR NJÁLU

HVERJU SKARTAÐI HALLGERÐUR LANGBRÓK? Hetjur Íslendingasagnanna urðu hönnuðum að innblæstri við sköpun tignarlegs hálsskarts úr nautsleðri.

FRAMHALD Á SÍÐU 2



10.000 kr. vörúttekt  
fylgir öllum fermingarrúmum

# Fermingartilboð

Gerið GÆÐA- og verðsamanburð



12 mánaða  
vaxtalausar  
greiðslur\*

\*3,5% lántökugjald

## VALHÖLL Ný hönnun

5 svæðaskipt gormakerfi, gæðabólstrun,  
stál kantstyrkingar

Stærð Verð Tilboð  
120x200 84.900 kr. 79.900 kr.

Verð með íslenskum botni og fótum

Svefn & heilsa



Listhúsinu Laugardal, 581 2233 · Baldursnesi 6, Akureyri, 461 1150 · Opið virka daga kl. 10.00 - 18.00 · laugardaga 12.00 - 16.00

## RÁÐ TIL AÐ YNGJAST

Konur eyða miklum fjármunum í alls kyns krem til að líta betur út. Hægt er að yngja sig um nokkur ár með góðri umhirðu. Oftast er mesta áherslan á andlitið. Hins vegar eru aðrir líkamshlutar sem koma upp um aldurinn. Húð á hálsi og bringu kemur upp um aldurinn. Konur farða andlitið en gleyma hálsinum. Þegar andlitið er vel farðað verða hrukkurnar mun meira áberandi á hálsinum. Til að koma í veg fyrir hrukkóttan háls er nauðsynlegt að nota góð rakakrem og svokölluð peeling-hrukkukrem. Best er að fá leiðbeiningar frá snyrtifræðingi með peeling-kremin. Þau eru oft sterk og því ætti að fara varlega með þau.



FRAMHALD AF FORSIÐU



### EINSTAKAR

Bylgja Svansdóttir og María Kristín Jónsdóttir eru báðar vöruhönnuðir og unnu saman að Stöku sem er væntanleg í sérvörslanir og mun halda áfram með fleiri tískulínum. MYND/STEFÁN

**S**taka þýðir skinn, og líka stök vísa, eins og ljóðrænar sögupersónur Njálu,“ upplýsir María Kristín Jónsdóttir vöruhönnuður um nafngift skarts og fylgihluta sem hún frumsýndi á nýliðnum HönnunarMars ásamt starfssystur sinni Bylgju Svansdóttur.

„Við hugsuðum mikið um landnámsmenn og Njála var okkur ofarlega í huga því sögupersónur hennar eru svipmiklar og sterkar og lifa enn með nútímafólki,“ útskýrir María Kristín og bætir við að hugur þeirra Bylgju hafi dvalið lengi við Hallgerði Langbrók.

„Hún var á tímabili gift Gunnari á Hlíðarenda, og bæði mjög glæsileg á

velli. Okkur fannst við því þekkingu þau dável og var eftirleikurinn auðveldur að hugsa út frá þeirra ímynduðu löngunum um klæðaburð og skart.“

Heildarlína Stöku er unnin úr naúts-húð, sem María Kristín segir hafa hentað best vegna stífleika og þykktar, en áferðin er höfð sem náttúrulegust.

„Við vissum að á tímum Íslendingasagna var skinn notað í ýmislegt, eins og skinnbækur og skinnskó. Því vildum við vinna með sama efni og Íslendingar til forna nýttu í sinn klæðaburð og bjuggum til fylgihluti sem þeir hefðu í raun getað skapað sjálfir á sínum tíma.“



### TIGNARLEGT

Staka eldist og veðrast með eiganda sínum, og er hönnuð jafnt til hvunnagsbrúks og finni tilefna.

blg

# RISAÚTSALA ER HAFIN

## 50% AFSLÁTTUR AF ÖLLUM FATNAÐI



AUSTURSTRÆTI 8-10  
SÍMI 534 0005  
OPIÐ ALLA DAGA

30-50% AFSLÁTTUR AF SKÓM



OPNAR  
Í DAG  
GLÆSILEGA  
VERSLUN Í  
KRINGLUNNI

20% OPNUNARAFLÁTTUR

[www.i-am.com](http://www.i-am.com)

*i am*

JEWELRY & ACCESSORIES

**Pýskir klassískir sumarfrakkar Rauðir-Ljósir-Svartir**



Skoðið á laxdal.is

**BERNHARD LAXDAL**  
Laugavegi 63  
s: 551 4422 • laxdal.is



**NÝ SENDING AF VORVÖRUM**

**B/A/S/L/E/R**  
Skipholti 29b • S. 551 0770

**Barnaheill**  
Save the Children á Íslandi

Vísirpá a3...  
börn eiga réttá heilbrigðum tölum

# KLÆÐASKÁPUR KÖTU

**SMEKKVÍS OG VERALDARVÖN** Kate Middleton hertogaynja af Cambridge er í dálæti hjá heimsbyggðinni þegar kemur að fallegum klæðaburði og óaðfínanlegri framkomu. Nú er hún farin að sinna embættisstörfum ein síns liðs og vekur hvarvetna aðdáun og athygli fyrir glæsileik.



**FRÍSKLEG** Kate mætti í matrósadrægt þegar þau Vil-hjalmur krónprins heimsóttu hjarta Birmingham síðasta sumar í kjölfar óeirða sem skóku Bretland.

**TÖFRANDI** Kate svipar til kvikmyndastjörnu í þessum fallega, tvíhneppa tweed-kjól sem minnr eilitíð á kápu. Takið eftir flegnum og kvenlegum kraganum sem minnr á keip. Myndin var tekin við fyrsta embættisverk hertogaynjunnar í febrúar þegar hún skoðaði sýningu listamannsins Lucian Freud í National Portrait Gallery í Lundúnum.

**KVENLEIKINN UPP-MÁLAÐUR** Hér mætir Kate til formlegrar kvöldsamkomu á vegum hjálparstarfs barna í Lundúnum í nýliðnum mars. Hún er klædd gráum kjól með plíseruðu pils og svörtum blómum í háls-máli, en sniðið sýnir vel laglega leggi hennar.

MYNDIR/AF NORDIC

**5.000 kr dagar**



Kjolar áður ~~19.990~~  
nú 5.000

Skokkar áður ~~16.990~~  
nú 5.000

Mussur áður ~~14.990~~  
nú 5.000

Toppar áður ~~9.990~~  
nú 5.000

og margt margt fleira

**FLASH**  
Laugaveg 54,  
sími: 552 5201

Vertu vinur

**FÓLK ER KYNNINGARBLAÐ** sem býður auglýsendum að kynna vörur og þjónustu í forni viðtala og umfjallana ásamt hefðbundnum auglýsingum. Blaðið fylgir Fréttablaðinu daglega.

Útgefandi: **365 miðlar** | Ábyrgðarmaður: **Jón Laufdal**  
Sölumenn: **Jónína María Hafsteinsdóttir, jmh@365.is** s 512 5473  
**Sverrir Birgir Sverrisson, sverrirbs@365.is** s 512 5432  
Hönnun: **Silja Ástþórsdóttir**




**Flottar yfirhafnir**  
fyrir flottar konur

Stærðir 42-58

Vertu vinur á Facebook

**belladonna**  
Skeifunni 8 • 108 Reykjavík • Sími: 517-6460  
www.belladonna.is



**MATUR FYRIR FALLEGT HÁR**  
Fallegt og vel hirt hár vekur athygli. Til þess að hárið sé fallegt þarf að huga að mataræðinu.

**GÓÐ UMHIRÐA**  
Það sem þú borðar skiptir máli fyrir húð, hár og neglur. Nokkrar fæðutegundir eru sérstaklega góðar fyrir hárvöxtinn. Þar má nefna grænmeti, ávexti, trefjaríkan og prótínríkan mat og fisk sem er ríkur af omega-3. Gulrætur eru ríkar af A-vítamíni sem er gott fyrir húð og hár. A-vítamín getur komið í veg fyrir þurran hársvörð og flösu. Lax, hvort sem hann er nýr, reyktur eða grafinn, er ákaflega hollur. Hann er ríkur af omega-3 og B-12 vítamíni. Egg eru sömuleiðis góð fyrir húð og hár þar sem þau innihalda B-12 vítamín og prótín. Það er alveg sama hvernig eggin eru matreidd. Grænt kál, spinat, grænkál og fleiri salattegundir eru járnríkar og eru því afar góðar fyrir hárið. Hnetur, möndlur og fræ eru góður valkostur vilji fólk borða hollustu. Valhnetur, cashew- og pecan-hnetur innihalda omega-3 og sink. Aðrar fæðutegundir sem ættu að vera á matardiskinum eru kjúklingur, baunir og roast beef.



**ID INVESTIGATION DISCOVERY**  
Eina sjónvarpsstöðin í heiminum sem helguð er sönnum sakamálum

ID: INVESTIGATION DISCOVERY ER Á STÖÐ 2 FJÖLVARP | FÁÐU ÞÉR ÁSKRIFT Á STÖD2.IS



**THE AMAZING RACE**

Fimmtudaga á Stöð 2

FÁÐU ÞÉR ÁSKRIFT | 512 5100 | STÖD2.IS



# HEILSA

FIMMTUDAGUR 12. APRÍL 2012

## Kynningarblað

Grenningarlyf,  
heilsurækt, fótadekur,  
vöðvafíkn, umönnun  
ungbarna og góð ráð.



Egilshöll er vel sótt af foreldrum sem nýta tækifærið og rækta sig á meðan börnin stunda sínar íþróttir, en í húsinu eru íþróttafélögin Fjölirnir og Björninn með aðstöðu.



Fjölbreyttir tímar eru í boði í Egilshöll en CrossFit og Hot Yoga er vinsælast.

## Hot Yoga og Cross Fit í Egilshöll

World Class opnaði sína tíundu stöð í Egilshöll í febrúar. Úrval tíma er ríkulegt og ættu allir að geta fundið eitthvað við sitt hæfi.

Við opnuðum í Egilshöll 6. febrúar," segir Íris Huld Guðmundsdóttir, stöðvarstjóri World Class í Egilshöll. Í stöðinni er tækjasalur, barnahorn, CrossFit-salur auk þess sem góð aðstaða er fyrir aðra hóptíma svo sem Hot Yoga, Tabata, Butt-lift og Zumba. „Hér í Egilshöll bjóðum við upp á heilsurækt fyrir 2.990 krónur á mánuði með engri bindingu, auk þess sem aðgangur að fjölbreyttum hóptímum fylgir með," segir Íris.

### CrossFit og Hot Yoga vinsælast

„Hér í Egilshöll er CrossFit Iceland með glæsilega CrossFit-aðstöðu og hafa CrossFit-námskeiðin verið mjög vinsæl hjá okkur. Hot Yoga nýtur mikilla vinsælda og er mikil

aðsókn í tímana," segir Íris. Hot Yoga eru tímar þar sem stundaðar eru jógaæfingar í 37 gráðu heitum sal og hefur það góð áhrif á andlega og líkamlega heilsu. CrossFit er alhliða heilsuræktarkerfi sem nýtur mikilla vinsælda enda byggir það á fjölbreyttum, hnitmiðuðum og kraftmiklum æfingum.

### Frábær staðsetning Egilshallarinnar

Í nágrenni Egilshallar eru góðar göngu- og hlaupaleiðir. Í húsinu er einnig að finna fjölbreytta afþreyingu fyrir fjölskylduna svo sem skautasvell og bíó. Íris segir World Class í Egilshöll vera vel sótt af foreldrum sem nýta tækifærið og rækta sig á meðan börnin stunda sínar íþróttir, en í húsinu



Í Egilshöll er tækjasalur, barnahorn, CrossFit salur og góð aðstaða fyrir aðra hóptíma.

eru íþróttafélögin Fjölirnir og Björninn með aðstöðu.

### Úrval hóptíma í boði fyrir viðskiptavinum án endurgjalds

Íris segir fjölbreytta tíma vera í boði fyrir viðskiptavinum Egilshallar sem

og annarra World Class-stöðva. „Í tímatöflunni eru fjölbreyttir tímar og allir ættu að finna eitthvað við sitt hæfi," segir Íris og bendir á að tímar eins og Butt-lift, Tabata og Zumba gangi mjög vel og morgunþrekið sé að sækja í sig veðrið

enda er nú bjartara á morgnana og fólki þyki auðveldara að koma sér á fætur. Aðgangur að þessum tímum fylgir korti í stöðina. Tímatöflu Egilshallar, sem og allra World Class-stöðvanna, má sjá á vefsíðu World Class, worldclass.is.

## World Class í Egilshöll

**World Class**  
**ICELAND**  
www.worldclass.is

**2.990 KR./MÁN.**  
EKKERT STARTGJALD - ENGIN BINDING  
Gildir aðeins í World Class Egilshöll

# REGENOVEX



Gel

Perlur

Plástur

**Regenovex** hentar öllum sem leita að bættri heilsu í liðum en kjósa náttúrulegar lausnir fram yfir lyf m.a. vegna mögulegra aukaverkana þeirra.



## Hreyfing á að veita velliðan ekki sársauka

Icepharma



### Mér finnst ég hafa himinn höndum tekið

„Ég hef alla tíð verið dugleg að hreyfa mig. Undanfarin ár hef ég þó fundið fyrir verkjum í hnjám við áreynslu. Þetta varð til þess að ég var orðin smeyk við að fara í lengri fjallgöngur þar sem ég hreinlega hætti að treysta hnjánum, sérstaklega á göngu niður bratta. Fyrir um þremur árum komst ég að því að þessu olli slit, eins og sést hjá mun eldri einstaklingum. Ég fór þá að huga að bætiefnum, sem myndu byggja upp brjóskið. Einnig fór ég að gera sérstakar æfingar til að styrkja vöðvana í kringum hnén, en forðast æfingar sem ollu verkjum. Fyrir tæpu ári síðan, eftir að hafa prófað ýmis bætiefni og náttúrulyf, sem eiga að byggja upp brjósk og liði, komst ég í kynni við Regenovex töflur og gel. Mér finnst ég hafa himinn höndum tekið, ég gef slitinu langt nef og fer í mínar fjallgöngur að vild ...”

Jónína Lýðsdóttir

Kynntu þér málið á [regenovex.is](http://regenovex.is)

Fæst í apótekum

# Trefjaríkar grenningarvörur sem virka

Nýju grenningarvörurnar frá KONJAK eru viðurkennt fæðubótarefni sem raunverulega flýtir fyrir þyngdartapi.

**K**ONJAK grenningarvörurnar eru nýjar á markaðnum og eru ætlaðar full-orðnu fólki sem glímir við ofþyngd og vill léttast. Þær innihalda náttúrulegar trefjar sem eru þær fyrstu sem Matvælaöryggisstofnun Evrópu hefur viðurkennt sem fæðubótarefni sem raunverulega flýtir fyrir þyngdartapi. Þuríður Ottesen, framkvæmdastjóri Gengur vel ehf., segir að lengi hafi verið ljóst að trefjaríkt mataræði skiptir miklu máli ef fólk vill halda þyngdinni í skefjum. „Trefjarnar efla meltinguna verulega og hjálpar fólki í leiðinni að stemma stigu við meltingar- og magakvillum eins og til dæmis hægðatregðu og niðurgangi.“

Trefjarnar sem um ræðir heita glucomannan og eru unnar úr jurtinni Amorphphallus konjac sem vex víða í Asíu. Glucomannan-trefjarnar eru vatnsleysanlegar og eru búnar þeim eiginleikum að geta dregið til sín 2-300 faldan þyngd sína af vatni. Þegar töflurnar leysast upp í maga myndast massi sem flýtir fyrir sedduþyngningu og viðkomandi borðar minna sem er oftast lykillinn að þyngdartapi.

## Fyrr södd og borðum minna

Þuríður segir að samkvæmt rannsókn megi auka þyngdartap um allt að 60% þegar KONJAK er notað samhliða léttu mataræði. „Þannig að fyrir hvert kíló sem maður missir af eigin rammleik getur KONJAK hjálpað manni að missa allt að 1,6 kíló. KONJAK hjálpar því til með því að viðhalda hvatningunni til að ná árangri.“

Notkun KONJAK taflanna er einföld og þægileg. Þær eru teknar 30 mínútum fyrir hverja af þremur aðalmáltíðum dagsins ásamt einu til tveimur glösum af vatni. Dagsskammturinn er tvær töflur, þrisvar á dag.

„Þegar KONJAK töflurnar leysast upp í vatni þá fylla þær upp í magann. Þannig verðum við fyrr södd og getum því ekki borðað sama magn og áður. Þetta er staðreynd sem studd er af rannsóknum.“

Til að ná hámarksárangri með hjálp KONJAK er mikilvægt að borða reglulega að sögn Þuríðar. Einnig eykur árangur að drekka nóg af vatni sem eykur úthreinsun á ýmsu sem hefur dvalið lengi í meltingarveginum. Betra sé að borða margar léttar máltíðir en færri og þyngri en frábærar leiðbeiningar fylgja hverjum pakka „Ef við borðum ekki reglulega getur blóðsykurinn lækkað og þá tekur þörfin fyrir sætindi öll völd. KONJAK inniheldur líka krómíum pikkólfínat sem hjálpar einmitt við að slá á sætuþörfina, blóðsykursjafnvægi er undirstaða þyngdartaps.“

## Þyngdartap er langhlaup

Margir hafa haft samband við Þuríði að hennar sögn og lýst yfir ánægju með töflurnar. Hún segir þá sem nota töflurnar léttast mest fyrst svo mikilvægt sé að gefast ekki upp og halda áfram. „Þyngdartap er langhlaup og það tekur tíma að snúa við og losa kíló sem bæst hafa á kroppinn í gegnum tíðina. Best er að gera áætlun yfir sex mánaða tímabil með inntöku KONJAK taflanna ef fólk vill missa yfir tíu kíló. Svo þarf einnig að huga að hreyfingu, að minnsta kosti fjórum sinnum í viku í minnst 30 mínútur í senn.“ Hún hvetur þá sem nota vörurnar til að senda inn reynslusögur á netfangið gengurvel@gengurvel.is eða að kíkja á Facebook-síðu fyrirtækisins: Konjak grenningarvara. Góðar upplýsingar er einnig að finna á [www.gengurvel.is](http://www.gengurvel.is). KONJAK vörurnar fást nú í flestum apótekum, heilsubúðum og í heilsuhillum stórmarkaða.



„Trefjarnar efla meltinguna verulega og hjálpa fólki í leiðinni að stemma stigu við meltingar- og magakvillum,“ segir Þuríður Ottesen, framkvæmdastjóri Gengur vel ehf.  
MYND/STEFAN

## KÍLÓIN FJÚKA OG MELTINGIN ALLT ÖNNUR

Dagbjört Jónsdóttir er 28 ára ráðgjafi og hefur notað KONJAK töflurnar í rúma tvo mánuði. „KONJAK er búið að gera frábæra hluti fyrir mig og ég er nú þegar búin að léttast um nokkur kíló. Eftir að ég byrjaði að taka inn töflurnar fór ég að borða mun minna en áður og hver máltíð dugar mér fram að þeirri næstu. Sykurþörfin er nánast horfin og ég borða ekki lengur milli mála. Áður en ég byrjaði að taka KONJAK töflurnar langaði mig alltaf í sykur seint á kvöldin. Sykurþörfin var svo sterk að ég hreinlega gafst alltaf upp og úðaði í mig sykri, sérstaklega seinni part dags. En núna borða ég ekki eftir kvöldmat og sykurþúkinn er hættur að stjórna. Það sem mér finnst mikill plús við KONJAK töflurnar er að þetta eru náttúrulegar trefjar sem hafa mjög góð áhrif á hægðirnar.“



Töflurnar koma í kassa sem inniheldur 180 töflur, lítið handhægt box og handbók.



# Ganga bætir lífsgæði og er heilsubætandi

Þegar sól hækkar á lofti eru mörg sófadýr sem hyggjast gera eitthvað í sínum málum. Guðrún Valgerður Ásgeirsdóttir íþróttafraeðingur segir að fólk ætti að byrja hreyfinguna hægt og rólega.

**G**ott er að setja sér hæfileg markmið sem mögulegt er að ná. Best er að koma sér í gang með léttari göngu daglega, nota birtuna, súrefnið og gott færi til að hreyfa sig. Ég mæli með því að fara út undir bert loft vegna þess hversu gott það er andlega. Maður er svo miklu orkumeiri eftir smá göngutúr," segir Guðrún.

## Hálftími á dag

Guðrún segir að mælt sé með því að hreyfa sig í að minnsta kosti hálftíma á dag. „Það má taka þann hálftíma í tveimur hlutum og ganga fimmtán mínútur í senn. Þeir sem ekkert hafa hreyft sig í vetur ættu að byrja á tíu mínútum og auka við sig á hverjum degi. Síðan er mjög gott að taka stiga í stað lyftu, ganga í búðina og fara allar styttri vegalengdir fótgangandi. Ganga þrisvar í viku hefur ótrúlega mikið að segja fyrir heilsuna og andlega líðan," segir Guðrún enn fremur.

Hún telur nauðsynlegt að setja sér markmið og vera duglegur að hrósa sér nái maður því. „Ekki láta samviskubitið ná yfirhöndinni.

Farið frekar rólega af stað. Hinir sem hafa hreyft sig í vetur ættu endilega að halda áfram í sumar og nota góða veðrið til aukinnar líkamsræktar. Það er svo margt hægt að gera án þess að fara í líkamsræktarstöð þó að það sé fínt líka. Að synda er góð íþrótt, sérstaklega sundleikfimi. Ef fólk

með því að byrja smátt og bæta síðan við sig. Þeir sem vilja hlaupa þurfa líka að gæta varúðar fyrst í stað. Sérstaklega ef fólk er þungt eða á við liðvandamál að stríða. Best er að byrja á því að ganga milli tveggja ljósastaura og skokka síðan að næsta ljósastaur og þannig halda áfram. Þolið og þrekið er

„Ekki láta samviskubitið ná yfirhöndinni. Farið frekar rólega af stað.“

finnst gaman að dansa þá endilega skrá sig í salsa eða aðra fjöruga danstíma. Öll hreyfing er góð og frábært að nýta sér áhugamálin í leiðinni svo sem að stunda golf.“

## Pol og þrek eykst

Oft getur líka verið gott að draga einhvern með sér í göngu því tíminn líður hratt þegar fólk spjallar á leiðinni. Til að ná árangri í göngu ætti hún að vera nokkuð hröð til að viðhalda hjarta- og blóðrásarkerfinu. Ég mæli þó alltaf

fljótt að aukast, svefninn batnar og matarlystin breytist. Fólk sem byrjar að hreyfa sig fer ósjálfrátt að borða hollari mat.“

Guðrún greinir frá því að í rannsókn sem hún vann að ásamt fleiri í Háskóla Íslands um hreyfingu eldri borgara hafi greinilega komið í ljós hversu hreyfingin bætti lífsgæði þátttakanda. „Gönguþjálfunin er einföld þar sem ekki þarf nein tæki en jafnframt er hún afar árangursrík og heilsubætandi.“



Guðrún Valgerður Ásgeirsdóttir íþróttafraeðingur leggur áherslu á að þeir sem vilja hefja líkamsrækt og hreyfingu ættu að byrja hægt en auka smátt og smátt við sig. Pol og þrek er fljótt að eflast.

MYND/STEFAN

## Blaðberinn bíður þín

Þú færð Blaðberann þinn í Skaftahlíð 24 alla virka daga frá kl. 9-17.



Blaðberinn...

...góðar fréttir fyrir umhverfið

## Vöðvafíkn er varasöm

Sjúkdómurinn bigorexia eða vöðvafíkn hefur ekki mikið verið í umræðunni hérlendis. Hann herjar oftast á karlmenn og eru unglingsdrengir helsti áhættuhópurinn.

**U**ndanfarin ár hafa átröskunarsjúkdómar verið töluvert í umræðunni og ástæður þeirra. Fæstir kannast við hugtakið vöðvafíkn en flestir kannast við einstaklinga sem virðist vera með líkama sinn, útlit og stærð vöðva á heilanum. Flestir þeirra eiga þó ekki við nein vandamál að stríða og stunda heilbriggt líf. Vöðvafíkn herjar helst á karlmenn en ekki hefur mikið verið fjallað um hana í samfélaginu.

Farið hefur minna fyrir kröfum samfélagsins á útlit karla í gegnum tíðina samanborið við útlit kvenna, en orsök þessara sjúkdóma er oft bendluð við samfélagslegar útlitskröfur. Sjúkdómurinn var ekki lækisfræðilega skilgreindur fyrr en á tíunda áratugnum undir heitinu Body dysmorphic disorder eða bigorexia. Til að byrja með var hann þó kallaður öflug anorexia og er af sama meði og aðrir sjúkdómar sem snúa að útliti eins og lystarstol og lotugræði.

Vöðvafíkn lýsir sér þannig að einstaklingurinn hefur miklar ranghugmyndir um að hann sé of léttur, lítill eða að vöðvamassi hans sé undir meðallagi. Af þeim sökum eyðir hann miklum tíma í lóðalyftingar sem síðar hefur áhrif á félagslíf hans og tengsl við annað fólk þannig að hann einangrast. Hann notar að öllum líkindum



Vöðvafíkn eyðir óhóflegum tíma í lóðalyftingar.

fæðubótaefni óhóflega og hefur áhyggjur af því að borða ekki nóg eða rétt og á á hættu að hefja steranotkun. Þessi hegðun getur á endanum leitt til alvarlegra líkamlegra kvilla. Vöðvafíkillinn forðast staði sem gætu dregið athygli að líkama hans og er upptekinn af því að hann sé of lítill eða væskislegur. Vöðvafíkn hefur mikil áhrif á líðan viðkomandi og endar oft með þunglyndi eða stöðugri viðbjóðstilfinningu á eigin líkama; þetta má rekja til þess að einstaklingurinn er með mjög svo óraunhæfar væntingar og viðhorf um eigið holdafar.

Sjúkdómurinn byrjar oftast að

láta á sér kræla á unglingsárum. Áhættuþættir eru margir en talið er að lágt sjálfsmat sé meginorsök hans og hann geti í raun ekki þrífist án þess. Sjúkdómurinn er algengastur á Vesturlöndum og telja margir að rekja megi ástæður þess til óhóflegrar útlitsdýrkunar samfélagsins og birtingarmyndar hennar í fjölmiðlum. Eins eru leikföng barna stöðugt að breytast, með áherslum á útlit og óraunhæfan líkamsvöxt. Þessar áherslur í vestrænu samfélagi virka svo sem hvati að þeim ranghugmyndum sem hrjá þá sem þjást af vöðvafíkn.

Heimildir: doktor.is og wikipedia.org

**María Ólafsdóttir**  
Starf: Gullsmíður  
Áhugamál: Veggtennis

**Egils**



# SVARAÐU ÞORSTANUM

**V SPORT** er nýr, bragðgóður og hitaeiningasnauður íþróttadrykkur. Hann inniheldur nauðsynleg vítamín og steinefni og bætir upp vökva- og steinefnatap eftir áreynslu.

- ✓ Af hverju að drekka hitaeiningarnar sem þú varst að brenna?
- ✓ Fáðu þér svalandi V SPORT og náðu enn betri árangri

Innihald í 500 ml

Níasin 12 mg	Fólasín 150 µg	Kalk 120 mg	Magnesium 55 mg	Blótín 37,5 µg	B5 4,5 mg	B6 1,05 mg	B12 1,90 µg
75%	75%	15%	15%	75%	75%	75%	75%

Hlutfall af ráðlögðum dagskammti

# Heimatilbúið fótadekur

Preyttir og aumur fætur geta haft neikvæð áhrif á almenna líðan fólks. Yfir veturinn eru fæturnir einnig innilokaðir í ullarsokkum og kuldaskóm og hafa því gott af örlytu dekri með vorinu. Búrskápurinn er fullur af fínasta hráefni í heimatilbúið skrúbb, krem og fótabað.

**N**auðsynlegt er að hugsa vel um fæturna þar sem mikið mæðir á þeim alla daga. Reglulega ætti að nudda burt þurra húð svo ekki myndist sigg og bera mýkjandi krem á fæturna að kvöldi. Í búrhillunni má vel finna hráefni í fínasta heimatilbúið skrúbb og krem.



Ólífuolía mýkir húðina og er tilvalin í heimatilbúin krem.

## ÓLÍFUOLÍUKREM

1 dl ólífuolía  
1 dl vaselín  
1 hylki E-vítamín olía  
¼ tsk. teatree-olía

Blandið ólífuolíunni við vaselínið, annað hvort með gaffli eða með þeytara. Gatið E-vítamín hylkið og kreistið olíuna út í. Bætið teatree-olíu út í og blandið öllu vel saman. Setjið í tóman brúsa og berið á fæturna á kvöldin. Ef fæturnir eru mjög þurrir skal bera þykkt lag á, fara svo í víða sokka og stinga sér undir sæng.



Einfalt sykurskrúbb.

## EINFALT SYKURSKRÚBB

1 bolli sykur  
½ bolli ólífuolía  
1 msk. rifinn sítrónubörkur

Blandað í skál og nuddað á fæturna. Nuddið vel á hælana og undir tábregið. Skolið fæturna.

## SYKUR- OG KAFFISKRÚBB

¼ bolli púðursykur  
¼ bolli hvítur sykur  
3 msk. nýmalað kaffi  
5 tsk. möndluolía  
5 tsk. jojoba-olía  
2 tsk. hunang

Öllu blandað saman í skál og nuddað á þreytta fætur. Skrúbbið gefur fótunum mýkt og ljúfan ilm.

## SALT FÓTABAD

1 bolli gróft sjávarsalt  
1 sítróna skorin í sneiðar  
10 myntulauf ef vill

Hellið salti og sítrónusneiðum í stórt vaskafat. Byrjið á að nudda fæturna aðeins upp úr þurru saltinu áður en heitu vatni (ekki of heitu) er hellt yfir fæturna svo fljóti vel yfir. Slakið á í 10 mínútur.

Gott er að nudda fæturna upp úr þurru saltinu áður en vatni er hellt yfir.



## GRÓFT SKRÚBB ÚR HAFRAMJÖLI

1 bolli gróft haframjöl  
½ maukað epli  
4 msk. hunang

Blandið öllu saman í skál og nuddið vel á fæturna. Látið biða í nokkrar mínútur áður en skolað er af fótunum. Skrúbbið losar dauðar húðfrumur af þreyttum fótum og gefur þeim raka.

Haframjöl má nota í skrúbb til að nudda dauðar húðfrumur af fótunum.



NORDIC PHOTOS/GETTY



## Hljá linar sársauka

Ungbörnum þykir gott að vera umvafin hlýju og nú sýna rannsóknir að ylurinn linar sársauka.

NORDIC PHOTOS/GETTY

Nýburar sem eru umvafdir hlýju á meðan á bólusetningu stendur finna minna til en ella. Þetta sýna niðurstöður nýlegrar rannsóknar sem gerð eru skil í tímaritinu Pain.

Tilraunin fór þannig fram að 47 heilbrigðum nýburum var skipt í þrjá hópa. Einn hópurinn fékk yl undir hitalampa, annar hópurinn sykurdropa og sá þriðji snuð rétt fyrir bólusetningu. Þá voru viðbrögð ungbarnanna mæld í öllum hópum; grátur, grettur og hjartsláttartíðni.

Þeir nýburar sem kúrðu í hlýjunni hættu að kveinka sér og gráta mun fyrr en börnin í hinum hópunum, og fjórðungur þeirra grét ekki neitt á meðan allir hvítvoðungarnir sem fengu sykurdropa í munn grétu sárast. Í öllum hópum jókst hjartsláttartíðni strax á eftir bólusetningu og lækkaði aftur á svipuðum hraða hjá öllum börnunum.

Niðurstaðan varð þessi: Náttúruleg hlýja dregur úr gráti og grettum ungbarna sem vanalega fylgja sársaukafullri bólusetningu, ásamt því að vera náttúrulegri, auðveldari og skilvirkari leið en aðrar til að lina sársauka hjá nýburum.

Fleiri rannsóknir er þörf til að sjá hvort aðferðin gagnist læknum í framtíðinni og hvaða hitastig hentar ungbörnum best.

Heimild: BBC Health

**Nýtt námskeið hefst 16. apríl!**

# Vornámskeið hjá DANSSTUDIO JSB

Skráning er hafin í síma 581 3730 og á jsb@jsb.is

## DANSpúl 20+

Langar þig að dansa og koma þér í gott líkamlegt form?

Framundan er fjölbreytt og skemmitlegt 6 vikna dans og púl námskeið fyrir 20 ára og eldri. Áhersla á alhliða líkamsþjálfun, samhæfingu, jazzdans og dansgleði.

**Tímabil: 16. apríl – 23. maí**

Tímar á mánudögum kl. 19:40 og miðvikudögum kl. 20:20

Kennarar: Arna Sif Gunnarsdóttir og Una Björg Bjarnadóttir.

**Verð 16.500 kr.**

**Frír aðgangur að tækjasal JSB meðan á námskeiði stendur**



DANSLISTARSKÓLI

Lágmúla 9 • 108 Reykjavík • Sími 581 3730 • Bréfasími 581 3732 • jsb@jsb.is • www.jsb.is



**Heimir & Kolla**  
vakna með þér í bitíð

Fréttir, fróðleikur og frábær tónlist alla virka morgna kl. 6.50 – 9.00

**BYLGJAN** 25  
ÁRA  
989



Ég hef átt það til að byrja skarpt og mæta sex til sjö sinnum í viku. Það er dæmt til að mistakast og algengt að fólk gefist upp af því það nær ekki að standa við svo háleit markmið. MYND/PIJETUR

## Allt annað líf

Helga Möller, söngkona og flugfreyja hjá Icelandair, byrjaði í Heilsuborg í janúar. Hún var þjökkuð af vöðvabólgu og hafði lítið starfsþrek en nú er líðanin allt önnur.

Helga Möller skráði sig til leiks hjá Heilsuborg í byrjun árs og sér ekki eftir því. „Ég hef víða verið í leikfimi í gegnum árin en í janúar hrundi ég líkamlega. Ég var þjökkuð af vöðvabólgu og hafði lítið starfsþrek. Ég fór að svípast um eftir lausnum og frétti af því að hjá Heilsuborg hefði fólk í minni stöðu fengið bót meina sinna. Ég hafði samband við Önnu Borg, einn af eigendum Heilsuborgar, og hún kom mér af stað.“

Anna Borg er sjúkráþjálfari en stöðin er skipuð fjölda fagfólks sem Helgu þótti traustvekjandi. „Síðan

ég byrjaði hefur Anna fylgst með mér og gætt þess að ég fari ekki fram úr mér. Þetta hefur gengið vonum frammar og ég er orðin ansi góð og öll að komast í fyrra form.“

Helga segist ein af þeim sem stunda líkamsrækt í þrjú mánuði á ári en detta svo út. „Ég er meðal annars í golfi en hef þurft að éta það ofan í mig að það sé nóg að ganga og vera í golfi. Það er nauðsynlegt að gera styrktaræfingar með og er meðal annars boðið upp á sérstaka golftíma þar sem gerðar eru styrktaræfingar fyrir bak, mitti og fætur sem hjálpa til við sveifluna.“

Helga velur að mæta í tíma þrisvar í viku. „Ég hef átt það til að byrja skarpt og mæta sex til sjö sinnum í viku. Það er dæmt til að mistakast og algengt að fólk gefist upp af því það nær ekki að standa við svo háleit markmið. Það er betra að mæta einu sinni en að hætta af því að maður kemst ekki sex sinnum.“

Helga segir starfsfólk Heilsuborgar veita gott aðhald. „Ég er búin að taka loford af Önnu að hún fylgist með því að ég mæti. Starfsfólkið er allt yndislegt og hefur sagst koma til með að sækja mig heim ef ég fer að svíkjust um að mæta.“

## Traustvekjandi að vera umkringd fagfólki

Hildisif Björgvinsdóttir, gjaldkeri hjá Almennu verkfræðistofunni, er í stoðkerfishóp í Heilsuborg en hann er sérsniðinn fyrir fólk sem glímur við einkenni frá stoðkerfinu.

Hildisif Björgvinsdóttir er í stoðkerfishóp í Heilsuborg. Hann er hugsaður fyrir fólk með vöðvabólgu, gigt, brjóskafl eða önnur stoðkerfisvandamál.

„Þjálfarinn María Jónsdóttir er sjúkráþjálfari og ræðir við alla þátttakendur í upphafi námskeiðs. Hún fer yfir hver vanda málin eru hjá hverjum og einum og passar að fólk ofgeri sér ekki. Tímarnir eru þrisvar í viku og er farið rólega í hlutina. Það er ekkert hopp og hún á pöllum heldur gerum við styrktaræfingar með lóð, teygjur og ýmsar gólfæfingar,“ segir Hildisif.

Hún fór á fyrsta námskeiðið fyrir júl og fann mikinn mun á sér eftir átta vikur. „Ég ætlaði svo að reyna að halda mér við með því að gera æfingar í sal en fann fljótt að mér hrakaði. Ég skráði mig því á annað námskeið í mars og er greinilega þessi týpa sem þarf að eiga fastan tíma.“

Hildisif kann vel að meta þann fjölda fagmenntaðs starfsfólks sem starfar hjá Heilsuborg. „Þarna eru margir sjúkráþjálfarar sem hafa þekkingu á því hvernig hver einasti vöðvi í líkamanum virkar auk þess



Hildisif fór á fyrsta námskeiðið fyrir júl og fann mikinn mun á sér eftir átta vikur. MYND/PIJETUR

sem hægt er að leita til hjúkrunarfræðinga, lækna og grasalækna ef áhugi er fyrir því. Hild-

isif hefur prófað að æfa á nokkrum stöðum en er langánægðust í Heilsuborg.

## Sumarkort

Sumarkort í tækjasal Heilsuborgar

**Ekki „detta út“ í sumar!**

- Tilboð kr. 11.900,-
- Sumarkortið gildir til 1. ágúst
- Frí ráðgjöf innifalin

## Ætlar þú að breyta um lífsstíl?

Heilsulausnir henta einstaklingum sem glíma við offitu, hjartasjúkdóma og/eða sykursýki.

**Skráning hafin**  
– Hefst 14. maí

Stoðkerfishópur hentar þeim sem eru með verki í t.d. herðum, baki eða hnjám.

**Skráning hafin**  
– Hefst 14. maí



**Ef þú veist ekki hvað hentar þér – Pantaðu tíma í Heilsumat og taktu út stöðuna á þinni heilsu. Hjúkrunarfræðingur leiðbeinir þér með næstu skref. Verð kr. 6.900,-**

*Í Heilsuborg starfa m.a. hjúkrunarfræðingar, íþróttfræðingar, læknar, næringarfræðingar, sálfræðingar og sjúkráþjálfar.*



**HEILSUBORG**

Faxafeni 14 • Sími 560 1010

[www.heilsuborg.is](http://www.heilsuborg.is)

## MÁLÞING UM BYGGINGAR, INNILOFT OG HEILSU

**Málþing um** byggingar, inniloft og heilsu verður haldið í dag. Aðgangur er ókeypis og eru allir velkomnir. Það eru Íslandsdeild ISIAQ, Nýsköpunarmiðstöð Íslands og fleiri hagsmunaaðilar sem standa að málþinginu. Vitundarvakning á mikilvægi innilofts er helsti hvatinn að málþinginu en rannsóknir hafa sýnt að vellíðan okkar og ýmsa kvilla megi rekja til óheilnæms innilofts. Málþingið skiptist í tvo hluta. Sigurður Guðmundsson, forseti Heilbrigðisvísindasviðs HÍ, er fundarstjóri fyrri hluta en Maríus Þór Jónasson frá VSÓ Ráðgjöf stýrir seinni hlutanum. Ýmsir innlendir og erlendir fyrirlesarar halda erindi á málþinginu, þar á meðal Matthias Braubach frá Alþjóðaheilbrigðisstofnuninni, Michael Clausen, sérfræðingur í barna- og ofnæmis-lækningum og Sylgja Dögg Sigurjónsdóttir líffræðingur og meistaranemi í lýðheilsuvísindum við HÍ. Málþingið er jafnframt stofnfundur Íslandsdeildar ISIAQ en tilgangur hennar er að vera leiðandi í kynningum á mikilvægi loftgæða innandyrá. Málþingið er í Norræna húsinu og stendur yfir frá kl. 13-18.



## VÆNGIRNIR PASSA ILLA VIÐ SUMARKJÓLINN

**Flestar konur** eru síður en svo kátar með að hafa „vængi“ á upphandleggjum. Sérstaklega þykir það óspennandi á sumrin, þegar fötum er fækkað. Það er aldrei of seint að æfa handleggina þannig að þeir styrkist. Til að fá sterkari upphandleggi þarf að lyfta reglulega með lóðum. Nauðsynlegt er að gera æfingar undir leiðsögn íþróttabjálfa. Lóðin þurfa að vera af réttri þyngd en með því að lyfta rétt er einnig hægt að koma í

veg fyrir vöðvabólgu í öxlum og hálsi.

Í líkamsræktarsölum eru nokkur tæki sem einnig styrkja upphandleggi.

Með reglubundinni hreyfingu í tækjasal undir

leiðsögn þjálfara er hægt að byggja upp og styrkja alla vöðva líkamans. Æfingarnar hafa áhrif á læri, rass og maga auk handleggja. Það tekur um það bil tólf vikur með reglulegri þjálfun að finna og sjá mun á sér. Líkamsræktina verður þá að stunda á hverjum degi og leggja hart að sér.

### Heilsuþætandi rækt

**Fyrstu vikurnar** finnur sá sem æfir fljótt hvernig líkaminn verður styrkari og þolið eykst. Þeir sem eru í kjörþyngd eru mun fljóttari að finna mun en hinir sem eru of þungir. Ekki gefast upp þótt tíma taki að vinna upp þolið. Líkamsræktin er ekki einungis til að byggja upp þol og styrkari vöðva. Hún hjálpar einnig andlega, er sjálfstærkjandi og heilsuþætandi. Þótt hægt sé að gera margar þessara æfingar heima er líklegra til árangurs að gera þær undir stjórn líkamsræktarkennara auk þess sem það er meira hvetjandi. Ekki búast við að léttast mikið fyrst eftir að þjálfunin hefst því vöðvarnir þyngjast.

### Átak í upphafi

**Gætið að** því að gera æfingar rétt ella er hætt á meiðslum. Þeir sem eru alveg óvanir líkamsrækt ættu að koma sér af stað með því að byrja á nám-skeiði undir stjórn þjálfara. Námskeiðinu fylgir yfirleitt kennsla í tækjasal en ágætt er að blanda þessu tvennu saman.



## Fólkið í landinu les Fréttablaðið

Ný fjölmiðlakönnun Capacent Gallup staðfestir vinsældir Fréttablaðsins enn einu sinni. Til dæmis lesa 70% íbúa höfuðborgarsvæðisins milli átján og fimmtugs að meðaltali hvert tölublað Fréttablaðsins - næstum þrefalt fleiri en lesa það dagblað sem kemur næst á eftir.

Við erum stolt af þessum glæsilega árangri og munum halda áfram að miðla skemmtilegu og upplýsandi efni, hlusta á raddir lesenda og vera liflegur vettvangur fyrir skoðanaskipti.

18-49 ára	Höfuðsv.	Landið allt	12-80 ára	Höfuðsv.	Landið allt
Fréttablaðið	70%	57,5%	Fréttablaðið	73,0%	59,4%
Morgunblaðið	25%	26,8%	Morgunblaðið	32,1%	33,1%
DV	13,1%	11,6%	DV	13,3%	12,2%
Fréttatíminn	48,4%	35,9%	Fréttatíminn	54,8%	40,8%
Finnur.is	30,2%	22,6%	Finnur.is	38,8%	29,5%
Monitor	25,3%	22,5%	Monitor	25,5%	23,7%
Viðskiptablaðið	7,6%	7,6%	Viðskiptablaðið	10,2%	9,1%

Prentmiðlakönnun Capacent Gallup, Október til desember 2011, meðalstær á tölublað.



Allt sem þú þarft...





## BÍLAR & FARATÆKI

### bilfang.is

S. 567 2000



#### DIESEL!

Volvo V60 STW (NEW) diesel 09/2011 ekinn 16 þ.km, 6 girar, eyðsla 4.5 l. pr 100 km, glæsilegur og vel búinn bíll okkar verð 5790 þús !!

**Bílasalan Bilfang**  
Malarhöfða 2, 110 Rvk.  
Sími: 567 2000  
[www.bilfang.is](http://www.bilfang.is)

### LITLA bílasalan

[www.litla.is](http://www.litla.is) 587 7777



JEEP Commander 3.0 diesel 7manna. Árgærd 2007, ekinn 38 þ.KM, dísel, sjálfskiptur. Verð 4.480.000. Rnr.119840.

**Litla bílasalan**  
Eirhöfða 11, 110 Rvk.  
Sími: 587 7777  
[www.litla.is](http://www.litla.is)

### BÍLA KAUP

S:577.1111  
[bilakaup.com](http://bilakaup.com)



VW Touareg V6.DÍSEL. Árgærd 2007, ekinn 95 þ.KM, sjálfskiptur. Verð 5.900.000. Rnr.204952. ALLT AÐ 75% LÁN.

**Bíla kaup**  
Korputorgi, 112 Reykjavík  
Sími: 577 1111  
<http://www.bilakaup.com>

## STÓRA BÍLASALAN



Audi Allroad Quattro Árgærd 10/2001, ekinn 179þ.km, ssk, leður, lúga o.m.fl! Fallgur bíll sem er á staðnum! Verð 1.690.000kr. Raðn. 152638. Sjá nánar á [www.stora.is](http://www.stora.is)

**Stóra bílasalan**  
Kletthálsi 2, 110 Reykjavík  
Sími: 5861414  
Myndefirlit á plani  
<http://www.stora.is>

### HÖFÐAHÖLLIN

Funahöfði 1 - 110 Reykjavík  
Sími 567 4840 -  
[hofdahollin@hofdahollin.is](mailto:hofdahollin@hofdahollin.is)



## VORUM AÐ FLYTJA

Viltu selja? Viltu kaupa?  
Vorur að flytja að  
Funahöfða 1  
við hliðina á Bilalind.

**Höfðahöllin**  
Funahöfða 1, 110 Rvk.  
Sími: 567 4840  
[www.hofdahollin.is](http://www.hofdahollin.is)

### NETBÍLAR

[www.netbilar.is](http://www.netbilar.is)

Við stórlækkum  
sölu kostnað!  
Skráðu bílinn hjá  
okkur frítt!

Netbilar, Hlíðasmára 2 Er nú þegar orðin ein vinsælasta bílasalan í bænum. Beinið viðskiptunum til okkar það mun reynast yður happa drjúgt. Símakall til bílasala yðar útveggar yður fullar Upplýsingar. Sími 588-5300.

**Netbilar.is**  
Hlíðasmára 2, 201 Kópavogur  
Sími: 588 5300  
<http://www.netbilar.is>

### BÍLAHÖLLIN

Aukin þjónusta  
Opíð frá 10-21  
á fimmtudögum

Höfum kaupanda af  
Toyota Landcruiser  
120 gx/vx árg 2007 til  
2008 lítið ekinn.  
Gegn staðgreiðslu.

**Nýja bílahöllin**  
Eirhöfða 11, 110 Rvk.  
Sími: 567 2277  
[www.nyja.is](http://www.nyja.is)



LAND ROVER Range Rover Supercharged, Árg 2/2007, ekinn 93 þ.KM, Með öllum aukabúnaði, litur mjög vel út, Ásett verð 7.950þ.kr Rnr.116686. Er á staðnum,

**100 bílar ehf**  
Pverholt 6, 270 Mosfellsbær  
Sími: 517 9999  
Opíð virka daga 10-18.00 og  
laugardaga 12-16.  
[www.100bilar.is](http://www.100bilar.is)

### HÖFÐABÍLAR

... þar sem bílar seljast

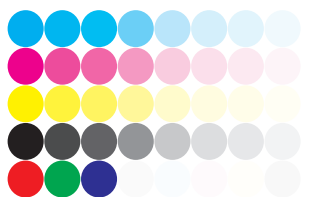


VIKING 1906 epic 9ft, FORTJALD. Hægt er að færa gashellur út. VERÐ 990 ÞÚS., TILBOÐSVERÐ 790 ÞÚS. er inni í sal hjá okkur Rnr.153776.



SUZUKI INTRUDER 1800 boulivard. Árg. 2008, ekinn 3 þ.KM, bensín, 5 girar. Verð 2.290þ. Rnr.154748. Óskum eftir bílum og hjólum á söluskrá og á staðinn. [www.hofdabilar.is](http://www.hofdabilar.is)

**Höfðabílar**  
Fossháls 27, 110 Reykjavík  
Sími: 577 4747  
Óskum eftir bílum á söluskrá og á staðinn  
[www.hofdabilar.is](http://www.hofdabilar.is)



## ÞJÓNUSTUAUGLÝSINGAR

ÞARF ÞÚ AÐ KOMA FYRIRTÆKINU ÞÍNU Á FRAMFÆRI?



HAFÐU SAMBAND OG VIÐ  
GERUM ÞÉR TILBOÐ

FRÉTTABLAÐIÐ

Sími 512 5407 | [thjonusta@365.is](mailto:thjonusta@365.is)

BERNHARD 1962 - 50 ÁRA - 2012



### NISSAN PATHFINDER SE 2500 DIESEL

Nýskráður 3/2007, ekinn 56 þ.km, dísel, sjálfskiptur.  
Verð kr. 4.490.000



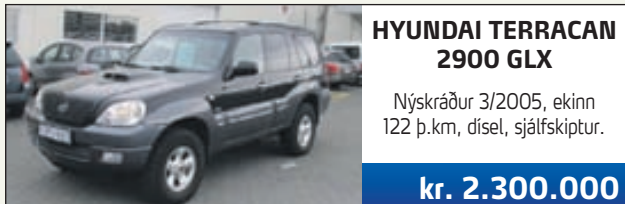
### SKODA OCTAVIA II AMBIENTE DIESEL

Nýskráður 7/2007, ekinn 71 þ.km, dísel, sjálfskiptur.  
Verð kr. 2.490.000



### PEUGEOT 607 V6 2.7HDi

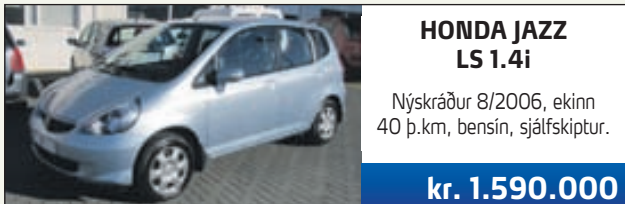
Nýskráður 5/2007, ekinn 142 þ.km, dísel, sjálfskiptur.  
Verð kr. 2.490.000



### HYUNDAI TERRACAN 2900 GLX

Nýskráður 3/2005, ekinn  
122 þ.km, dísel, sjálfskiptur.

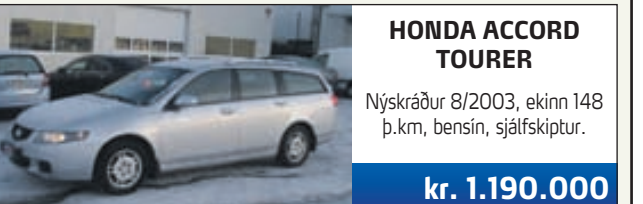
kr. 2.300.000



### HONDA JAZZ LS 1.4i

Nýskráður 8/2006, ekinn  
40 þ.km, bensín, sjálfskiptur.

kr. 1.590.000



### HONDA ACCORD TOURER

Nýskráður 8/2003, ekinn 148  
þ.km, bensín, sjálfskiptur.

kr. 1.190.000



### HONDA CR-V ELEGANCE

Nýskráður 11/2007, ekinn 39 þ.km, bensín, sjálfskiptur.  
Verð kr. 3.490.000



### HONDA ACCORD SPECIAL EDITION

Nýskráður 10/2007, ekinn 56 þ.km, bensín, sjálfskiptur.  
Verð kr. 2.590.000



### HONDA JAZZ COMFORT 1.4i

Nýskráður 6/2010, ekinn 41 þ.km, bensín, 5 girar.  
Verð kr. 2.390.000

Komdu, reynsluaktu  
og gerðu góð kaup á  
góðum notuðum bílum.  
Opíð laugardaga milli kl. 12 - 16



## NOTAÐIR BÍLAR

Bílaakjarnanum • Eirhöfða 11 • Sími 551 7171 • [notadir.bernhard.is](mailto:notadir.bernhard.is)

**Nú erum við á þremur stöðum:**

Bernhard notaðir bílar  
Eirhöfða 11, Reykjavík, sími 551 7171

Bernhard notaðir bílar, Reykjanesbæ  
Njarðarbraut 15, Reykjanesbæ, sími 421 7800

Bernhard notaðir bílar, Akranesi  
Innesvegi 3, Akranesi, sími 431 1985

Bílar til sölu



Subaru legacy árg. '96 ek.170þús. ásett verð 250þús. uppl. í s. 822 0350 eða 773 8515.



Chevrolet Spark LS, árg. 2011, bsk., heilsársdekk, álfelgur, eyður 5.1L 100/km, ek. 35 þús. Verð 1,8 millj. S: 820 2884.

Eigð'ann Leigð'ann



Nissan X-trail 2,0 Diesel

YRKSI | árg. 2005 | Spk. 195.000 km  
Kauþverð: 2.690.000 kr  
Leigðverð: 90.500 á mánn.  
Söluastaður: Nýja Íslahöfnin



Nissan X-trail 2,0 Bensín

AJ833 | árg. 2008 | Spk. 1107.000 km  
Kauþverð: 2.190.000 kr  
Leigðverð: 90.500 á mánn.  
Söluastaður: Bílasala Reykjavíkur



Nissan Pathfinder 2,5 Diesel

NRB97 | árg. 2008 | Spk. 195.000 km  
Kauþverð: 4.190.000 kr  
Leigðverð: 125.600 á mánn.  
Söluastaður: Bílasala Reykjavíkur

www.avisbilar.is



**Betra METAN**  
Fullkomnara metan kerfi  
Breyttu þínum bíl  
Sjá sparnað á islandus.is  
www.islandus.is - Sími 552 2000

50% ódýrara eldsneyti og 80% lægri bifreiðagjöld með metan breytingu. Engin útborgun. Breytingin greiddist að fullu með sparnaði og þú færð hundruð þúsunda beint í vasann! Reiknaðu út þinn bíl á www.islandus.is. Þjóðum einnig ódýrari nýja og notaða bíla frá helstu bílaframleiðendum. Hundruð ánægðra viðskiptavina. Islandus.is - S.5522000.

Nú getur þú fjármagnað bíl með reynslu



ergo

Musso dísel Prestige leðurklæddur, árg.'98 ek. 150 þ. einn eigandi. S:824-5758.

250-499 þús.



HYUNDAI ACCENT '99. 3jadyra ekinn aðeins 78 þ.km. Ásett verð 350 þús. Uppl. í S: 824-6464.



Primera 2001 Tilboð 350 þús!

Nissan Primera árg 2001 ek.170 þús, beinskiptur, ný skoðaður 2013, álfelgur, cd, ofl. góður bíll. ásett verð 520 þús TILBOÐ 350 ÞÚS s.841 8955

500-999 þús.



Gullmoli til sölu

Toyota Yaris, árg. 2005. Ekinn 72.þ km. Mjög vel með farin. Upplýsingar í síma 694 2450.

Bílar óskast

Bíll óskast á 25-250þús.

Má þarfnast lagfæringa. Hringdu S. 615 1815 eða sendu sms.

Sendibílar



Allar stærðir sendibíla. Nýja Sendibílastöðin sími 568-5000.

Fellihýsi

COLEMAN fellihýsi árg'99, 12'fet með geymslukassa, fortjald. Upplýs: S 864-9363.

Hjólbarðar

**pitstop**  
HJÓLASTILLINGAR FYRIR FÓLKSBÍLA OG JEPPA  
Tryggðu öryggi þitt og endingu hjólarða og hjólabúnaðar.  
568 2121 SÍMI  
HJALLAHRAUNI 4 HP

Vinnuvélar



LÍPRIR OG VEL BÚNIR BÍLKARANAR OG VÖRUBÍLAR Í HVERS KYNS HÍFINGARVINNU. DS-LAUSNIR ehf 561-8373 www.dslausnir.is

Bátar



Smíðum álhurðar í báta stórar sem smáa. Skoðuðu heimasiðuna okkar algulgar.is Hafðu samband og fáðu tilboð. S. 557 5757.

Varahlutir

Bilapartasalan  
**Bílhutir**  
Kaplahrauni 14 • 220 Hafnarfjörður  
Sími: 555 4940 • www.bilhutir.is  
Sérhæfum okkur í VW - SKODA varahlutum  
Kaupum tryggja bíla til niðurrís.

Partasalan SU-MI Smíðjuvegi 11. Hyundai Sonata '97, Accent '01, Impreza '99 og felicia '99, Peugeot 306 '99, 206 og 406 ST. Almera '97-'99, Terrano '98, Ford 250 '99, Megane 01. Vectra '98, Astra '97, Corsa '98, Baleno '98. Kia Rio '02. Benz 230E '97. Volvo 460 '93, Ford Mondeo ár '00. Transporter '99 Kaupi bíla til niðurrís. sími 661 5270.

Japanskar vélar Bilapartasala

Eigum úrval varahluta í Japanska og Kóranska bíla og fleiri teg. Kaupum bíla. S. 565 3400 & 893 2284. www.jpanskarvelar.is / www.carparts.is japvel@carparts.is

VW - Skoda - Varahlutir

Eigum varahluti í VW, Skoda og Audi og Pajero frá '02 Kaupum bíla til niðurrís og uppperðar. Bílabúið, Kaplahrauni 11 220 hj. S. 534 1045.

Varahlutir í VW Golf, Polo, Yaris, Skoda Oktavia árg. '03, og Kangoo. Viðgerðir. Girkassar. Bremsuviðgerðir, renni disk og skálar. Kaupi bíla. Uppl. í s. 892 7852.

Varahlutavaktin Sími 555 6666

Erum með varahluti fyrir Benz, VW, Skoda, MMC, Hyundai, Peugeot, Renault, Fiat, Suzuki, Dodge, Ford, Land Rover og fl. Kaupum bíla niðurrís og uppperðar. Ísetningar á varahlutum. Eldshöfða 6, 110 RVK. Opið 09-18 og lau. 12-16.

Viðgerðir



Reiðhjóla og sláttuvélapjónustan - enginn biðtími!  
ENNINN BIÐTÍMI ÖLL REIÐHJÓL LÖGUG SAMDÆGURS, Tek við öllum gerðum af reiðhjólum, og sláttuvélum. Einnig aðrar smávæla viðgerðir. Vagnhöfða 6, S. 821 0040.

ÞJÓNUSTA

Pípulagnir

Faglærðir Píparar

Tökum að okkur viðhald og nýlagnir, vönduð vinnubrögð mikil reynsla. Pípulagnþjónusta Reykjavíkur S: 770 4499.

Hreingerningar

Vy-þrif ehf.

Öll almenn þrif, fyrir heimili, húsfélög, fyrirtæki ofl. Gerum verðtilboð. Sími 512-4010 www.vy.is

Garðyrkja

Láttu fagmenn vinna verkeið.  
Hellulagnir Jarðvegsskipti Drenlagnir og öll önnur jarðvegsvinna. Vönduð vinna  
Tilboð þér að kostnaðarlausu. Bjóssi 696 6676 www.hellulagnir.is

Ahliða garðþjónusta  
Garðþjónusta Islands ehf  
Vönduð vinnubrögð Röbert S. 866 9767



Garðþjónusta Reykjavíkur  
20% afsláttur fyrir eldri borgara.  
Öll almenn garðvinna! Trjáklippingar Beðahreinsanir, Trjáfellingar, garðaúðanir, þökulagnir, sláttur, hellulagnir ofl. Fagleg vinnubrögð og sanngjamt verð. Eiríkur, S. 774 5775. Þórhallur S. 772 0864.



Nú er rétti tíminn fyrir trjáklippingar og grísjun gróðurs ásamt því að fá tilboð í sumarverkin. Ánægðir viðskiptavinir frá 1988! Gardar best ehf. Sími 698 9334 gardarbest.is netfang: gardarbest@gardarbest.is Facebook: Gardar best.

WWW.GOTTVERK.IS  
**GOTTVERK EHF**  
ALHLIDA GARÐAÞJÓNUSTA OG LÓDAFRÁGANGUR. GERUM FÖST VERÐTILBOÐ  
Hellulagnir • heidsuveggir þökulagnir • sláttur • klipping hreinsun • jarðvegsskipti.  
Frekari upplýsingar í s. 897 3057 og á www.gottverk.is

VINNAN GÖFGAR  
Öll verktaka og garðþjónusta. Gæði framfar ulla. vinnangofgar.is, s. 778 0100. Þjóðum upp á raðgreiðslur.

**GARÐLIST**  
Allt fyrir garðinn á einum stað  
Trjáklippingar Trjáfellingar Garðsláttur Beðahreinsun Stubbatætning  
Traust þjónusta í 20 ár  
S. 554 1989 • Garðlist.is

**Garðklippingar og garðsláttur**  
fyrir húsfélög og einstaklinga. Fáðu verðtilboð. ENGI ehf. Sími 615-1605.

Bókhald

**Skattframtöl 2012**  
Framtalsþjónusta fyrir einstaklinga og rekstraraðila. Mikil reynsla - hagstætt verð. Uppl. í síma 517-3977 897-1877. www.fob.is.

Bókhald, VSK, laun, ársreikningar og skattframtöl. Fagleg vinnubrögð á sanngjörnu verði. Bókhald og þjónusta ehf. Sími 511 2930.

Mállarar

**VIÐNAN GÖFGAR**  
Öll málningar og verktakaþjónusta. Gæði framfar ulla. vinnangofgar.is, s.778 0100.Þjóðum upp á raðgreiðslur.

**Málrameistari**  
Jón Ingvar Garðarsson málrameistari tilboð - tímavinna s. 896 6148.

Búslóðaflutningar

Ert þú að flytja? Búslóðafl., fyrirtækjafl., planöfl. ofl. Extra stór bill. Flutningaþj. Mikael. S. 894 4560 www.flytja.is. flytja@flytja.is

Húsviðhald

**HLAÐBÆR COLAS**  
MALBIKSVIÐGERÐIR  
Gerum tilboð ykkur að kostnaðarlausu. Skipið við gæðavottað fyrirtæki. Sími: 565-2030 www.colas.is colas@colas.is ISO 9001 vottun

Steinslípun Kjarnaborun Steinsögun



**Litli klettur**  
Gerum tilboð þér að kostnaðarlausu  
Litliklettur.is - s: 699-0355

PVC - U PLAST GLUGGAR & HURDIR ÍSLENSK FRAMLEIÐSLA  
Ekkert viðhald  
Kjarnagluggar  
Selhellu 13 Hafnarfjörð Sími: 554 2800 www.kjarnagluggar.is

K.R.S. ELDON MÚRVERKTAKAR. Múrvíðgerðir og flisalagnir. Vönduð vinna Tilb./tímav. S. 896-5778.

**Dren og klóaklaggnir!**  
Tökum að okkur endurnýjun á Dren og klóaklagnum á almennt jarðvinnu. Uppl. 869 1700, jardlausnir@gmail.com

Tölvur

**omni!** tölvuhjálp!  
Yfirhaling á tölvu aðeins 2.900 kr. Ókeypvis vírusvörn  
Nánar á www.tolvuhjalp.is Sími 588 9590 Ármúli 11 • Reykjavík

Tölvuviðgerðir, vírushreinsun, gagnabjörgun, kem/sæki/semi afsl. FEB&ÓBI Stefán 821 6839.

Spádómar

**Miðla til þín, því sem þeir sem farnir eru segja mér um framtíð þína.**  
Einkatímur.  
Tímamantanir í s. 587 4517 Erla.

KÆRLEIKS-LJÓSID  
Spámiðlun Tarot lestur og kristalkilla  
Visa 566 7311 eur  
Tímamantanir í síma 869 4650

**Spásími 908 6060**  
Spámiðlun, tarot, andleg leiðsögn, fyrirbærir, draumar og trúnaður. S. 894 9228 Steinunn visa/euro.

**Spásíminn 908 5666**  
Stjörnuþá. Tarot. Ársspá. Draumráðningar, ást og peningar. Andleg hjálp. Trúnaður.

Símaspá ræð drauma, ekkert mínútu gjald. Tímamantanir í síma. 891 8727 Stella.

Rafvirkjun

**Raflagnir Dyrasímar**  
Set upp ný dyrasímakerfi og geri við eldri. Endurnýja raflagnir í eldra húsnæði ásamt viðgerðum og nýlögnum.  
Fljót og góð þjónusta Sími 893 1733  
Jón Jónsson Löggitur rafverktaki  
www.raflagnir.is

**Raflagnir, dyrasímar. S. 663 0746.**  
Þjóðum hagstætt verð í töfuskripti. Straumblik ehf. Löggitur Rafverktaki. straumblik@gmail.com

Önnur þjónusta

**B.S. VERKTAKAR**  
Bílastæðamálan malbiksviðgerðir, vésöpun, hellulagnir, jarðvinna, háprystivottur veggjakrotsprif og vörm S 551 4000 www.verktak.is

**Blekhyllki.is**  
Blekhyllki og Tónerar í flestar gerðir prentara, 50-70% ódýrari, öll hylki framleidd af ORINK. Blekhyllki.is Fjarðargötu 11, Hafnarfirði sími 517-0150.

**Kaupum nútímalist**  
pall.lara@simnet.is. s. 561-8886.

**HEILSA**

**Fæðubótarefni**  
Viltu léttast? Eða þyngjast? Prófaðu Herbalife! Ólök 861 5356, osa@ismennt.is

**Heilsuvörur**

Taktu þér tak! Með HERBALIFE nærðu árangri. Erla Bjartmarz S. 899 4183 www.eco.is Ný netverslun: www.betriheilsa.is/erla

Árangur með Herbalife í yfir 30 ár. Hringdu og fáðu frían prufupakka. S. 896 4662 www.lifstill.is/eddaborg

**Nudd**

**NUDD OG HEILSA**

DETOX - ÚTHREINSUN á öllum líkamanum. NUDD upp f. hné á eftir. Opið frá 12-18 alla virka daga nema sun. S. 823 8280. www.nuddogheilsa.is



**TANTRA NUDD**

Ekta vígsla í leyndardóma Tantra með Tantra nuddi. Einstæð upplifun fyrir pör, konur og karla. 112 Reykjav. S. 698 8301 www.tantra-temple.com

Nudd tilboð í dag, tímabantanir. Uppl. í s. 616 6469. Nuddstofan Svæði 105 Holtin.

**Þjónusta**



Dóra Dröfn Skúladóttir, hefur opnað samtalsmeðferðarstofu að Skipholti 50b. Með Diploma í Hugrænni atferlismeðferð. Viðtalspantanir alla daga í síma 841-7010. Netfang: hamir@simnet.is.



**Reykstopp með árangri**  
**S: 694 5494**

Viðar Aðalsteinsson dáleiðslufræðingur og sérfræðingur í EFT www.theta.is

**KEYPT & SELT**

**Til sölu**



Hillur í búðina, bílskúrin eða verslunarhornið. Fristandandi raufapanill/hillur, tilvalið í verslun fyrir vörur. Á einnig á vegg. Gott verð. Einnig krókar og skúffur. S: 664 3177.

**ditto.is**



**Fermingartilboð**

15% afsláttur af öllum saltkristalslömpum. Ditto, Smiðjuvegi 4 (græn gata). Opið mán-fös 12-18, lau 12-15. Sími 517-8060. ditto.is

**Þjónustuauglýsingar**

**Sími 512 5407**

**Fatabreytingar - Sérsaumur**  
**Kjólasaumur - Jakkafatasaurur**

**Saumastofa Lilly Alettu**

S: 772 3385  
Fiskislóð 45 101RVK (út á Granda)

Glæsilegur undirfatnaður frá **Vanity Fair og Lauma.**

**Ynja**  
UNDERFATAVERSLUN

HAMRABORG 20A • KÓPAVOGI 544-4088 • YNJA.IS

**Hvergi ódýrara á skandinavíu!**

Fjölnota gufuhreinsitæki, fyrir flísar, parket og öll gólf Eyðir óæskilegum skordýrum.

Sjá nánar á myndbandi inni á [helgaland.is](http://helgaland.is)

**helgaland.is S: 893 7771**

**BILASPRAUTUN OG RÉTTINGAR AÚÐUNS**

Nýbýlavegi 10 - Kóp. - S. 554 2510

**TOYOTA-þjónusta** [www.bilasprautun.is](http://www.bilasprautun.is)

Tökum að okkur niðurrif innanhúss og utan einnig Jarðvinnu

**DEMOLITION Team**

tel: 7737878  
email: nidurri@gmail.com

**XPRENT**  
-merkir allt!

Umhverfismerkingar. Bíla- og gluggamerkingar. Hentar t.d. fyrirtækjum, stofnunum og heimilum.

Xprent - Sundaborg 1 - 104 Reykjavík - s. 777 2700 - [xprent@xprent.is](mailto:xprent@xprent.is)

**Rafstilling ehf**

startarar - alternatorar - perur viðgerðir - sala hróð og góð þjónusta  
Dugguvogi 23 - s: 5814991  
[rafstilling@rafstilling.is](mailto:rafstilling@rafstilling.is)

**Allt á einum stað**

BREMSUVIÐGERÐIR HJÓLBARÐAÞJÓNUSTA  
BREMSUKLOSSAR RAFGEYMAÞJÓNUSTA  
SPINDILKÚLLUR OLÍF SMURSTÖÐ  
ALLAR PERUR BÓN OG ÞVOTTUR

**SMUR- BÓN OG DEKKJAÞJÓNUSTA**  
SÆTUNI 4 • SÍMI 562 6066

**Gardsman Öryggiskerfi**

Vortilboð -10%

Dalvegi 16b s: 554-2727

[Hugna.is](http://Hugna.is) Sjá nánar á [www.hugna.is](http://www.hugna.is)

**GRAFARVOGS VERKSTÆÐI**

- Hjólbarðaviðgerðir
- Smurþjónusta
- Bremsur
- Demparar
- Rafgeymar
- o.fl.

Gylfahlöt 3 Grafarvogi Sími 567 4468  
[dekk@gummisteypa.is](mailto:dekk@gummisteypa.is)

**GENERAL HJÓLBARÐAR**

Eigum á lager aðalljós, afturljós og hliðarljós fyrir flestar gerðir vörubíla, höfum einnig úrval af boddý hlutum í vörubíla. Minnum einnig á varahlutabjónustu í vörubíla og vinnuvélar.

**OK VARAHLUTIR** Sími: 696-1050 [okspares@simnet.is](mailto:okspares@simnet.is)

**Lok á heita potta**

Áklæði úr sterkum pvc segldúk til í 3 litum Gerum einnig yfirbreiðslur á kemur, báta og fl.

Upplýsingar gefur Kristinn í síma 899-7663 eða [tjalda@simnet.is](mailto:tjalda@simnet.is)

**BROTAFL**  
STEINSÖGUN - BORUN - BROT

- Steypusögun
- Kjarnaborun
- Múrbrot
- Hellulagnir
- Jarðvegsvinna
- Öll almenn-vertakavinna

Brotafli ehf Símar 894 8040 894 8044 Fax 565 0050  
Netfang: [brotafli@simnet.is](mailto:brotafli@simnet.is)

Rafvirkjar - Smiðir  
Flísalagnir - Múrarakar  
Málarar - Píparar

**IP VERK ehf.**  
BYGGINGAFÉLAG

Allar almennar húsa viðgerðir! **698 6738**  
[www.ip-verk.is](http://www.ip-verk.is)

**byggjum:**  
múrarakar, málarar, píparar flísalagnir, alhliða viðhald

heildarlausnir í framkvæmdum  
[www byggjum.is](http://www byggjum.is)

s.578 6080 **byggjum**

**ALPAR TRÉSMÍÐI**

ÖLL ALMENN TRÉSMÍÐAVINNA INNAN SEM UTAN.

20 ÁRA REYNSLA. TILBOÐ/TÍMAVINNA

UPPL. HJÁ GUÐMUNDI Í S. 895 6820  
[ALPARSLF@HOTMAIL.COM](mailto:ALPARSLF@HOTMAIL.COM)

**Parketslípun**

sölpallaslípun | parketlagnir

551 1309 / 690 5115  
[golflist@golflist.is](mailto:golflist@golflist.is) | [www.golflist.is](http://www.golflist.is)

**99% RYKFRITT**

**BÍLAÞJÓNUSTA BJARKA ehf**  
alhliða smáviðgerðir

Tímabantanir s: 445 4540 / 697 4540

viðarhöfði 2 110 reykjavík sími 445 4540/697 4540  
[bilathjonustabjarka@gmail.com](mailto:bilathjonustabjarka@gmail.com)  
<http://www.facebook.com/bilathjonustabjarka>

**Alla fimmtudaga og laugardaga**

[gunny@365.is](mailto:gunny@365.is) [arnarut@365.is](mailto:arnarut@365.is) [sigrunh@365.is](mailto:sigrunh@365.is)

## Til sölu




Öryggisskáp  
fyrir heimili  
og fyrirtæki



Vinlandsleið 6-B · S: 588 9000  
www.optima.is

Öryggis- og peningaskápar

## Óskast keypt

**Kaupi gull !**  
Ég, Magnús Steinþórsson gullsmíðameistari, kaupi gull, gull peninga og gull skartgrip. Kaupi allt gull, nýlegt, gamalt og illa farið. Leiðið til fagmanns og fáid góð ráð.  
Uppl. á demantar.is í s. 699 8000 eða í Pósthússtræti 13 (við Austurvöll), Verið velkomin

**KAUPUM GULL - JÓN & ÓSKAR**  
Kaupum gull til að smíða úr. Spörum gjaldeyri. Heiðarleg viðskipti. Aðeins í verslun okkar Laugavegi 61.  
Jón og Óskar - jonogoskar.is s. 552-4910.

**Staðgreiðum gull, demanta og úr.**  
Hringar, hálsmen, armbönd, Rolex, Cartier, Patek Philippe o.fl. Hringdu núna og fáðu tilboð þér að kostnaðarlausu!  
www.kaupumgull.is  
Upplýsingar í síma 661 7000.

## Sjónvarp

Sjónvarps/videovíðgerðir. Afsl. til elli/örorkja. Sækjum. Lítsýn - Síðumúli 35. - S. 552 7095.

## Fyrirtæki

**Ein af betri sjoppum borgarinnar**

Til sölu  
eigin atvinnurekstur Mikil og stöðug velta, bílalúga, spilakassar, ís, ofl

Eignaskipti koma til greina  
Áhugasamir sendi póst á :  
plan10@simnet.is

## SKÓLAR &amp; NÁMSKEIÐ

## Ökukennsla

Ökukennsla, aðstoð við endurtökuþróf og akstursmat. Kenni á BMW 520D. S. 893 1560 og 587 0102, Páll Andrésson.

## HEIMILÍÐ

## Dýrahald



Svartir labradorakkar til sölu, tilb. til afhend. HRFÍ ættbók. Gott verð. Uppl. í s: 822 2118, 822 0383 & á fb; fornasteksræktun.

## HÚSNÆÐI

## Húsnæði í boði

**Gistiheimili - Guesthouse**

www.leiguherbergi.is

1-2 manna herb.og stúdíó  
Funahöfða 17a -19 Rvk og Dalshraun 13 Hfj M/ baði.  
eldh., þurrkara og þvottavél.  
824 4535.

Room for rent 1-2 person and studio. Funahöfða 17a -19 Rvk and Dalshraun 13 Hfj Whith Bath, kitch, washing room incl.  
Uppl/info í S. 824 4535.  
www.leiguherbergi.is

## Leigjendur, takið eftir!

Þið eruð skrefi á undan í leit að réttu íbúðinni með hjálp Leigulists. Kiktu inn á www.leigulists.is eða hafðu samb. við okkur í s. 511 1600.

## Húsnæði óskast

Óska eftir stúdíó eða tveggja herbergja íbúð á leigu í Reykjavík, Hafnarfirði eða Kópavogi frá og með næstu mánaðarmótum. Skilvísar greiðslur og meðmæli ef þess er óskað. Uppl í síma 698-6282 eftir kl. 17.00.

## Geymsluhúsnæði

www.geymslaeitt.is

Sér geymslur frá 5 til 17 m<sup>2</sup>. Aðgangur 8-22 alla daga. Búslóðir - fyrirtæki - iðnaðarm. Upphitað og öryggisvöktun. S: 564-6500.

Geymslur.com

Frá kr. 3990 hjá Ikea í Garðabæ og Fiskislóð í Reykjavík. S. 555 3464

## Gisting

**GÓÐ GISTING Í MIÐBÆ RVK**  
Gott verð, dags, viku- og mánaðarleiga.

www.hotel105.com  
GISTIHÚSIÐ VÍKINGUR  
sími 896 4661

## ATVINNA

## Atvinna í boði

THE ENGLISH PUB

**THE English Pub - Reykjavik**

Ert þú hress og skemmtilegur? Þá vantar okkur barþjóna og fólk í sal og vantar einnig dýraverði.

Uppl. á staðnum Austurstræti 12, eftir kl. 18:00 mið og fim.

Hressan starfskraft vantar á daginn alla virka daga frá 11-14 í afgreiðslu. Pízza King í Skipholti 70. Uppl. í s: 864 7318.

Óska eftir 17-18 ára starfskrafti í garðþjónustu. Bílpróf er skilyrði. s. 777 9543.

**Sandholt Laugavegi**

Vantar duglegt og ábyggilegt fólk í störf við afgreiðslu ofl. sem fyrst, virka daga og helgar. Uppl. í s. 659 3439 Lisa.

Óska eftir smíðum og verkamönnum. Uppl. í s:696-6050

**Sushi smíðjan Geirsgötu 3**

Óskar eftir að ráða starfsfólk í eldhúsi. Fullt starf/Hlutastar. Íslenskukunnátta æskileg. Uppl. á staðnum miðvikudag og fimmtudag milli kl. 14-17.

Óska eftir starfsmanni í bakarí í Kópavogi frá 12 - 17. Uppl. í síma 897 8676.

## TILKYNNINGAR

## Einkamáli

## Rauða Torgið

Sönn tilbreyting • Heit avintýri  
Stefnumót: 905-2000 • 535-9920  
Konur, allt fritt í s. 555-4321  
Karlar auglýsa fritt, 535-9922  
**Heitar kynsögur**  
905-2002 • 535-9930  
**Símadómur • live spjall**  
908-6000 • 535-9999

**Símadómur 908 1666**

Spjaldómur, hlökkum til að heyrja í þér.

**Heitar konur**

hljóðrita djarfa óra sína fritt á Rauða Torginu, 100% leynd, Hringdu í s.555-4321.



Vitir þú að...  
börn eiga  
rétt á heilbrigðum  
LÖGUM

**BYLGJAN**  
989

**Sprengisandur**  
kraftmikill þjóðmálapáttur

Sigurjón M. Egilsson  
stýrir Sprengisandi  
á sunnudagsmorgnum  
kl. 10-12



## Atvinna

## Sumarstarf við garðyrkju

Af sérsökum ástæðum vantar garðyrkjumann til að annast garðinn Skruð á Núpi í Dýrafirði tímabilið 15. maí til ágústloka 2012. Um er að ræða alla almenna umhirðu gróðurs, matjurta-ræktun og grasslátt auk almenns viðhalds steinhleðslna og mannvirkja. Vélar og verkfæri eru til staðar.

Leitað er að sjálfþjarga aðila með garðyrkjumenntun eða mikla reynslu af garðyrkju. Starfsmaður þarf að geta unnið sem verktaki og hafa bíl til umráða.

Nánari upplýsingar veitir Sæmundur í síma 893-1065 Umsóknir ásamt stuttu yfirliti yfir menntun og fyrri störf þurfa að berast fyrir 23. apríl nk. og sendist á pósthúsi:  
skjolskogar@skjolskogar.is



Frankvæmdasjóður Skruðs.

## Tilkynningar



**Verkalýðsfélagið Hlíf**

Reykjavíkurvegi 64 - 220 Hafnarfjörður - Sími 510 0800 Fax 510 0809 - Netfang hlif@hlif.is

## AÐALFUNDUR

Aðalfundur Verkalýðsfélagsins Hlífar verður haldinn fimmtudaginn 12. apríl 2012 kl: 18:00, í Skútunni, Hólshrauni 3. Hafnarfirði.

Dagskrá:

1. Venjuleg aðalfundarstörf.
2. Kosning í kjörstjórn.
3. Önnur mál.

Léttur kvöldverður.  
Stjórniin.



**Fliótsdalshérað**

## Egilsstaðaflugvöllur

## Tillaga að deiliskipulagi

Skipulags- og byggingarfulltrúi Fliótsdalshéraðs auglýsir hér með opið hús þar sem íbúar geta kynnt sér tillögu að deiliskipulagi fyrir Flugvöllinn á Egilsstöðum ásamt umhverfisskýrslu skv. ákv. 40. gr. Skipulagslaga nr. 123/2010.  
Um er að ræða deiliskipulag fyrir Egilsstaðaflugvöll, sem tekur yfir eldra deiliskipulag athafnasvæðis sunnan flugstöðvar, sem samþykkt var í bæjarstjórn Fliótsdalshéraðs þann 16. nóvember 2005 og fellur úr gildi við gildistöku deiliskipulags fyrir Egilsstaðaflugvöll.

Tillagan ásamt umhverfisskýrslu verður til sýnis á bæjar- skrifstofu Fliótsdalshérað, að Lyngási 12, Egilsstöðum föstudaginn 13. apríl frá kl. 8:00 til 16:00. Tillagan verður einnig á heimasíðu sveitarfélagsins „egilsstaðir.is“.

Íbúum er með þessu gefinn kostur á að koma á framfæri ábendingum og athugasemdum við tillöguna og umhverfisskýrsluna.

Athugasemdir ef einhverjar eru óskast sendar **Skipulags- og byggingarfulltrúa, Lyngási 12, 700 Egilsstaðir, eigi síðar en þriðjudaginn 24. apríl 2012, merkt „Egilsstaðaflugvöllur deiliskipulag“.**

Skipulags- og byggingarfulltrúi Fliótsdalshéraðs



**BYLGJAN** 25 ÁRA 989  
**Hemmi Gunn**  
– og svaraðu nú!  
Fjölbreyttur og fjögurur þáttur  
alla sunnudaga klukkan 16.  
Njótið vel

## Fasteignir



**FASTEIGNA MARKAÐURINN ehf.**

ÓÐINSGÖTU 4, SÍMI 570 4500, OPIÐ VIRKA DAGA KL. 9-17.  
Netfang: fastmark@fastmark.is - www.fastmark.is

Jón Guðmundsson, sölustj. og lögg. fast.sali. Guðmundur Th. Jónsson, lögg. fast.sali.

## Strikið, Jónshús – Sjálandi Garðabæ

2ja herbergja útsýnisíbúð á efstu hæð



Glæsileg og vönduð 78,1 fm. 2ja herbergja íbúð á 6. hæð, efstu, auk 3,9 fm. sér geymslu í kjallara í lyftuhúsi fyrir 60 ára og eldri. Innréttingar eru úr eik. Parket og flísar á gólfum. Aukin lofthæð er í stofu og útgangur á fyrbyggðar svalir til vesturs með fallygu útsýni. Þvottaherbergi innan íbúðar. Verð 29,9 millj.



**FASTEIGNA MARKAÐURINN ehf.**

ÓÐINSGÖTU 4, SÍMI 570 4500, OPIÐ VIRKA DAGA KL. 9-17.  
Netfang: fastmark@fastmark.is - www.fastmark.is

Jón Guðmundsson, sölustj. og lögg. fast.sali. Guðmundur Th. Jónsson, lögg. fast.sali.

## Klapparberg 16

Einbýlishús á frábærum stað niður við Elliðaárnar

OPIÐ HÚS Í DAG FRÁ KL. 17.00-18.00



Fallegt og afar vel staðsett 197,6 fm. einbýlishús á tveimur hæðum auk 30,0 fm. bílskúrs. Á neðri hæð eru forstofa, gestasnyrtung, samliggjandi stórar stofur með arni, sólskáli með útgangi á lóð, rúmigt eldhús og þvottaherbergi. Á efri hæð eru sjónvarpsstofa, þrjú rúmigt svefnherbergi auk fataherbergis og nýlega endurnýjað baðherbergi. **Staðsetning hússins er frábær niður við Elliðaárnar og fallegt útsýni er til fjalla. Verð 50,9 millj.**  
Eignin verður til sýnis í dag. Verið velkomin.

# MEIRA ÚRVAL



**-10.000**

**TOSHIBA**  
TOSHIBA SATELLITE C660-2JX  
15,6" með Intel Core i3,  
6GB vinnsluminni og  
750GB disk.

**109.990**

Fullt verð 119.990



**Razer**

NAGA 5600DPI MMO  
LEIKJAMÚS  
Vinsælasta Razer  
MMO leikjamús.

**12.990**

**-20.000**



**acer**

ACER A4755G-2334G50MN  
14" Acer Aspire með Intel Core i3, 4GB  
minni og 500GB hörðum disk.

**119.990**

Fullt verð 139.990



**EPSON**

EPSON SX430W  
Práðlaus prentari, skanni og  
ljósrítunarvél með LCD skjá.

**13.990**



**EPSON**

EPSON V330  
Hágæða skanni fyrir  
ljósmyndir, 35mm  
filmur og skjöl.

**18.990**

**-5.000**

**WD**

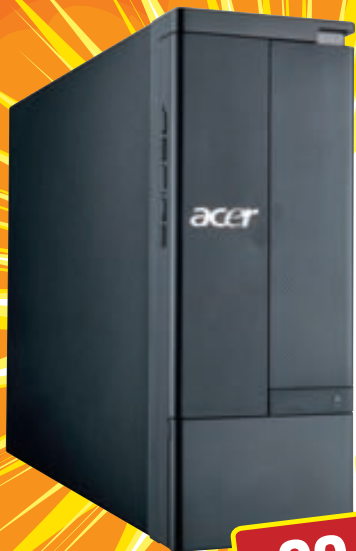


**2TB**

WD ELEMENTS  
Traustur 2TB flakkari fyrir gögnin,  
kvikmyndirnar og tónlistina.

**19.990**

Fullt verð 24.990



**acer**

ACER ASPIRE X1930  
Öflug en nett  
turnvél frá Acer  
með 2.6GHz  
Intel Pentium  
SandyBridge, 6GB  
vinnsluminni og  
500 GB disk.

**99.990**



**21,5"**

**21,5" 24.990**  
**23" 29.990**

**AOC**

21.5" AOC E2243FW WLED 23" AOC E2343F  
Flottir skjáir á frábæru verði.

**SJÓNVARPS  
FLAKKARI + 1TB**

**FULL HD**



**UNITED**

UNITED 9560  
Full HD  
sjónvarpsflakkari  
með 1TB disk.

**29.990**

**tl.is**

**TÖLVULISTINN**

**Heimilistæki**

**OPNUNARTÍMI:**  
Virka daga 9-18  
Laugardag 11-16

**TÖLVU  
LISTINN**

**6 VERSLANIR  
UM ALLT LAND**

**REYKJAVÍK**  
SUÐURLANDSBRAUT 26  
Sími 414 1700

**AKUREYRI**  
GLERÁRGÖTU 30  
Sími 414 1730

**EGILSSTAÐIR**  
KAUPVANGI 6  
Sími 414 1735

**KEFLAVÍK**  
HAFNARGÖTU 90  
Sími 414 1740

**SELFOS**  
AUSTURVEGI 34  
Sími 414 1745

**HAFNARFJÖRÐUR**  
REYKJAVÍKURVEGI 66  
Sími 414 1750

## krossgáta

1	2	3	4	5
6	7	8		
9	10	11		
12		13		
	14			15
16		17		
18	19	20		
21				

## LÁRÉTT

2. blöðru, 6. hæð, 8. meiðsli, 9. ögn, 11. númer, 12. hlutdeild, 14. uppskafningsháttur, 16. í röð, 17. hyggja, 18. hljóma, 20. mergð, 21. pappírslað.

## LÓÐRÉTT

1. vafra, 3. hljóm, 4. jarðbrú, 5. dýrahljóð, 7. kurteisi, 10. taug, 13. hvíld, 15. uppurið, 16. úrskurd, 19. til.

## LAUSN

15. búið, 16. dóm, 19. að, 5. urr, 7. síðsemi, 10. sí, 13. lot, 17. trú, 18. óma, 20. úi, 21. miði.  
LÖBÉTT: 1. ráfa, 3. óm, 4. landbrú, 11. nr, 12. aðilld, 14. snobð, 16. de, 17. trú, 18. óma, 20. úi, 21. miði.  
LÁRÉTT: 2. bólu, 6. ás, 8. mar, 9. fis,

## Þurrpressa

**BAKPANKAR**  
Jóns  
Sigurðar  
Eyjólfssonar

Ég þekki ekki vel til íslenskra veðurfræðinga en ég gæti ímyndað mér að skömmu fyrir verslunarmannahelgi finni þeir fyrir nokkurri pressu. Sérstaklega held ég að það sé þrúgandi ef rigningin er á tilviljunarkenndu ráfi og hálf vonlaust að sjá fyrir hvort landinn muni líka vökna útvortis þessa miklu ferðahelgi. Aldrei er jafn mikilvægt fyrir veðurfræðing að hafa vaðið fyrir neðan sig vilji hann ekki vera skammaður fyrir að skemma útihátíð.

**HÉR** á Spáni finna veðurfræðingar fyrir þessari pressu þegar nær dregur páskum. Þannig er mál með vexti að í páskavíkunni rekur hver skrúðgangan aðra, sérstaklega hér í Andalúsíu. Meira að segja Hollywood-leikarinn Antonio Banderas tekur sér frí frá kvikmyndatökum og fer til Malaga þar sem hann ber líkneski um stræti borgarinnar innan um klökka trúbræður.

**Í BÆNUM** Priego de Córdoba eru einir ellefu verndardýrtingar bornir um götur og torg í takt við dynjandi trumbuslátt og lúðrablastur. Öll páskavíkan er undirlögð fyrir skrúðgöngur af þessu tagi svo ég sem bý í miðbænum verð að leggja bílnum mínum fyrir utan bæinn vilji ég ekki að lögreglan

dragi hann eitthvert þar sem hann þvælist ekki fyrir herlegheitunum.

**EN MAMMON** er auðvitað líka tilbeðinn þessa viku. Sérstaklega í stærri borgum. Til dæmis geta sumir hóteleigendur fengið allt upp í tvö þúsund evrur fyrir nóttina ef þeir eru svo heppnir að vera með herbergi sem snýr að götu sem gengin er í páskaskrúðgöngu.

**EN Í ÁR** kom babb í bátinn í nokkrum borgum og bæjum Andalúsíu. Veðurfræðingarnir voru búnir að vera undir mikilli þurrpressa en allt kom fyrir ekki. Eftir að tíðin hafði verið þurrari en te-kex komu þessir ægilegu skýjabólstrar til að fylgjast með leikjum mannanna með tilheyrandi skúraveðri. Þá versnar í því en þessi ægilegu líkneski, sem alla jafna eru mikil listaverk, þola ekki bleytu frekar en Íslendingur um verslunarmannahelgi. Það er því ekkert annað að gera en aflýsa skrúðgöngunni og vona að það viðri betur að ári. Slíku áfalli fylgir mikill harmur. Við kirkjutorgið má þá sjá múg og margmenni gráta eins Norður-Kóreumaður sem er nýbúinn að losna við yfirþökkann sinn.

**ÉG HELD** nú mínum lúterska lúðri lokuðum en mér finnst þetta varla á veðurfræðinga leggjandi að í allri þessari tilbeiðslu dýrtinga, gyðja og goða skuli veðurguðirnir svo allt í einu stela senunni.



# 77 OKKUR KOM EKKI SAMAN UM FRAMTÍÐINA 44

segir fyrirsetan Ásdís Rán Gunnarsdóttir í opinskáu viðtali um skilnaðinn við Garðar Gunnlaugsson knattspyrnumann.

**Lífið**

– FYLGIR FRÉTTABLAÐINU Á FÖSTUDÖGUM

## myndasögur

## Pondus

Eftir Frode Øverli



## Geljan

Eftir Jerry Scott &amp; Jim Borgman



## Handan við hornið

Eftir Tony Lopes



## Barnalán

Eftir Jerry Scott &amp; Rick Kirkman



# ÚRVALIÐ ER HJÁ OKKUR

SKOÐAÐU NÝJASTA BÆKLINGINN Á [WWW.TOLVUTEK.IS](http://WWW.TOLVUTEK.IS)

**ÚRVALIÐ ER HJÁ OKKUR**  
STÚTFULLAR VERSLANIR AF NÝJUM TILBOÐUM

**0% VEXTIR**  
ALLAR VÖRUR  
VAXTALAUST / 12 MÁNUÐI

**4GB MINNISLYKILL**  
990

**SMELLTU Á KÖRFUNA**  
NETBÆKLINGUR Á [WWW.TOLVUTEK.IS](http://WWW.TOLVUTEK.IS)  
MEÐ GAGNVIRKUM KÖRFUHNAPP

**GIGABYTE DELUXE TÖLVUTILBOÐ 1**  
119.900

**GIGABYTE EXTRA TILBOÐ 3**  
99.900

**GIGABYTE MONSTER TÖLVUTILBOÐ 2**  
179.900

**22" PAKKI** 29.900  
**24" PAKKI** 36.900  
**27" PAKKI** 54.900

**TOLVUTEK**  
Reykjavík • Borgartúni 31 • 563 6900

**8BLS**  
BÆKLINGUR  
STÚTFULLUR AF  
GLÆSILEGUM  
TILBOÐUM

**TOLVUTEK**

**TOLVUTEK**

**TOLVUTEK**

**OPNUNARTÍMAR**  
Virka daga  
10:00 - 18:30  
Laugardaga  
11:00 - 16:00



# TÖLVUTEK

Reykjavík • Borgartúni 31 • 563 6900 | Akureyri • Undirhlíð 2 • 430 6900



Birt með fyrirvara um breytingar, innsláttarvilur og myndabengi

**Einhell**

Vnr. 74830006  
EINHELL hekkklippur sem henta vel í garð-  
inum. Einkar kraftmiklar eða 600W og með  
53 cm spjót. Hægt að klippa greinar sem eru  
allt að 15 mm sverar. Hægt er að snúa aftara  
handfangi í allar áttir eftir því sem hentar.

KLÚBB verð  
**8.990** kr.  
Almennt verð 12.340 kr.



Vnr. 79290121  
Bilkerra 1520x1200 mm.  
Heitgalvaniseruð með  
dekkkrossvið í botni.  
Nefhjól og LED ljós.  
KLÚBB verð  
**109.900** kr.  
Almennt verð 139.900 kr.

**BOSCH**

Vnr. 74860500  
BOSCH 500-RE borvél,  
500 W, 13 mm sjálf-  
herðandi patróna, stiglaus  
hraðabreyting, ljós í  
handfangi. Taska fylgir.

KLÚBB verð  
**9.990** kr.  
Almennt verð 12.590 kr.

# KOMDU



Vnr. 65103014  
Brauðrist, 800W, svört.

KLÚBB verð  
**2.990** kr.  
Almennt verð 5.215 kr.



Vnr. 65103203  
Halogenofn, 900W.

KLÚBB verð  
**8.990** kr.  
Almennt verð 14.900 kr.



Vnr. 15332467  
GROHE EUROSMART  
handlaugartæki.  
Án lyftitappa.

KLÚBB verð  
**8.990** kr.  
Almennt verð 10.710 kr.



Vnr. 15328261  
GROHE TEMPESTA  
handúðari, ein stilling.

KLÚBB verð  
**2.990** kr.  
Almennt verð 3.599 kr.



Vnr. 41119014  
Eldhúsáhöld 12 stk.

KLÚBB verð  
**1.990** kr.  
Almennt verð 2.967 kr.

## KAUPAUKI M/GRILLUM

Lambalæri með öllum keyptum grillum að  
verðmæti 25.000 kr. eða meira.



Vnr. 50630104  
OUTBACK gasgrill með  
3 járnbrunnurum. Grillhótur  
63x42 cm, grillgrind, netstakveikjari,  
hitadreifiplasta og hitamælir.  
KLÚBB verð  
**55.900** kr.  
Almennt verð  
74.900 kr.



## KAUPAUKI M/GARÐHÚSGÖGNUM

Ársáskrift að Sumarhúsinu og garðinum  
fylgir öllum keyptum garðsetum að  
verðmæti 25.000 kr. eða meira.





Vnr. 65001609  
AKAI spjaldtölva.

KLÚBB verð  
**39.990** kr.

Almennt verð  
49.990 kr.



**AKAI**

ANDROID

AKAI spjaldtölva, 10,1" skjár, Android 2.3, 4 GB Flash  
minni stækkanlegt í 32 GB, WI-FI og 3G.

# Í KVÖLD

FRÁ KL. 19:00 TIL 21:00

**BYKO**

BÚÐU BETUR. BORGADU MINNA.

1962-2012



**KLÚBBAKVÖLD FRÁ KL. 19 TIL 21**

Í BYKO BREIDD, AKUREYRI, SELFOSSI OG REYKJANESBÆ  
YFIR 100 SPENNANDI TILBOÐ, LÉTTAR VEITINGAR OG HAPPDRAETTI

## HAPPDRAETTI

Heildarverðmæti vinninga  
yfir 1 milljón króna.

Allir sem mæta fara í pott og geta unnið.  
282 vinningar í pottinum.

Ferðapakki - að verðmæti 100.000 kr.

- Gisting á Fosshótelum í fjórar nætur með morgunmat.
- 150 lítrar af eldsneyti frá Atlantsolíu.

Áskrift að Stöð 2 - að verðmæti 45.000 kr.

- Sex mánaða áskrift að Stöð 2.

10 x gjafakort í BYKO

- Hvert að verðmæti 10.000 kr.

20 x ársáskriftir að Húsum og híbýlum.

250 x 2 bíomiðar í Sambíóin.

Öll vinningsnúmer verða birt á [www.byko.is](http://www.byko.is)

**FOSSHOTEL**  
RUND UM ÍSLAND



## Ljúffengar veitingar!

Ef þú ert ekki einn af þeim þúsundum sem eru í BYKO klúbbnum þá getur þú samt komið og gert frábær kaup. Þú einfaldlega gengur í klúbbinn þegar þú mætir í kvöld.



**HUNGURLEIKARNIR HALDA ÁFRAM** Annað bindið í hinum ógnarvinsæla þríleik Suzanne Collins um Hungurleikanna er væntanlegt í íslenski þýðingu í maí. Bókin nefnist Catching Fire á frummálinu en mun að líkindum heita Eldar kvikna í þýðingu Guðna Kolbeinssonar. Lokabindið er síðan væntanlegt á íslensku í haust. Sú heitir Mockingjay, hugtak sem þýtt var sem Hermiskaði í fyrsta bindinu.

# Ábyrgð er lykillinn að betra lífi

Í bókinni Ábyrgðarkver sem kom út á dögunum færir Gunnlaugur Jónsson rök fyrir því að lykillinn að farsæld á öllum stigum samfélagsins sé fölginn í því að hver og einn sé ábyrgur gjörða sinna.

Ábyrgðarkver nefnist bók sem kom út á dögunum. Þar færir Gunnlaugur Jónsson rök fyrir því að lykillinn að farsæld á öllum stigum samfélagsins sé fölginn í því að hver og einn sé ábyrgur gjörða sinna.

Útgangspunkturinn í bók Gunnlaugs er sá að sú ógæfa sem dundi yfir Ísland við fall bankanna megi rekja til ríkisábyrgðar á einkafyrirtækjum. Hún hafi skapað ábyrgðarleysi sem gerði að verkum að bankar blésu út og tóku of mikla áhættu í skjóli þess að þeir þyrftu ekki að súpa seyðið af því. Það gerðu hins vegar skattgreiðendur. Gunnlaugur heimfærir þennan boðskap á smæstu einingar samfélagsins, einstaklinginn og reifar hugmyndir sínar um hvernig fólk geti breytt lífi sínu til hins betra með því að axla ábyrgð á því sem það fær breytt í stað þess að vera óvirkir þátttakendur í eigin lífi.

### Algild lögmál

Gunnlaugur hefur unnið að bókinni undanfarin þrjú ár og segir hugmyndina hafa kviknað við bankahrundið.

„Ég hafði fylgst með bönkunum og séð þá vaxa og hafði mikinn áhuga á ríkisábyrgðinni, sem var ýmist bundin í lög eða óljós, og hvaða áhrif hún hafði á kerfið; hvernig það óx og það ábyrgðarleysi sem fékk að viðgangast. Ég hef mikinn áhuga á því hvernig þessi sömu lögmál gilda í öllu okkar lífi og hvernig hlutir fara úrskeiðis þegar vald og hagsmunir fara ekki saman, til dæmis ef fámennur hópur hefur af mikni vald yfir hagsmunum margra, til dæmis ef bankakerfi hefur hagsmuni almennings í hendi sér án þess að hann geti haft áhrif.

Þetta býður að mínu mati hættunni heim. Í hagfræði er þetta kallað „moral hazard“, sem ég þýði sem siðferðisháska, þar sem menn verða blindir á hagsmuni annarra og ónæmir fyrir því hvernig gjörðir þeirra geta bitnað á öðrum. Ekki endilega vegna þess að þeim gengur illt til heldur vegna þess að þeir eru orðnir samdauna óheilbrigðu ástandi og sjá ekki út fyrir eigin hagsmuni. Í tilfelli fjármálakerfisins myndi afnám ríkisábyrgðarinnar færa ábyrgðina þangað sem hún ætti heima og bankar þyrftu að standa reikningskil gagnvart viðskiptavinum, sem hefðu kost á að leita annað ef þeim hugnaðist svo.

Ég skrifaði grein fyrir nokkru síðan þar sem ég hvatti bankana til að fella niður lán hjá fólki sem gat ekki greitt þau af þeirri einföldu ástæðu að það gat ekki greitt þau, auk þess sem það væri það mannúðlega í stöðunni. Í kjölfarið hitti ég menn í bönkunum sem tóku vel í þessar hugmyndir en ekkert gerðist. Mig grunar að bankarnir séu að bíða eftir því að stjórnmöld skerist í leikinn undir því yfirsýni að þau séu að

„bjarga heimilunum“, þegar í rauninni er aðeins verið að skera lánardrottna sem veittu óskynsamleg lán úr snörunni og láta skattgreiðendur borga brúsann. Lánardrottinnar ættu þess í stað að horfast í augu við að þeir veittu lán sem gengu ekki upp og þeir þurfi að bera ábyrgð á því. Það mun til lengri tíma litið auka á ábyrgða hegðun í bankakerfinu.

### Ábyrgð er móteitur græðginnar

Að mati Gunnlaugs gilda sömu lögmál ábyrgðarinnar um einstaklinginn.

„Ég hef persónulega reynslu af því að þegar ég hef litið í eigin barm af auðmýkt og horfst í augu við eigin mistök gengur mér betur, því þannig tekst ég á við orsök vandans og hvað ég get sjálfur gert til að bæta líf mitt, í stað þess að væla yfir því hvað aðrir geta gert fyrir mig.“

Ábyrgð skiptir líka lykilmáli í samfélagsþátttöku fólks að dómi Gunnlaugs. „Enginn er eyland. Við búum í samfélagi við annað fólk sem við þurfum að vinna með og treysta. En það að treysta öðrum fyrir einhverju afsalar okkur ekki ábyrgð á því og þess vegna þurfum við að gæta að því hverjum við treystum. Ég held að grundvöllurinn fyrir trausti sé sá að búa í samfélagi þar sem við finnum að fólk styður hvert annað. Lykillinn að því er að koma friðsamlega fram; ef við viljum að aðrir virði okkar rétt verðum við að gera það sama gagnvart öðrum.“

Kenningum sem ganga út á einstaklingshyggju hefur verið legið á hálsi fyrir að líta á manninn sem eingingjarna skepnu sem leitist alltaf við að hámarka eigin hag á kostnað annarra og því jafnvel haldið fram að græðgi sé hreyfiafl framfara. Gunnlaugur tekur ekki undir þetta.

„Græðgi er ekki góð. Ég held að græðgi, eins og fólk skilur orðið, sé of mikil ágóðavon og gróðasækni – það sem gengur út í öfgar. En þegar við sitjum sjálf uppi með afleiðingar gjörða okkar heldur það áhættusækninni í skefjum – persónuleg ábyrgð virkar þannig sem móteitur gegn græðgi og kemur veg fyrir að við leiðumst út í gönur.“

En hvað um velferðarkerfið, hið opinbera öryggisnet. Gengur það í berhögg við hugmyndir Gunnlaugs?

„Ég hafna því ekki að hér sé ákveðið öryggisnet en mín skoðun er sú að við eigum að gera eins mikið og hægt er af slíku á grundvelli frjáls samstarfs, án nauðungar. Ég held að við ræktum náungakærleik best með því að líta á það sem okkar eigið verkefni að hjálpa þeim sem þurfa á því að halda og það væri farsælla að leggja meiri áherslu á einstaklinginn en kerfið. Þess vegna finnst mér til dæmis heilbriggt að fólk hugsi um eigin hag og reyni að byggja sér gott líf því þegar við erum sjálf í góðri stöðu erum við í betri aðstöðu til að hjálpa öðrum.“

### Boðskapur sem hægt er að sameinast um

Ábyrgðarkver kemur út rúmum þremur árum eftir bankahrundið, sem flestir hafa



**GUNNLAUGUR JÓNSSON** „Ég hef persónulega reynslu af því að þegar ég hef litið í eigin barm af auðmýkt og horfst í augu við eigin mistök gengur mér betur, því þannig tekst ég á við orsök vandans og hvað ég get sjálfur gert til að bæta líf mitt, í stað þess að væla yfir því hvað aðrir geta gert fyrir mig.“ Fréttablaðið/Pjetur

reynt að þvo hendur sínar af. Spurður hvort það sé jarðvegur fyrir boðskap bókarnar, segist Gunnlaugur telja svo vera.

„Já, ég held það. Ég er ekki að reyna að hengja tiltekna einstaklinga heldur fyrst og fremst að segja að hrundið var afsprengi þess kerfis sem var. Auðvitað er ýmislegt sem þarf að rannsaka en það er erfitt að benda á einhverj afmörkuð mistök sem eiga að hafa ráðið úrslitum innan þeirra aragrúa mistaka sem hér voru gerð. En hvað sem líður skiptum skoðunum fólks um Lands-

dóm, réttarhöld yfir bankamönnum og þar fram eftir götunum, held ég að fólk geti sameinast um þann meginboðskap að það eigi ekki að vera á ríkisábyrgð á einkafyrirtækjum.

Með þannig veganesti getum við komist út úr þessu ástandi og farið að horfa fram á veginn. Sama á við um einkalíf manna. Þess vegna reyni ég að hvetja lesandann til að byrja á sjálfum sér og ekki alltaf vera að svekkja sig á því sem aðrir gera.“

bergsteinn@frettabladid.is

### Gallerí Fold í 20 ár 1992–2012

## Listmuna uppboð

### Gallerís Foldar

Erum að taka á móti verkum á næsta uppboð

Áhugasamir geta haft samband í síma 551-0400.



Karólína Lárusdóttir



## Vefuppboð á myndlist

lýkur 16. apríl

## Erindi um Brennu-Flosa í bókasafninu

Bjarni Eiríkur Sigurðsson heldur sitt annað erindi um persónur Njálu í bókasafninu í Hveragerði í dag klukkan 17.30. Þar fjallar hann um Brennu-Flosa en í síðasta mánuði fjallaði hann um Hallgerði langbrók. Erindin tengjast sýningu á myndverkem Dórhildar Jónsdóttur af persónum í Njálu en síðasti sýningardagur er 12. apríl. Myndirnar eru í eigu Bjarna Eiríks Sigurðssonar en þær eru unnar eftir lýsingum hans gegnum síma á persónum Njálu eins og hann taldi að þær hefðu getað litið út í lífanda lífi.

Bjarni Eiríkur er þekktur fyrir Njáluerindi sín í Sögusetrinu á Hvolsvelli og víðar. Dórhildur er fædd að Breiðabólstað í Fljótshlíð. Síðustu 25 ár hefur hún rekið eigin vinnustofu. Myndirnar á sýningunni eru unnar með hjálp tölvutækni. Allir eru velkomnir



**BRENNU-FLOSI** Svona sér Þórhildur Jónsdóttir hinn fræga Svínfelling fyrir sér.

á bókasafnið til að hlýða á erindi Bjarna. Boðið verður upp á kaffi og spjall eftir erindið.



Opíð virka daga 10–18, laugard. kl. 11–16, sunnud. 14–16

Rauðarárstígur 14 · sími 551 0400 · www.myndlist.is



HVITA HÚSD/SEIA - 12.0011

# HÖFUM OPNAÐ NÝJA SKOÐUNARSTÖÐ AÐ GRJÓTHÁLSI 10

Láttu okkur skoða bílinn þinn við bestu aðstæður í nýju skoðunarstöðinni okkar að Grjóthálsi 10. Þaulreyndir fagmenn taka vel á móti þér og það er alltaf heitt á könnunni.

**Opið kl. 8-17 virka daga**



Í sama húsi er hin frábæra Bón og Þvottastöð svo auðvelt er að slá tvær flugur í einu höggi og keyra brosandí burt á nýskoðuðum og tandurhreinum bíl.



 **Adalskodun**

**Reykjavík** Grjóthálsi 10 Sími 590 6940  
**Reykjavík** Skeifunni 5 Sími 590 6930  
**Hafnarfjörður** Hjallahrauni 4 (við Helluhraun) Sími 590 6900  
**Kópavogur** Skemmuvegi 6 (bleik gata) Sími 590 6935  
**Reykjanesbær** Holtsgötu 52 (við Njarðarbraut) Sími 590 6970

[www.adalskodun.is](http://www.adalskodun.is)



Við þú og þú...  
 börn eiga  
 rétt á  
 HEILBRIGÐUM  
 TÓNUNUM

## Styrkir úr minningarsjóði Vilhjálms

Björg Birgisdóttir, Jóhann Kristinsson og Unnsteinn Árnason, sem öll stunda nám við háskóladeild Söngskólans í Reykjavík, eru fyrstu styrkþegar Minningarsjóðs Vilhjálms Vilhjálmssonar söngvara. Styrkurinn mun standa straum af skólagjöldum þeirra veturinn 2012 til 2013. Tilkynt var um þetta í Söngskólanum í gær. Markmið sjóðsins er að styrkja árlega til náms söngvara sem þykja skara fram úr á sínu sviði. Minningarsjóðurinn var stofnaður í kjölfar minningar-tónleika um Vilhjálms, sem lést

árið 1978, og haldnir voru í október 2008. Í heild er veittur 1,1 milljóna króna styrkur til nemanna þriggja. Í stjórn sjóðsins sitja tónlistarmennirnir Jón Ólafsson og Magnús Kjartansson, Þóra Guðmundsdóttir, ekkja Vilhjálms heitins, og Björn Sigurðsson, framkvæmdastjóri Senu. Þau þrjú fyrstnefndu, stofnendur sjóðsins, veita fé í stofnun sjóðsins og mun Þóra áfagna sjóðnum höfundar- og flytjandalaun Vilhjálms. Þá hefur Sena gert samning við minningarsjóðinn um öll verk Vilhjálms um ókomna framtíð.



FYRSTU STYRKÞEGARNIR Björg Birgisdóttir, Jóhann Kristinsson og Unnsteinn Árnason tóku við styrkjunum í gær en þeir munu standa straum af skólagjöldum þeirra við Söngskólann í Reykjavík næsta vetur.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

GIACOMO PUCCINI

# LA BOHÈME

HULDA BJÖRK GARÐARSDÓTTIR · GISSUR PÁLL GISSURARSON / ÞÓRA EINARSDÓTTIR · GARÐAR THÓR CORTES  
 ÁGÚST ÓLAFSSON · HRÓLFUR SÆMUNDSSON · JÓHANN SMÁRI SÆVARSSON  
 HERDÍS ANNA JÓNASDÓTTIR · BERGPÓR PÁLSSON

HLJÓMSVEITARSTJÓRI: DANÍEL BJARNASON · LEIKSTJÓRI: JAMIE HAYES

LEIKMYND: WILL BOWEN · BÚNINGAR: FILIPPÍA ELÍSDÓTTIR · LÝSING: BJÖRN BERGSTEINN GUÐMUNDSSON

**NÝ AUKASÝNING LAUGARDAGINN 21. APRÍL KL. 20  
 ALLRA SÍÐASTA SINN**



„Tímamótaviðburður í tónlistarlífinu“  
 - Jónas Sen, Fréttablaðið



„Frábær skemmtun og frammistaða“  
 - Ríkharður Örn Pálsson, Morgunblaðið

„Þarna verða til sannir töfrar...  
 Maður tók andköf í glæsilegustu aríunum“  
 - Silja Aðalsteinsdóttir, tmm.is

„Bravo! Bravi! Bravissimo!“  
 - Ólafur Arnarson, pressan.is



- Hugo Shirley, Daily Telegraph, London



„Rosaleg upplifun... Sjónarspilið var magnað...  
 Snilldarlega vel sett upp“  
 - Ingi Þór Jónsson og Kristjana Stefánsdóttir,  
 Listræninginn á Rás 1

„Stórkostleg sýning í öllu tilliti...  
 Sennilega besta uppfærsla sem ég hef séð  
 hjá Íslensku óperunni“  
 - Helgi Jónsson, Víðsjá á Rás 1

Minum á kynningar á La Bohème  
 í boði Vinafélags Íslensku óperunnar í  
 Kaldalóni kl. 19 hvert sýningarkvöld

**LAUGARDAGINN 14. APRÍL KL. 20 - 5. SÝNING - UPPSELT**

**SUNNUDAGINN 15. APRÍL KL. 20 - AUKASÝNING - NOKKUR SÆTI LAUS**

**FÖSTUDAGINN 20. APRÍL KL. 20 - LOKASÝNING - UPPSELT**

**LAUGARDAGINN 21. APRÍL KL. 20 - ALLRA SÍÐASTA SÝNING**



MIÐASALA Í HÖRPU OG Á WWW.HARPA.IS

ÍSLENSKA ÓPERAN

Bækur ★★★★★

### Snjókarlinn

Jo Nesbø. Þýðandi Bjarni Gunnarsson.

#### Uppheimar

### Fram og aftur morðgátuna

Harry Hole er töffari af guðs náð og þrátt fyrir norskan upprunann sver hann sig mun meira í ætt bandarískra einkaspæjara en skandinavískra lögreglumanna spennubókmenntahefðarinnar. Drykkfelldur einfari með haug af fortíðarvandamálum á bakinu, mislukkaður kvennamaður, upp á kant við yfirmennina og allur sá pakki. Hæfilega ómögulegur til að lesandinn samsami sig honum og láti sig örlög hans varða.

Í Snjókarlinum, sem kom út í Noregi 2007, er hann á sæmilegu róli, til-tölulega edrú og um það bil að sætta sig við nýleg sambandsslit. Hann fær líka um nóg að hugsa þegar óhugnanleg morð á ungum mæðrum fara að hrúgast upp og allt lítur út fyrir að sá langþráði draumur hans að klófesta raðmorðingja gæti ræst, ef hann bara finnur út hver stendur að baki þessu kvenfalli.

Ólíkt öðrum löggum sem leika aðalhlutverkið í spennubókaröðum á Hole engan náinn aðstoðarmann, enda atvinnulóner. Hann hefur þó sér til fulltingis tvo unga lögreglumenn sem hann ber traust til og í upphafi Snjókarlsins fær hann nýjan liðsmann í teymið sitt, unga konu sem virðist ekki öll þar sem hún er séð og eykur spennugildi sögunnar til muna. Yfirhöfuð eru persónur sögunnar vel skrifaðar og áhugaverðar og engan veginn augljóst hverjir eru góðu gæjarnir og hverjir þeir vondu. Hraðinn í frásögninni er með ólíkindum og eiginlega hvergi dauður punktur á þessum fimm hundruð síðum.

Nesbø er fantagöður sögumaður og kann betur að byggja upp spennu en flestir aðrir krimmahöfundar. Lesandinn þykt reyndar hafa leyst gátuna um miðja bók en fléttumeistararinn Nesbø tekst að snúa svo upp á söguþráðinn, taka u-beygjur aftur og aftur og varpa grun á ýmsa aðila að sú niðurstaða virðist á köflum fánalega heimskuleg, þótt hún reynist svo auðvitað rétt að leiðarlökum. Klisjan um svefnlausu náttina við lesturinn á hér fullkomlega við, lesandinn er vægðarlaust rekinn áfram kafla eftir kafla í máttvana tilraunum til að raða saman brotakenndum upplýsingum og verða á undan Hole sjálfum að ráða gátuna. Sem er náttúrulega borin von, það skakar enginn Harry Hole.

Þýðing Bjarna Gunnarssonar er þrýðilega af hendi leyst. Málfríðingur og án þýðingarkeimsins alræmda. Eitt af aðalsmerkjum Nesbø eru vel skrifuð og trúverðug samtöl og Bjarna hefur tekist firnavel að snara þeim á eðlilegt íslenskt talmál.

Friðrika Benónýsdóttir

**Niðurstaða:** Vel byggður og spennandi krimmi með ótrúlegu fléttumunstri og vel skrifuðum persónum. Nesbø í fantaformi.

### HVAÐ? HVENÆR? HVAR?

Fimmtudagur 12. apríl 2012

#### Fundir

**13.30** Síðasti bókmenntafundur vetrarins hjá FKE verður haldinn í Kennarahúsinu. Viðfangsefni fundarins er þulur og ljóð fyrir börn.

**20.00** Aðalfundur Rangæingafélagsins er haldinn í Seljakirkju.

#### Kvikmyndir

**17.00** Konfúsíusarstofnun sýnir kvikmyndina Kona, byssa og núðlubúð í stofu 101 í Odda. Um er að ræða endurgerð á mynd Coen-bræðra, Blood Simple. Aðgangur er ókeypis.

#### Listamannaspjall

**17.00** Gunnhildur Þórðardóttir tekur þátt í listamannaspjalli um sýningu sína, Fráhvarf, í gallerí SÍM Hafnarstræti 16.

#### Tónlist

**20.00** Styrktartónleikar fyrir ABC hjálparstarf verða haldnir í CTF, Háteigsvegi 7. Miðaverð er kr. 1.500.

**21.00** Tónleikaröðin gogoyoko, gogoyoko wireless heldur áfram á KEX Hostel. Fram kemur bandaríska sveitin Low Roar, en upphitun verður í höndum færeyska söngvaskáldsins Guðrið Hansdóttur. Miðaverð er kr. 1.500.



**21.00** Lára Rúnars og Myrra Rós halda tónleika á Kaffi Bryggjinni í Grindavík. Aðgangseyrir er kr. 1.500.

**22.00** Gísli Helgason flautuleikari verður gestur Bítladrengjanna bíðu á Ob-La-Di Ob-La-Da, Frakkastíg 8. Aðgangseyrir er kr. 1.000.

Upplýsingar um viðburði sendist á [hvar@frettabladid.is](mailto:hvar@frettabladid.is) og einnig er hægt að skrá þá inni á [visir.is](http://visir.is).



**STYRKARTÓNLEIKAR** Táningsstjarnan Júlí Heiðar er meðal þeirra sem fram koma á styrkartónleikum nemenda ABC skólans.

## Styrkja götubörn

Júlí Heiðar og Guðrún Gunnarsdóttir eru meðal þeirra sem fram koma á styrkartónleikum til styrktar götubörnum í Kenía í kvöld klukkan 19.30.

Það eru nemendur ABC-skólans sem standa fyrir tónleikunum og verða þeir haldnir í CTF Reykjavík, Kirkju kærleikans. Mörg heimilislaus börn búa á götunni í Kenía og rennur ágóði tónleikanna óskertur til stuðnings þeim.

Aðrir sem koma fram eru Síggi Kafteinn, Þollý, Ingveldur Ýr Jónsdóttir, Stefán H. Stefánsson og Davíð Ólafsson, Lindsay og Eric Dugas og U.N.G bandið. Miðaverð er 1.500 krónur. - trs



**LÚFTGÍTAR** Skráning í keppnina er í fullum gangi.

## Kept í Lúftgítarframmistöðu

Lúftgítarkeppni Beck's fer fram á Gamla gauknum við Tryggvagötu annað kvöld, föstudagskvöldið 13. apríl. Skráning í keppnina er í fullum gangi og fer hún fram á Facebook-síðu Beck's á Íslandi eða með því að senda póst á bakanir@montana.is.

Lúftgítarleikur felst í því að þykjast spila á gítar með undirspili á sviði. Slíkar keppnir hafa verið vinsælar víða um heim og þá sérstaklega í Finnlandi þar sem heimsmeistarakeppni í lúftgítar í þágu heimsfríðar er haldin árlega.

Dómnefnd skipa þeir Franz Gunnarsson gítarleikari, Krummi Björgvinsson söngvari og Ómar Eypórsson og Orri Freyr Rúnarsson, útvarpsmenn á X-inu.

Húsið opnar klukkan 21 og hefst keppnin klukkan 22. Frítt er inn og aldurstakmark er tuttugu ár.

# Vinningshafar fara með þyrlu á Hróarskeldu

„Leikurinn snýst í raun um það að vera sniðugur og hugmyndafríur, taka það upp og senda inn,“ segir Einar Thor um leik sem armbandaframleiðandinn Thorshammer hefur nú efnt til í samstarfi við Tuborg og X977.

Myndböndin mega vera frá tuttugu sekúndna löngum og upp í tvær mínútur. „Það er nú þegar búið að senda inn slatta af myndböndum,“ segir Einar. „Þetta geta verið alls konar myndir og skemmtileg uppátæki. Til dæmis einhverjir hrekkir, óvæntir atburðir eða börn að gera eitthvað myndi.“

Til mikils er að vinna, en sigurvegarinn fær ferð fyrir fjóra á Hróarskeldu-hátíðina í Danmörku í sumar. Flogið verður til Kaupmannahafnar og gist á fimm stjörnu hóteli.

Vinningshafarnir verða svo fluttir á hátíðina með þyrlu. Á hátíðinni sjálfri fær hópurinn svo VIP-passa. „Það er hægt að græða mikið á að vera til í að gera grín að sjálfum sér,“ segir Einar.

Hægt er að senda inn myndbönd til 22. apríl, en þá fyrst hefst keppnin sjálf, og leyfilegt er að senda inn fleiri en eitt myndband. „Eftir að þátttökufresti lýkur verða öll myndböndin sett inn á Facebook-síðu Thorshammer. Þar geta allir séð þau og kosið sér sinn sigurvegara með því að mæla með myndbandinu,“ segir Einar. Facebook-kosningin gildir 40 prósent og dómnefnd gildir 60 prósent þar á móti. Nánar má lesa sér til um leikinn á [www.thorshammer.is/](http://www.thorshammer.is/) leikur.



**STUÐ Á HRÓARSKELDU** Þeir sem taka upp sniðug myndbönd geta unnið ferð á Hróarskeldu-hátíðina í Danmörku, en þar er alltaf fjör.

# Gefðu sparnað í fermingargjöf



**Fermingarkortið er inneignarkort** sem hentar þeim vel sem vilja gefa sparnað í fermingargjöf. Landsbankinn greiðir 5.000 króna mótframlag þegar fermingarbörn leggja 30.000 krónur eða meira inn á Framtíðargrunn.

Fermingarkortið er gjöf sem leggur grunn að fjárhag framtíðarinnar.

Kortið kemur í fallegum gjafaumbúðum og fæst án endurgjalds í útibúum Landsbankans.



Landsbankinn

landsbankinn.is

410 4000





# RetRoBot spilar á Iceland Airwaves

Tilkynnt hefur verið um fleiri listamenn sem koma fram á Iceland Airwaves-hátíðinni í ár. Hátíðin hefst 31. október næstkomandi og stendur til 4. nóvember.

Í hóp erlendra listamanna hafa nú bæst breska undrabarnið Patrick Wolf, bandaríska raftónlistardúóð Polica, austurríski tónlistamaðurinn Elektro Guzzi, norska raftónlistarbandið Philco Fiction og hinn breski Jamie N. Commons.

Fjöldi íslenskra listamanna mun flytja tónlist sína á hátíðinni og hefur nú verið staðfest að Retro Stefson, Skálmöld, Nolo, Gone Postal, Muck, Morning After Youth, Gabriel, RetRoBot, Þoka og Funk That Shit verða þar á meðal.



**NÝLÍÐAR** Strákarnir í RetRoBot sigruðu Músíktilraunir þetta árið. Þeir eru meðal þeirra hljómsveita sem spila á Iceland Airwaves í haust.



## > PLATA VIKUNNAR

★★★★★  
AMFJ - Bæni  
„Á heildina lítið er þetta flott plata, þó að tónlistin sé krefjandi og höfði sjálf-sagt ekki til mjög margra.“  
- tj

## > Í SPILARANUM

- Legend - Fearless
- Nicki Minaj - Pink Friday: Roman Reloaded
- Graham Coxon - A+E
- The Mars Volta - Noctourniquet

# tónlist

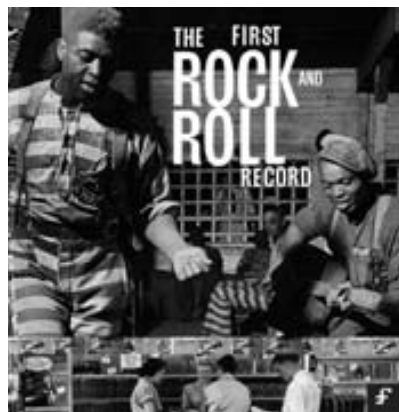
tonlist@frettabladid.is



## TÓNINN GEFINN Trausti Júlíusson

### Hvað var fyrsta rokklagið?

Hvenær varð rokkið til? Um það hafa lengi verið skiptar skoðanir. Oftast er miðað við árin 1950-1956 og misjafnt hvaða lag menn nefna sem fyrsta rokklagið. Nýlega kom út 82 laga safn á þremur diskum, The First Rock and Roll Record, sem tekur þetta atriði sérstaklega fyrir.



**KAFAD DJÚPT** Forsaga rokksins er könnuð á nýrri útgáfu.

Safnið er fyrsta útgáfa nýrrar plötuútgáfu, Famous Flames Recording Company sem að standa meðal annars margreyndir blaðamenn af Mojo og fleiri tónlistarblöðum. The First Rock and Roll Record kafar í forsöguna og fylgir að töluverðu leyti fordæmi bókar með sama nafni sem Jim Dawson gaf út árið 1982. Fyrsta lagið í pakkanum er frá árinu 1916 og er þar vegna þess að í því kemur þessi texti fyrir: „We’ve been rockin’ an’ rolling in your arms...“. Á safninu er töluvert af lögum frá þriðja, fjórða og fimmta áratugnum og svo fullt af lögum frá fyrri hluta sjötta áratugarins. Þar á meðal eru lög sem oft hafa verið nefnd sem

fyrsta rokklagið, til dæmis Rocket 88 með Jackie Brenston sem kom út 1951. Síðasta lagið er hins vegar Heartbreak Hotel með Elvis Presley ... Famous Flames er dæmi um gæðaútgáfu sem einbeitt sér að þeirri tónlist sem kom út fyrir meira en 50 árum og er þar með komin úr höfundarrétti. Önnur mjög góð útgáfa í sama bransa er Fantastic Voyage sem hefur dælt út vönduðum yfirlitsútgáfum með tónlist frá fimmta og sjötta áratugnum síðustu misseri. Eins og með The First Rock and Roll Record fylgja þeim langar og ítarlegar ritgerðir. Sannkallaður draumur í dós fyrir tónlistarnörða með sagnfræðiaráttu ...

# RÓMEÓ OG JÚLÍA

„Perhaps not the Shakespeare we are used to, but this is Shakespeare as he should be.“  
Sally Cornery

**Rómeó og Júlía í 10 ár**

Árið 2002 frumsýndi Vesturport Rómeó og Júlía á Litla sviði Borgarleikhússins. Stefnt var að 10-15 sýningum. 10 árum og 400 sýningum síðar höldum við uppá afmælið með nokkrum hátíðarsýningum. Mjög líklega í allra síðasta sinn.

**Sýnt í apríl og maí**

Vesturport | Miðasala | 568 - 8000 | borgarleikhus.is | Borgarleikhúsið

# Saknar White Stripes en gefur út fyrstu sólóplötuna

**Spjátrungurinn Jack White úr hljómsveitinni White Stripes sendir frá sér sólóplötu á næstunni. Lögin urðu til þegar rapparinn RZA sveikst um að mæta í upptökur ásamt White.**

„Lengi vel frestaði ég að gefa út plötu undir eigin nafni, en þessi lög er aðeins hægt að gefa út undir nafni mínu. Ég samdi þessi lög frá grunni, þau hafa ekkert að gera með annað en tjáningu mína, líti og striga,“ sagði Jack White í dramatískri yfirlýsingu um sólóplötu sína, Blunderbuss.

Blunderbuss kemur út 24. apríl næstkomandi og er fyrsta sólóplata Jacks White, sem er þekktastur fyrir að vera annar helmingur hljómsveitarinnar The White Stripes. Hann hefur einnig gefið út vinsælar plötur með hljómsveitunum The Raconteurs og The Dead Weather.

Miðað við fyrsta smáskífulagið af Blunderbuss, Love Interruption, virðist White ekki feta ótroðnar slóðir á plötunni. Lagið er í þessum hefðbundna bílskúrsblússtíl sem hefur einkennt tónlist hans í gegnum tíðina, en söngkonan Ruby Amanfu gefur laginu skemmtilegan blæ.

Í viðtali við tímaritið Uncut í mars sagði White að grunnar að lögunum á Blunderbuss hefðu verið samdir fyrir mörgum árum þegar hann starfaði við að semja lög fyrir aðra tónlistarmenn á borð við Tom Jones, Insane Clown Posse og fleiri. White bókaði upptökur með rapparanum RZA úr Wu Tang Clan ásamt hljóðfæraleikurum. RZA mætti ekki og White tók því upp nokkur lög með hljóðfæraleikurunum sem þróuðust síðar í Blunderbuss.

Þrátt fyrir að framtíð Jacks White á eigin vegum sé björt



**NÝ PLATA** Jack White sendir frá sér plötuna Blunderbuss 24. apríl. NORDICPHOTOS/GETTY

saknar hann hljómsveitarinnar sem kom honum á kortið, The White Stripes. „Ég myndi vilja vera í White Stripes að eilífu,“ segir hann í nýju viðtali við tímarit New York Times. „Hljómsveitin er það mikilvægasta sem hefur gerst fyrir mig, ásamt því að vera mesta áskorunin. Ég vildi að hún væri enn þá til. Ég sakna hennar mjög mikið.“

White segir einnig í viðtalinu að trommuleikarinn Meg White, hinn helmingur hljómsveitarinnar, hafi

tekið ákvörðunina um að hætta. Og hann veit ekki af hverju. „Þú verður að spyrja hana. Ég veit ekki hverju ástæðurnar eru. Þegar maður talar við Meg fær maður sjaldan svör. Ég er heppinn að þessi stelpa steig á svið, þannig að ég er sáttur.“

Spurður hvernig var að vera í hljómsveit með Meg White segir Jack að hún hafi setið við stýrið. „Hún er þrjóskasta manneskja sem ég hef kynnt,“ segir hann.

atlifannar@frettabladid.is

**LAGALISTINN**

Víkuna 5. - 11. apríl 2012

Sæti	Flytjandi	Lag
▲ 1	Magni	Hugarró
▼ 2	Fun / Janelle Monae	We Are Young
▲ 3	Hljómar	Þú og ég
► 4	Bubbi / Mugison	Porpið
▼ 5	Valdimar Guðmundss. / Helgi Júlíus	Stöndum saman
► 6	Blár ópal	Stattu upp
▲ 7	Of Monsters and Men	Lakehouse
▲ 8	Train	Drive by
▼ 9	Greta Salóme / Jónsi	Never Forget
► 10	The Black Keys	Gold on the Ceiling

Skýringar:  
► Stendur í stað síðan í síðustu viku ▼ Fellur um sæti síðan í síðustu viku ▲ Hækkar á lista síðan í síðustu viku ★ Nýtt á lista

Listarnir eru teknir saman fyrir Félag hljómlötuframléiðenda. Listarnir eru birtir í heild sinni á Vísir.is

**TÓNLISTINN**

Víkuna 5. - 11. apríl 2012

Sæti	Flytjandi	Plata
► 1	Of Monsters and Men	My Head is an Animal
▲ 2	Adele	21
▼ 3	Mugison	Haglél
► 4	Ýmsir	Söngvakeppni Sjónvarpsins 2012
▲ 5	Sigurður Guðmundsson og Sigríður Thorlacius	Ásamt Sinfóníuhljómsveit Íslands
▲ 6	Madonna	MDNA
▲ 7	Sóley	We Sink
▼ 8	Gus Gus	Arabian Horse
▲ 9	Ýmsir	Hot Spring: Landmannalaugar
▲ 10	Helgi Björnsson	Íslenskar dægurperlur í Hörpu

**Þátttakendur í Lagalistanum:** Bylgjan, FM957, Xið 977, Rás 2, Kaninn, tonlist.is. **Verslanir í Tónlistanum:** Skífan, Hagkaup, Penninn/Eymundsson, 12 tónar, Harpa, Smekkleysa plötubúð, Elkó, tonlist.is

# Kaffi dagar

**ALLAR KAFFIVÖRUR  
Á ALLT AÐ 50% AFSLÆTTI**

Allt á afslætti en aðeins í nokkra daga.

**Kaffivörur:** Kaffivélar, kaffikerfi, espressovélar, kaffikvarnir, pressukönnur, espressokönnur, kaffibox, kaffikönnur, hitabrúsar, flóunarkönnur og margt fleira.

**Vörumerki:** Saeco, Francis Francis, Braun, Tristar, Thermos, Cuisinart, Norpro, Philips, AEG, Bodum, Severin og Copco.

**byggto**g**búid**

568 9400 byggto**g**buid.is | Kringlunni  
facebook.com / byggto**g**buid



> LEIKUR WALT DISNEY

Leikarinn Tom Hanks ætlar að fara með hlutverk Walt Disney í myndinni Saving Mr. Banks. Myndin fjallar um ferlið og undirbúning að myndinni Mary Poppins. Það tók Walt Disney langan tíma að tala höfund Mary Poppins, P.L. Travers, til og fá að gera myndina á sínum tíma. Breska leikkonan Emma Thompson leikur rithöfundinn í myndinni. Leikstjóri Saving Mr. Banks er John Lee Hancock sem gerði myndina Blind Side.



bíó

bio@frettabladid.is

# Húmor, spennna og Bollywood

Fimm myndir verða frumsýndar á Indverskri kvikmyndahátíð í Bíoí Paradís í kvöld. Um er að ræða rómantísku myndina Stóri dagurinn (Band Baaja Baaraat), vísindamyndina Vélmanni (Enthiran), spennnumyndina Dhoom 2 og dramamyndirnar Talaðu (Bol) og Hálsmenið (Madrasapattinam).

Glæpamyndin Iron Sky verður frumsýnd á föstudaginn. Um er að ræða svarta kómedíu sem var að hluta til fjármögnuð af almenningi í gegnum internetið. Myndin fjallar um það þegar hópur nasista í leynilegri geimáætlun nær að koma sér undan tortímingu og flýja til myrkvaða hluta tunglsins undir lok seinni heimsstyrjaldarinnar. Eftir langan undirbúning

láta tungl-nasistarnir svo til skara skríða og leita hefnda með því að ráðast á jörðina. Á föstudaginn kemur spennnumyndin Battleship einnig í bíóhúsin en hún fjallar um alþjóðlegan herskipaflota sem liggur við höfn í Havaí og undirbýr viðamikla flotaæfingu. Vampírleikarinn Alexander Skarsgård fer með eitt aðalhlutverkið í myndinni og leikur Stone Hopper, liðsmann sjóhersins. Flotaforinginn Shane, leikinn af Liam Neeson, er faðir kærustu Hoppers og er hann lítið ánægður með plön dóttur sinnar að giftast sjóliðanum. Ágreiningur þeirra verður þó að bíða betri tíma þegar óþekktir andstæðingar ráðast á flotann á meðan á æfingunum stendur.



TUNGL-NASISTI Julia Dietze leikur hugsjónamanskjuna og tungl-nasistann Renate Richter í kolsvörtu kómedíunni Iron Sky.

KVIKMYNDARÝNI



★★★★★

TITANIC 3D

„Titanic stenst tímans tönn. Taktu með þér tissjú og ekki skammast þín fyrir neitt.“

★★★★★

THE HUNGER GAMES

„Vel heppnuð vísindaskáldsaga sem flæðir vel.“

★★★★★

MARGIN CALL

„Spennandi fjármáladrama, drekkhlaðið úrvalseleikurum.“

★★★★★

ACT OF VALOR

„Ég er algjörlega orðlaus.“

★★★★★

PROJECT X

„Hressilegt party en fremur misheppnuð mynd.“

# SPENNUMYND EFTIR UPPSKRIFT

Spennnumyndin The Cold Light of Day segir frá ungum manni sem fer til Spánar til að hitta fjölskyldu sína en fríð fer ekki eins og til var ætlast og breytist fljótt í baráttu upp á líf og dauða. Myndin er frumsýnd annað kvöld.

Með aðalhlutverk fara Henry Cavill, Bruce Willis og Sigourney Weaver undir leiðsögn franska leikstjórans Malbrouk El Mechri.

Cavill fer með hlutverk Will Shaw sem flýgur til Spánar til að heimsækja foreldra sína sem búa og starfa í landinu. Fjölskyldan ákveður að eyða sólríkum degi um borð í skútu en eftir rifrildi við föður sinn syndir Will til lands. Þegar hann snýr til baka er skútan mannlauð og leitar Will eftir aðstoð lögreglunnar og upphafst þá spennandi eltingaleikur og leit Wills að fjölskyldu sinni og sannleikanum.

Aðalleikarinn, Henry Cavill, varð þekktur fyrir hlutverk sitt sem Charles Brandon í sjónvarpsþáttunum The Tudors og segist hann sjálfur þakka þáttunum fyrir fræð sína og frama. Cavill fer einnig með hlutverk Theseusar í stórmyndinni The Immortals sem frumsýnd var í lok síðasta árs.

The Cold Light of Day hefur fengið nokkuð dræma dóma á Netinu og gefur gagnrýnandi The Telegraph henni einungis eina stjörnu og segir leikara sem og leikstjóra sína lélega byrjendatakta. Á vefsíðunni Imdb.com er myndin sögð hörmuleg eftirlíking á Bourne-þrileiknum og Screen Daily segir Sigourney Weaver vera það eina góða við myndina, en hún þykir sannfærandi í hlutverki sínu sem kalldyndur CIA útsendari.



EFTIR UPPSKRIFT Spennnumyndin The Cold Light of Day segir frá leit Henry Cavill að fjölskyldu sinni sem hverfur sporlaust.

VINSÆLL KVIKMYNDATITILL

Titill kvikmyndarinnar The Cold Light of Day hefur verið nokkuð vinsæll í gegnum árin og til að mynda var kvikmynd með sama nafni gefin út árið 2006.

- The Cold Light of Day frá árinu 2006 segir frá rannsóknarlögreglumanni sem vingast við konu í þeim tilgangi að nota hana sem beitu til að fanga raðmorðingja.
- Sjónvarpsþáttaröð með þessu nafni var sýnd árið 2006. Þættirnir voru framleiddir í Bretlandi og taka á samfélagsmálum á gamansaman hátt.
- Indverska heimildarmyndin Light of the Day fjallar um muninn á ríkum og fátækum í landinu og var frumsýnd 2008.
- Hrollvekan The Harsh Light of Day verður frumsýnd síðar á árinu og skartar Dan Richardson í aðalhlutverki.

Haltu þér fast! Þriðja bókin í bókaflöknum **Væntanleg föstudaginn** um krakkana í Rökkurhæðum er væntanleg. Ekki fyrir myrkfælna! Föstudaginn 13. apríl? ...Engin tilviljun!

Afh. ekki fyrir myrkfælna!

www.rokkurhaedir.is

## Ron í forræðisdeilu

Framhalds hinnar vinsælu gamanmyndar Anchorman er beðið með mikilli eftirvæntingu en Will Ferrell, Adam McKay, Steve Carell og Paul Rudd sitja nú við handritaskrif.

Adam McKay gaf lesendum Salon þó svolitla vísbendingu um söguþráð nýju myndarinnar og kyndir það án efa enn frekar undir eftirvæntingunni.

„Ég vil ekki segja of mikið en við höfum verið að vinna sérstaklega með tvær hugmyndir, ekki

gleyma að við erum enn að skrifa handritið. En ég skal gefa ykkur tvennt; forræðisdeila og keiluþekppi,” sagði leikstjórinn og handritshöfundurinn. Það er því ekki ólíklegt að persóna Christinu Applegate, Veronica Corningstone, snúi aftur.

Anchorman kom út árið 2004 og sló rækilega í gegn. Hún situr í 113. sæti á lista tímaritsins Empire yfir 500 bestu kvikmyndir allra tíma og er í hundraðasta sæti yfir 100 bestu gamanmyndir heims.



DREPFYNDIN Framhald á gamanmyndinni Anchorman er í bígirð og má því búast við ágætis skemmtun.



HRIFIN AF SKARSGARD Rihanna leikur á móti Alexander Skarsgård í Battleship og segist ekki hafa getað haft af honum augun.

## Hreifst af Skarsgård

Rihanna fer með hlutverk í spennnumyndinni Battleship sem frumsýnd var í byrjun mánaðarins. Þar leikur söngkonan á móti Taylor Kitsch, Alexander Skarsgård og Liam Neeson og var hún að eigin sögn mjög heilluð af Skarsgård.

„Alexander er mjög flottur maður. Ég gat starað á hann alla daga á meðan við vorum í tókum. Hann er mjög einbeittur leikari og mjög viðkunnaður maður í þokkabót,” sagði Rihanna um hinn sænska mótleikara sinn.

Nánust varð söngkonan þó Taylor Kitsch og leitaði hún oft til hans er hún þurfti ráð varðandi leik sinn. „Ég lék á móti Taylor í fjölda atriða og hann hjálpaði mér mjög mikið í gegnum allt ferlið.“

FRÉTTIR | VÍÐSKIPTI | SPORT | UMRÆÐAN | ÚTVARP | LÍFIÐ | SJÓNVARP

# ÞÚSUNDIR MYNDBANDA

visir - oft á dag



ÚTILÍF

# SUMARIÐ ER AÐ KOMA

## HJÓLADEILDIN ER Í HOLTAGÖRÐUM.



SUMARIÐ ER TÍMI ÚTIVISTAR OG HREYFINGAR. ÞÚ FÆRÐ ALLAR TEGUNDIR REIÐHJÓLA, HJÓLAFATNAÐAR, HJÁLMA OG AUKAHLUTA Í ÚTILÍF.



**VERÐ: 26.990 KR.**

**JAMIS LADY BUG**  
12" barnahjól.



**VERÐ: 26.990 KR.**

**JAMIS HOT ROD**  
12" barnahjól.



**VERÐ: 29.990 KR.**

**JAMIS MISS DAISY**  
16" barnahjól.



**VERÐ: 29.990 KR.**

**JAMIS LASER 1.6**  
16" barnahjól.



**VERÐ: 34.990 KR.**

**JAMIS LASER 2.0**  
20" barnahjól.  
Með fótbremsu.



**VERÐ: 44.990 KR.**

**JAMIS X 20**  
20" Barnahjól.  
Álstell.  
6 gírar.



**VERÐ: 49.990 KR.**

**JAMIS X 24**  
24" barnahjól.  
Álstell.  
14 gírar.



**VERÐ: 49.990 KR.**

**JAMIS XR**  
26" fjallahjól.  
21 gír.  
Einnig til í unglingsstærðum.



**VERÐ: 59.990 KR.**

**JAMIS TRAIL X1**  
26" fjallahjól.  
Álstell, framdempari, 21 gír.  
Einnig til í unglingsstærðum.



**VERÐ: 59.990 KR.**

**JAMIS TRAIL X1**  
26" fjallahjól.  
Álstell, framdempari, 21 gír.  
Einnig til í unglingsstærðum.

**STRESS VELDUR KVEFI** Nýjar rannsóknir frá Háskólanum í Stokkhólmi sýna að það er ekki bara vetrarkulduinn sem veldur kvefi heldur spilar stress mikilvægan þátt þegar kemur að sjúkdómnum. Sá sem er stressaður í lengri tíma er líklegri til að byrja að hnerra og hósta.



**SPENNANDI** Raf Simons, fyrrum hönnuður hjá Jil Sander, er arftaki Johns Galliano hjá Christian Dior.  
NORDICPHOTOS/GETTY

## Nýr hönnuður Dior

**TÍSKA** Raf Simons, fyrrverandi yfirhönnuður hjá tískuhúsinu Jil Sander, er nýr hönnuður hjá Christian Dior. Mikið hefur verið skrifað um væntanlegan arftaka Johns Galliano hjá tískuhúsinu og mörg nöfn verið nefnd en nú er loksins komið í ljós að Simons hafi tekið starfinu. Fyrsta fatalína hönnuðarins fyrir Dior kemur fyrir sjónir almennings strax í júlí þegar hátískan, eða haute couture, verður sýnd.

„Strax og ég heyrði af starfinu hjá Dior varð ég spenntur og fannst það vera rétt skref fyrir mig,“ segir Simons í viðtali við New York Times.

Það verður óneitanlega spennandi að sjá hvað Simons gerir undir hatti Dior en hann er þekktur fyrir einfaldar fatalínur sem hann hannaði hjá Jil Sander en fatnaður Gallianos fyrir Dior var með ævintýrlegasta móti. Hann var rekinn frá tískuhúsinu fyrir ári er hann var kærður fyrir niðrandi ummæli í garð minnihlutahópa á almannafæri.

# Dreymir sætindi vikurnar fyrir mót

**Sviðsframkoma og útgeislun skipta höfuðmáli í móðelfitness en vinsældir greinarinnar fara vaxandi meðal stúlkna hér á landi. Aðalheiður Ýr Ólafsdóttir er Íslandsmeistari í móðelfitness í sínum flokki en hún byrjaði að æfa fyrir fjórum árum.**

**HEILSA** „Á fyrsta mótinu mínu komst ég á verðlaunapall, svo það má segja að ég hafi orðið háð sigurvímumni,“ segir Aðalheiður Ýr Ólafsdóttir, Íslandsmeistari í móðelfitness í flokki kvenna yfir 171 cm á hæð.

Íslandsmeistaramótið í móðelfitness var haldið í síðustu viku. Vinsældir greinarinnar hafa aukist hér á landi og í fyrsta skipti þurfti að skipta stúlkunum upp í fimm flokka. Daginn eftir sigurinn hélt Aðalheiður út til Danmerkur þar sem hún keppti í alþjóðlegu keppninni Loaded Cup, þar sem hún fór einnig með sigur af hólmi. Til marks um mikinn áhuga Íslendinga á greininni þá kepptu um 80 stúlkur í Íslandsmeistaramótinu, en aðeins níu voru skráðar til leiks í Danmörku. „Ég er enn þá að ná mér niður eftir helgina sem var frábær í alla staði og hvatning fyrir mig að halda áfram,“ segir Aðalheiður. „Það eru mjög margar stelpur komnar í þetta en mér finnst mikilvægt að muna að það þýðir ekki að fara í megrun í þrjá mánuði og taka svo þátt. Þetta krefst aga, skipulags og réttis mataræðis.“

Aðalheiður er snyrtifræðingur að mennt og starfar sem móttökustjóri í Laugum Spa. Hún hefur verið í íþróttum síðan hún man eftir sér. „Ég var í frjálsum, ballett og jassballett þegar ég var yngri en byrjaði í ræktinni á unglingsárunum. Svo kynntist ég

móðelfitness og hugsaði strax að það gæti verið eitthvað fyrir mig.“

Hver er helsti munurinn á móðelfitness og vaxtarrækt? „Móðelfitness snýst meira um sviðsframkomu og útgeislun. Það er meira frelsi í móðelfitness en í vaxtarrækt.“

Aðalheiður segir móðelfitness vera dýrt sport en bikiníð sem stúlkurnar klæðast á sviðinu er dýrast. „Þetta er samt ekkert mikið dýrara en til dæmis golf. Ég er svo heppin að ég er með styrktaraðila og fæ því fæðubótarféni og brúnkukrem. Svo verður maður að láta sérsauma á sig bikiní sem getur kostað allt að 50 til 80 þúsund krónur stykkið, en það getur skipt sköpum í keppninni að bikiníð sé sniðið rétt,“ segir Aðalheiður og viðurkennir að það hafi fyrst verið erfitt að ganga fram á sviðið í bikiní og á háum hælum. „Það skiptir máli að fara á pósunámskeið og æfa sig að ganga og stilla sér upp í bikiní. Þá kemur maður í veg fyrir sviðsskrekk á sjálfu mótinu.“

Eins og gefur að skilja skiptir mataræðið vikurnar fyrir mót miklu máli. „Ég byrjaði að undirbúa mig í byrjun desember eða um tólf vikum fyrir fyrsta mót. Þá reyni ég að sneiða hjá óhollu kolvetni, eins og í kókum og brauði en þetta krefst gríðarlegs sjálfsaga. Oftast er þetta allt í hausnum, mann dreymir kökur rétt fyrir mót en langar svo ekkert í sætindi að því loknu.“

alfrun@frettabladid.is



FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

### EINN DAGUR Í UNDIRBÚNING HJÁ AÐALHEIÐI

- Vakna 5.30 þrisvar sinnum í viku og kenni fitness-form tíma, frá 6.15 til 7.15, í World Class.
- Borða morgunmat strax eftir. Hafragrautur eða Byggi morgunkorn og prótín frá QNT.
- Vinn í móttökunni í Laugum Spa á daginn.
- Morgunkaffi, prótínsjeik og ávöxtur.
- Í hádegismat borða ég svo alltaf heilsurétt frá Nings.
- Síðdegiskaffi, prótínsjeik og ávöxtur.
- Fæ mér alltaf hafragraut með prótíni út á 60 til 90 mínútum fyrir lyftingaeftingu seinni partinn og lyfti alltaf beint eftir vinnu.
- Borða svo kvöldmat strax á eftir, yfirleitt kjúklinga-bringu eða ferskan fisk með grænmeti.
- Svo einn prótínsjeik fyrir svefninn.

BYLGJAN 25 ÁRA  
989

**Hemmi Gunn**  
– og svaraðu nú!  
Fjölbreyttur og fjörugur þáttur



alla sunnudaga  
klukkan 16.  
Njótíð vel

## Kynlíf - hvenær og af hverju?

**KYNLÍF** Um leið og tvær bleikar línur birtust á pissublautu plast-prikinu þá fylltist ég óþrjótandi fróðleiksfýsn í allt sem tengist barnburði og uppeldi. Ég reyndi að búa mig undir þessa miklu breytingu sem fylgir barneignum, en mig grunaði ekki að stærsta breytingin yrði hvorki svefnleysi né brjóstastærð, heldur samband mitt við makann.

Ég fékk nokkur væg grátköst á meðgöngunni. Eitt kastið stafaði af því að hann pantaði vitlausan mat á veitingastað og eggid sem kom var of lítið eldað. Ég upplifði það sem persónulega árás á ófætt barnið og neitaði að borða (og reyndar að tjá mig) fyrr en við vorum komin heim. Ég gat varla horft framan í manninn.

Annað kast kom þegar mér fannst hann ekki taka virkan þátt í meðgöngunni, því hann las ekki bókastafann sem ég rogaðist með heim af bókasafninu. Mér fannst bráðnaudsynlegt að hann vissi allt um upplifun kvenna sem fá enga vorkun, því þær eru bara með einn í útvíkkun. Ég beit hann næstum því af reiði þegar ég vissi að hann væri á leið í sushi og bjór í hádeginu — vissi hann ekki að mig langaði í hráan fisk og áfengi?! Það var eins og hann væri með einbeittan brotavilja til að gera mér lífið leitt.

Raunin var hins vegar sú að hann reimaði skóna mína, nuddaði á mér bakið og náði í vatnsglas og sterkan brjóstsykur um miðja nótt. Geðköstin mín skrifuðust á krúttleg óléttueinkenni. Svo fæddist blessað barnið og lífið sner-



Í **KASTI** Sigga Dögg lýsir samskiptum sínum við sinn heittelskaða á meðan hún var ólétt.

ist á hvolf. Samskipti okkar urðu líkt og íslenskt veðurfar, óstöðugt með meiru, þar sem óveður gat brostið á í hinu mesta blíðviðri. Ég gerði honum upp skoðanir og fyrirætlanir og efaðist stöðugt um eigið ágæti í ljósi þessa nýja hlutverks. Ég sendi hann með bros á vör í vinnuna, en varð svo sturluð af pirringi yfir því að hann fengi að vera í félagskap fullorðinna, þegar ég var sett í prísdun bleyjuskipta og svefnskipulags. Samskipti byggðust á hagnýtum upplýsingum um barnið og matarinnkaup, eldamennsku og hver ætti að hugsa um barnið. Innileiki og nánd voru varla til staðar þar sem kossarnir og faðmlögin, sem

voru áður hans, voru nú helguð barninu.

Blessað barnið er svo elskað. Það er þó ekki svo að makinn sé ekki elskaður, hann er bara ekki litli ilmandi sólargeislinn minn. Og kynlíf? Hvenær og af hverju? Af öllum doðröntunum sem ég las, þá fjallaði enginn um breytinguna sem barneignir hafa á samband. Ég ætla að rjúfa þögnina og bæta úr þessu.

### KYNLÍF: TAKTU ÞÁTT!

Sendu **Siggu Dögg** póst og segðu henni frá vandamáli úr bólinu. Lausnin gæti birst í Fréttablaðinu.  
kynlif@frettabladid.is



# PHILIPS AMBILIGHT



**42"**  
**LED**

**3D SMART LED TV**

## PHILIPS

### Philips 42PFL7606T

- 42" 3D Full HD Smart LED sjónvarp
- Pixel Precise HD
- 400 Hz Perfect Motion
- Ambilight Spectra 2 baklýsing
- 4 HDMI og 2 USB tengi
- NetTV netvafri
- Tvenn þrívíddargleraugu fylgja



Ambilight varpar ljósi út frá tækinu á vegginn og breytir sjálfkrafa lit og birtu í takt við myndefnið.

**TILBOÐ**

**199.995**

FULLT VERÐ 229.995



### Philips 42PDL7906T

- 42" Easy 3D LED sjónvarp
- Pixel Precise HD
- 400Hz Perfect Motion
- Ambilight Spectra 2 baklýsing
- 4 HDMI og 2 USB tengi
- Smart TV - þráðlaus netvafri
- Tvenn þrívíddargleraugu fylgja

**VERÐ**

**279.995**

FRÁBÆRT VERÐ



### Philips 47PFL7696T

- 47" 3D Smart LED sjónvarp
- Pixel Precise HD
- 600Hz Perfect Motion
- Ambilight Spectra 2 baklýsing
- 4 HDMI og 2 USB tengi
- NetTV netvafri
- Tvenn þrívíddargleraugu fylgja

**VERÐ**

**279.995**

FRÁBÆRT VERÐ



### Philips 46PFL8606T

- 46" 3D MAX Smart LED sjónvarp
- Perfect Pixel HD Engine
- 800Hz Perfect Motion
- Ambilight Spectra 2 baklýsing
- 4 HDMI og 2 USB tengi
- Smart TV - þráðlaus netvafri
- Innbyggð veggfesting

**VERÐ**

**349.995**

FRÁBÆRT VERÐ



**Heimplistæki** ht.is

UMBOÐSMENN UM LAND ALLT

**mid.is** Miðasala og nánari upplýsingar

**LAUGARÁS BÍÓ** www.laugarasbio.is -bara lúxus sími 553 2075

**TOPPMYNDIN Á ÍSLANDI Í DAG!**

**AMERICAN PIE: REUNION** ★★★★★

**LORAX - ÍSLENSKT TAL** ★★★★★

**THE HUNGER GAMES** ★★★★★

**SVARTUR Á LEIK** ★★★★★

**LAUGARÁSBÍÓ** Sýningartímar

AMERICAN PIE: REUNION	5.45, 8, 10.30
LORAX 3D ÍSL. TAL	6
HUNGER GAMES	7, 10
SVARTUR Á LEIK	10.20

**SAMBÍÓINN** **SAMBIO.IS**

**AMERICAN PIE: REUNION** ★★★★★

**TITANIC** ★★★★★

**AMANDA SEYFRIED ÚR MAMMAMIA ER MÆTT Í EÍNUM BESTA ÞRILLER ÞESSA ÁRS.**

**GONE** ★★★★★

**MÖGNUÐ SPENNUMYND**

**Fjöldameringi gengur laus og hefur köfist systur hennar en það treyr henni engin!**

**WRATH OF THE TITANS** SAM WORTHINGTON ROSAMUND PIKE RALPH FIENNES LIAM NEESON

**BRIDESMAIDS** Kristen Wiig, John Hamm, Maya Rudolph og Chris O'Dowd úr eru aðeigleg í þessari frábræru gamanmynd

**FRIENDS WITH KIDS** KOMIN Í BÍÓ

**ÁLFABAKKA**

AMERICAN PIE KL. 5:50 - 8 - 10:20	2D	12	TITANIC ÓTEXTUÐ KL. 5 - 8	3D	12
AMERICAN PIE VIP KL. 8 - 10:20	3D	12	WRATH OF TITANS KL. 5:40 - 8 - 10:20	3D	12
WRATH OF THE TITANS KL. 5:50 - 8 - 10:10	3D	12	GONE KL. 10:20	2D	12
WRATH OF THE TITANS KL. 10:40	2D	12	PROJECT X KL. 5:50 - 9 - 11	2D	16
WRATH OF THE TITANS VIP KL. 5:50	2D	12	JOHN CARTER KL. 5:10	2D	17
GONE KL. 5:50 - 8 - 10:10	2D	12	FRIENDS WITH KIDS KL. 8	2D	12
FRIENDS WITH KIDS KL. 5:40 - 8 - 10:20	2D	12	<b>KRINGLUNNI</b>		
JOHN CARTER KL. 5:20 - 8	2D	17	WRATH OF THE TITANS KL. 5:50 - 8 - 10:10	3D	12
<b>AKUREYRI</b>			GONE KL. 10:10	2D	12
WRATH OF THE TITANS KL. 8 - 10:10	3D	12	THE LORAX - 3D M/ÍSL.TAL	KL. 6	3D
JOHN CARTER KL. 8 - 10:10	2D	17	THE LORAX - 2D M/ÍSL.TAL	KL. 6	2D
<b>KEFLAVÍK</b>			THE LORAX M/ENSKU.TAL	KL. 8	2D
AMERICAN PIE: REUNION KL. 8	2D	12	PROJECT X KL. 10	2D	16
WRATH OF THE TITANS KL. 10:20	3D	12			
FRIENDS WITH KIDS KL. 8	2D	12			
SVARTUR Á LEIK KL. 10	2D	12			

TRYGGÐU ÞÉR MIÐA Á **SAMBIO.IS**

**SMÁRÁBÍÓ** **HÁSKÓLABÍÓ**

**TITANIC** ★★★★★

**AMERICAN PIE: REUNION** ★★★★★

**LORAX - ÍSLENSKT TAL** ★★★★★

**THE HUNGER GAMES** ★★★★★

**SVARTUR Á LEIK** ★★★★★

**SMÁRÁBÍÓ** GLERAUGU SELD SÉR

TITANIC 3D ÓTEXTUÐ	KL. 4 - 8	10
TITANIC 3D ÓTEXTUÐ LÚXUS	KL. 4	10
AMERICAN PIE: REUNION	KL. 5.30 - 8 - 10.30	12
AMERICAN PIE: REUNION LÚXUS	KL. 8 - 10.30	12
LORAX - ÍSLENSKT TAL 2D	KL. 3.30	L
LORAX - ÍSLENSKT TAL 3D	KL. 3.30 - 6	L
HUNGER GAMES	KL. 5 - 8	12
SVARTUR Á LEIK	KL. 8 - 10.30	16

**HÁSKÓLABÍÓ** NÁNAR Á MIÐI.S

TITANIC 3D ÓTEXTUÐ	KL. 5 - 9	10
AMERICAN REUNION	KL. 8 - 10.30	12
LORAX - ÍSLENSKT TAL 3D	KL. 6	L
HUNGER GAMES	KL. 6 - 9	12
SVARTUR Á LEIK	KL. 5.30 - 8 - 10.30	16

**BORGARBÍÓ** NÁNAR Á MIÐI.S

AMERICAN PIE: REUNION	KL. 5.50 - 8 - 10.10	12
HUNGER GAMES	KL. 5.30 - 8	12
SVARTUR Á LEIK	KL. 10.30	16

facebook / smarabio • facebook / haskolabio



GLAÐLEG Fyrirsætan Brooklyn Decker mætti brosandí á frumsýningu Battleship í Ástralíu.



RÍSANDI STJARNA Taylor Kitsch fer með aðalhlutverk myndarinnar. Hann er rísandi stjarna vestan hafs og fór síðast með hlutverk hasarhetjunnar John Carter í samnefndri kvikmynd.

# Glæsímenni á frumsýningu Battleship

Spennumyndin Battleship var frumsýnd nýverið og hafa stjórnur myndarinnar verið iðnar við að mæta á frumsýningar víða um heim.

Battleship er byggð á hinu þekktu borðspili, Sjórústu, og skartar Alexander Skarsgård, Liam Neeson, Taylor Kitsch, Tadanobu Asano, fyrirsætunni Brooklyn Decker og söngkonunni Rihönnu í aðalhlutverkum. Sögubráður myndarinnar hefur þó verið kryddaður með geimverum og geimflugum og fjallar því um sjórústu milli manna og geimvera.



HEILLANDI SVÍ Sænski leikarinn Alexander Skarsgård er ávallt heillandi.



VEL KLÆDDUR Japanski leikarinn Tadanobu Asano var smart á frumsýningunni.



REYNIR FYRIR SÉR Í LEIKLISTINNI Söngkonan Rihanna fer með hlutverk hermansins Coru Raikes í kvikmyndinni og er þetta jafnframt hennar fyrsta kvikmyndahlutverk. NORDICPHOTOS/GETTY

**BÍÓ PARADÍS** MED STUÐNINGI REYKJAVÍKURBORGAR OG KVIKMYNDAMÍÐSTÖÐVAR ÍSLANDS CAFÉ/BAR, opið 17-23 / www.bioparadis.is / midi.is ■ Hluti af Europa Cinemas

**FIMMTUDAGUR: FORSÝNING: IRON SKY 20:00 ■ INDLAND: ROBOT 20:00 ■ CARNAGE 18:00, 20:00, 22:00 ■ BARÁTAN UM LANDIÐ 18:00 ■ AMMA LO-FI 18:00 ■ MARGIN CALL 20:00, 22:10 ■ SVARTUR Á LEIK (ENGL. SUBS) 17:40, 22:20 ISL. TEXTI ENG. SUBS**

**SKÓLANEMAR:** 25% afsláttur gegn framvísun skírteinis! Sami afsláttur fyrir öryrkja og eldri borgara.

**INDVERSK KVIKMYNDAHÁTIÐ** 11.-20. APRIL

**CARNAGE** NÝJASTA MYND ROMAN POLANSKI



**TEIKNAÐI SJÁLFAN SIG** Matt Groening byggði Simpsons-fjölskylduna á sinni eigin. NORDICPHOTOS/GETTY

## Teiknaði fjölskyldu sína

Matt Groening, skapari Simpsons-fjölskyldunnar, upplýsti lesendur tímaritsins Smithsonian um ýmsa leyndardóma á bak við Simpson-þættina. Groening sagðist meðal annars hafa skapað persónurnar eftir eigin fjölskyldu.

Simpsons-fjölskyldan varð til á meðan Groening beið þess að komast í starfsviðtal árið 1989. Honum leiddist biðin og hann hóf að teikna fjölskyldu sína. „Þabbi minn heitir Homer, mamma mín heitir Margaret og ég á systurnar Lisu og Maggie, og ég teiknaði þau öll. Ég ætlaði að kalla aðalpersónuna Matt, en hélt að það færi ekki vel ofan í fólk svo ég breytti nafninu í Bart,“ sagði hinn farsæli teiknari.



**LOKSINS LÁTINN VERA** Alec Baldwin hefur þurft að kljást við kanadíska leikkonuna Genevieve Sabourin síðan árið 2010. Hún hefur verið dæmd til að halda sig fjarri leikaranum. NORDICPHOTOS/GETTY

## Fær frið frá elti-hrelli

Leikarinn Alec Baldwin hefur loksins fengið frið frá elti-hrellinum og kanadíska leikkonunni Genevieve Sabourin sem var á dögnum dæmd til að halda sig fjarri leikaranum. Baldwin og Sabourin fóru einu sinni á stefnumót árið 2010 en síðan þá hefur leikkonan aldeilis fengið Baldwin á heilann. Baldwin hefur meðal annars þurft að breyta um símanúmer eftir að hafa fengið þúsundir skilaboða frá Sabourin, sem einnig hefur ítrekað mætt óboðin í heimsókn til leikarans. Á dögnum varð lögreglan að fjarlægja hana frá tónleikumum í New York þar sem Baldwin var kynnr.

Sabourin segir að hún og Baldwin hafi verið í sambandi og neitar fyrir það að vera elti-hrellir. Baldwin var hins vegar að trúlofast jógakennaranum Hilraia Thomas.

# Vel útfært og kraftmikið

Tónlist ★★★★★

**Muck**  
Slaves

Rokkhljómsveitin Muck hefur vakið athygli undanfarið fyrir flotta frammistöðu á tónleikum, nú síðast á Aldrei fór ég suður á laugardagskvöldið, en þeir tónleikar voru í beinni útsendingu um víða veröld á vefnum inspiredby-iceland.com.

Muck er skipuð bassa-leikaranum Lofti Einarssyni,

trommuleikaranum Ása Þórðarsyni og gítarleikurunum Indriða Arnari Ingólfssyni og Karli Torsten Stállborn, en þeir syngja jafnframt báðir. Sveitin var stofnuð árið 2007 og gaf út EP-plötu árið 2009, en Slaves er fyrsta platan hennar í fullri lengd.

Muck spilar harðkjarnarokk, vel útfært og kraftmikið. Ryþmaparið er mjög þétt, gítarleikararnir eiga góð tilþríf og kallast á bæði í spilamennskunni og söngnum. Í grunninn er þetta frekar hefðbundn harðkjarnarokk, en þeir félagar lita það með skemmti-

legum smáatriðum í útsetningum og svo er platan römmuð inn með skrítnari hlutum í upphafslaginu Now (eins konar forspil), í laginu Muck (millispil) og loklaginu Then (eftirspil). Það hefur greinilega verið mikið lagt í vinnslu plötunnar, umslagið er t.d. mjög flott.

Á heildina litið er þetta pottþétt rokkplata, lagasmíðarnar eru finar, flutningur þéttur, útsetningarnar útpældar og hljómurinn flottur.

**Trausti Júlíusson**

**Niðurstaða:** Muck stimplar sig inn með pottþéttu rokkplötu.



# SHISEIDO

## Leystu gátuna um varðveislu unglegs útlits

Meira þarf til en bara að berjast við línur

**BIO-PERFORMANCE**  
Advanced Super Revitalizing Cream  
Crème Super Revitalisante Absolue

**Ný uppgötvun**  
Rétt eins og yfirborð fagurlega skorins demants segir til um hversu skínandi hann verður, ákvarða hinir örsmáu þríhyrnu fletir á yfirborði húðarinnar hversu ungleg og ljómandi hún er. Nýjasta uppgötvun Shiseido er byltingarkennd lausn í baráttunni við ótímabæra öldrun. Með því að halda þríhyrningsflötum húðarinnar stinnum og teygjanlegum, þannig að fyrstu öldrunarmerkin, t.d. finar línur, dofna og eru vart sjáanleg.

**BIO-PERFORMANCE**  
Advanced Super Revitalizing Cream  
**NÝTT**

**Þú kemst fljótt að!**  
FUDGE IMAGE ...en þú getur líka pantað tíma

**Rakarastofan Klapparstíg**  
**S: 5513010**  
Opið laugard. kl. 10-14

Debenhams Smáralind | 12.-18. apríl

# Shiseido kynning

Sérfræðingur frá Shiseido veitir ráðgjöf í húðumhirðu og förðun. Glæsileg gjöf fylgir öllum kaupum á Shiseido vörum yfir 7.900 kr.

**20% AFSLÁTTUR** Af Shiseido Bio-Performance línunni

**DEBENHAMS**  
HINN FULLKOMNI FATASKÁPUR

Lífstílsbúð í SMÁRALIND  
KONUR HERRAR BÖRN SNYRTIVÖRUR HEIMILI



**HEIMSMEISTARAMÓTIÐ Í KNATTSPYRNU** verður á Rúv árin 2014, 2018 og 2022. Rúv greindi frá þessu í gær. Alþjóða knattspyrnusambandið, FIFA, samdi við EBU, Evrópusamband útvarps- og sjónvarpsstöðvum um rétt síðustu tveggja móta en Rúv átti þegar réttinn fyrir mótið árið 2014.

ÚRSLIT

IE-deild kvenna:

**Njarðvík-Haukar** 66-69  
Njarðvík: Shanae Baker-Brice 22/8 fráköst/3 varin skot, Lele Hardy 17/18 fráköst, Petrunella Skúladóttir 11/6 fráköst, Harpa Hallgrímstöðvart 6/7 fráköst, Ingibjörg Elva Vilbergstöðvart 3, Ína María Einarstöðvart 3, Ólöf Helga Pálsdóttir 2/4 fráköst, Salbjörg Sævarstöðvart 2.  
Haukar: Tierny Jenkins 26/29 fráköst/6 varin skot, Jence Ann Rhoads 19/6 fráköst/6 stoðsendingar/4 varin skot, Margrét Rósa Hálfðanardóttir 11/4 fráköst/5 stoðsendingar, Gunnhildur Gunnarsdóttir 9/5 fráköst, María Lind Sigurðardóttir 4

Enska úrvalsdeildin:

**Man. City-WBA** 4-0  
1-0 Sergio Aguero (6.), 2-0 Sergio Aguero (54.), 3-0 Carlos Tevez (61.), 4-0 David Silva (64.)  
**Wigan-Man. Utd** 1-0  
1-0 Shaun Maloney (49.)  
**Wolves-Arsenal** 0-3  
0-1 Robin van Persie, viti (9.), 0-2 Theo Walcott (10.), 0-3 Yossi Benayoun (69.)  
Rautt spjald: Sebastian Bassong, Wolves (8.).  
**QPR-Swansea** 3-0  
1-0 Joey Barton (45.+1), 2-0 Jamie Mackie (55.), 3-0 Akos Buzsaki (67.)

STADAN:

<b>Man. United</b>	33	25	4	4	78-28	79
Man. City	33	23	5	5	79-26	74
<b>Arsenal</b>	33	20	4	9	66-41	64
Tottenham	33	17	8	8	57-38	59
<b>Newcastle</b>	33	17	8	8	50-42	59
Chelsea	33	16	9	8	56-38	57
<b>Everton</b>	33	13	8	12	38-34	47
Liverpool	33	12	10	11	40-36	46
<b>Fulham</b>	33	11	10	12	43-43	43
Norwich City	33	11	10	12	46-52	43
<b>Sunderland</b>	33	11	9	13	42-41	42
Stoke City	33	11	9	13	32-45	42
<b>WBA</b>	33	11	6	16	39-47	39
Swansea City	33	10	9	14	35-44	39
<b>Aston Villa</b>	32	7	14	11	35-44	35
QPR	33	8	7	18	38-56	31
<b>Wigan</b>	33	7	10	16	31-57	31
Bolton	32	9	2	21	36-65	29
<b>Blackburn</b>	33	7	7	19	45-70	28
Wolves	33	5	7	21	34-73	22

Dýski handboltinn:

**Lemgo-Kiel** 25-31  
Aron Pálmarsson gat ekki leikið með Kiel vegna meiðsla. Kiel er búð að vinna alla 27 leiki sína í deildinni í veturnum. Tveir sigirar í viðbót og liðið er orðið meistari.  
**Füchse Berlin-Huttenberg** 36-28  
Alexander Petersson skoraði eitt mark fyrir Berlin í leiknum en Berlin styrkti stöðu sína í öðru sæði deildarinnar með sigrinum.  
**Tus N Lütbecke-Bergischer** 26-20  
Rúnar Kárasson skoraði tvö mörk fyrir Bergischer sem er í fallbaráttu.  
**Magdeburg-Balingen** 26-26  
Einar Hólmgeirsson komst ekki á blað hjá Magdeburg. Björgvin Páll Guðstavsson er einnig í liði Magdeburg. Liðið siglir frekar lygnan sjón í þýsku úrvalsdeildinni.  
**Melsungen-Grosswallstadt** 24-23  
Sverre Andreas Jakobsen komst ekki á blað hjá Grosswallstadt.

EKKERT TEITI Í NJARÐVÍK

Haukar eyðilögðu veisluhöld Njarðvíkurstúlkna sem hefðu orðið Íslandsmeistarar með sigri í Ljónagryfjunni í gær. Njarðvík sterkara nær allan leikinn en Haukastúlkur komu geysilega grimmar til baka og unnu sætan sigur.

**KÖRFUBOLTI** Haukar unnu í gær frábæran sigur, 69-66, á Njarðvíkingum í úrslitaevnigninu um Íslandsmeistararatilinn í Iceland Express-deild kvenna í körfubolta. Njarðvík komst mest 17 stigum yfir í fyrri hálfleiknum en þær rauðklæddu neituðu að gefast upp og unnu að lokum sigur. Staðan er því 2-1 fyrir Njarðvík í einvigninu um titilinn en næsti leikur fer fram á Ásvöllum á laugardaginn.

Það var greinilegt alveg frá fyrstu mínútu að Njarðvíkingar ætluðu sér að landa sínum fyrsta Íslandsmeistararatil.

Liðið byrjaði leikinn betur og náði fljótlega ágætis tókum á velliinum. Heimastúlkur náðu nánast öllum fráköstum í byrjun leiksins og það skipti sköpum. Í öðrum leikhlutum varð munurinn á liðunum mest sautján stig, 31-14, og Njarðvík virtist gjörsamlega ætla að keyra yfir gestina.

Lyktin af Íslandsmeistararatilinum var greinilega sterk og þær ætluðu að landa sínum fyrsta. Það gekk allt upp hjá þeim hvítklæddu í fjórðungi en á sama tíma var ekkert ofan í hjá Haukum. Haukastúlkur voru bara ekki í takt við leikinn og áttu greinilega erfitt með stressið og stemminguna í húsinu. Staðan í hálfleik var 33-22 fyrir Njarðvík og það þurfti margt að breytast svo að illa færi ekki fyrir Haukar.

Haukastúlkur voru ákveðnar í upphafi síðari hálfleiksins og minnkuðu muninn jafnt og þétt. Þegar annar leikhlutinn var hálfnaður var munurinn aðeins fimm stig, 43-38, og leikurinn galoppinn.

Haukar fóru að láta boltann ganga miklu betur á milli leikmanna og unnu hlutina eins og lið, ekki fimm einstaklingar eins og hafði einkennt fyrri hálfleikinn.



**FLOTTAR** Þessar stelpur skemmtu sér vel í gær. FRÉTTABLAÐIÐ/HAG



**GRIMMAR** Haukastúlkur neituðu að fara í frí og unnu sigur af harðfylgi í gær. Liðin þurfa því að mætast í fjórða leiknum hið minnsta. FRÉTTABLAÐIÐ/HAG

inn. Í lokaleikhlutunum voru þau Haukar sem reyndust sterkari og unnu að lokum frábæran sigur, 69-66. Gestirnir voru frábærir á lokaspertinum og voru hreinlega sterkari á andlega sviðinu.

„Það gekk allt upp hjá okkur framan af og mikil stemming í liðinu,“ sagði Sverrir Sverrisson, þjálfari Njarðvíkur, eftir tapið í gær.

„Í síðari hálfleiknum förum við að verja forskotið allt of mikið og það er aldrei vænlegt til árangurs. Við þurfum bara að vinna í Hafnarfirðinum á laugardaginn, þýðir ekkert að þæla í öðru. Fyrir þann leik verðum við að fara yfir hluti sem gengu ekki upp hjá okkur í kvöld og lagfæra. Við höfum bara að spila okkar leik í fjórða leikhlutunum og förum

að láta andlega þáttinn taka yfir.“

„Við vorum alveg skelfilegar fyrstu fimmtán mínútur leiksins,“ sagði Bjarni Magnússon, þjálfari Hauka, eftir sigurinn í kvöld.

„Við náum samt að koma okkur aftur örlítið inn í leikinn í lok annars leikhluta og það var mikilvægt. Í hálfleik ræddum við bara um það að hafa trú á verkefningu og koma þjálfari til leiks í síðari hálfleikinn.“

Ég er bara svakalega stoltur af stelpunum og þær áttu þetta svo sannarlega skilið í kvöld. Núna er bara næsti leikur á okkar heimavelli og við ætlum okkur að jafna þetta einvígi. Þessir leikur hafa verið þvilk auglýsing fyrir íslenskan kvennakörfubolta og ég vona að allir Hafnarfirðingar mæti á laugardaginn.“ - sáþ



**GIANFRANCO ZOLA** Fagnar hér í leik með Chelsea fyrir nokkrum árum. NORDIC PHOTOS/GETTY IMAGES

Gianfranco Zola:

Til í að stýra liði Chelsea

**FÓTBOLTI** Gianfranco Zola, fyrrum leikmaður Chelsea og stjóri West Ham, hefur áhuga að snúa sér aftur að þjálfun með því að taka við liði Chelsea.

Zola er einn frægustu leikmanna Chelsea á síðustu árum en þar var hann í samtals sjö ár. Hann var síðast starfandi knattspyrnstjóri West Ham en hann hætti þar í maí árið 2010.

„Ég sakna vallarins og leikanna. En ég veit ekki hvað gerist hjá mér í framtíðinni,“ sagði Zola.

„Það er reglulega haft samband við mann þegar maður er ekki starfandi en þá er samt enn langur vegur frá því að samningar takist. Hvað Chelsea varðar þá væri það hræsmi af mér að segja að ég hefði ekki áhuga. En ég tel ekki réttar aðstæður til staðar svo að eitthvað verði af því. Ég er stuðningsmaður Chelsea og óska ég félaginu alls hins besta. Núna eru þeir í góðum höndum Roberto Di Matteo.“ - esá

Jack Rodwell:

EKKI MEÐ Á EM

**FÓTBOLTI** David Moyes, stjóri Everton, segir það ómögulegt fyrir hinn unga Jack Rodwell að ná EM í sumar en hann verður frá vegna meiðsla þar til í sumar.

„Ég myndi ráðleggja honum að einbeita sér að ná sér góðum fyrir næsta tímabil,“ sagði Moyes við enska fjölmiðla en Rodwell, sem er 21 árs, á tvo A-landsleiki að baki með Englandi.

„Jack hefur verið frá í um sex mánuði samtals vegna meiðsla í vöðva aftan í læri. Ég held að það verði erfitt fyrir hann að spila með Englandi á næstunni.“ - esá

Toppbaráttan opnaðist upp á gátt í gær þegar Man. Utd tapaði óvænt á meðan Man. City vann sinn leik:

Wigan hleypti mikilli spennu í toppbaráttuna

**FÓTBOLTI** Óvæntur sigur Wigan á Man. Utd í gær hleypti heldur betur spennu í toppbaráttu enska boltans. Forysta Man. Utd á toppnum er nú aðeins fimm stig þar sem Man. City vann öruggan sigur á WBA.

Það var lítil meistarábragur á Man. Utd í fyrri hálfleik gegn Wigan. Meistararnir voru yfirspilaðir og stálheppnir að vera ekki undir í hálfleik. Wigan skoraði meðal annars mark sem dæmt var af fyrir litlar sakir.

Þeir létu það ekki á sig fá og Maloney skoraði mark með laglegu skoti í upphafi síðari hálfleiks. Markið kom reyndar upp úr hornspyrnu sem aldrei átti að dæma.

Man. Utd náði aldrei að komast almennilega í gang í leiknum og baráttuglaðir leikmenn Wigan fögnuðu ógurlega í leikslok.

„Við áttum að fá víti í þessum leik og Phil Dowd dómari átti alls

ekki góðan dag,“ sagði svektur stjóri Man. Utd, Sir Alex Ferguson.

„Engu að síður verður það ekki flúið að við vorum hreinlega slakur í þessum leik og það verður að hrósa Wigan fyrir sinn leik.“

Carlos Tevez var kominn í byrjunarlið Man. City gegn WBA í stað Mario Balotelli og það virtist hafa fin áhrif á lið City að vera laust við Ítalann óþroskaða.

Sergio Aguero kom City yfir með laglegu marki. Lék upp vallahelming WBA og skoraði með smekklegu skoti utan teigs. Hann bætti öðru marki við snemma í síðari hálfleik og afgreiddi leikinn.

Leikmenn City sýndu gamalkunna takt á það sem eftir lifði leiks og Tevez skoraði meðal annars sitt fyrsta mark fyrir City síðan hann kom úr sjálfskipulagðri útleög. David Villa skoraði líka en hann hefur ekkert getað síðustu vikur. - hbq



**SVEKKTIR** Ryan Giggs og Phil Jones fórna hér höndum í leiknum í gær. NORDIC PHOTOS/GETTY IMAGES

**BURSTAR** í vél-sópa á lager  
- flestar stærðir

**AFLVÉLAR**  
Vesturhrauni 3 · 210 Garðabæ.  
Sími 480-0000 · www.aflvelar.is



# LEIÐIN Á LEIKANA

SAFFRAN hefur gert styrktarsamning við sex íslenska afreksmenn í íþróttum í þeim tilgangi að mæta kostnaði þeirra við vandaðan undirbúning fyrir Ólympíuleikana í London 2012.

Með stolti lýsir Saffran yfir stuðningi sínum við sundmanninn Jakob Jóhann Sveinsson.

Skoðaðu leið Jakobs á leikana á [leidin.saffran.is](http://leidin.saffran.is)

SAFFRAN

A-riðill 2. deildar HM í íshokki fer fram hér á landi næstu dagana:

## Sterkar þjóðir keppa hér á landi

**ÍSHOKKI** Í dag hefst sterkasta íshokkímót sem haldið hefur verið hérlendis þegar keppni í A-riðli 2. deildar heimsmeistarakeppninnar hefst. Ísland mætir Nýja-Sjálandi í fyrsta leik en þar fyrir utan eru Spánn, Króatía, Serbía og Eistland í riðli Íslands. Sigurvegari riðilsins kemst upp í B-riðil 1. deildarinnar en liðið sem hafnar í neðsta sæti fellur niður í B-riðil 2. deildarinnar. Leikir Íslands hefjast allir klukkan 20.00 og er aðgangseyrir 1.000 krónur. Frítt er inn á hina leikina í riðlinum sem hefjast klukkan 13.00 og 16.30 þá daga sem spilað er.

Íshokkíþróttinni hefur vaxið ásmegin hér á landi síðustu árin en Ísland tók fyrst þátt í HM árið 1999 og hafnaði þá í neðsta sæti neðsta riðilsins. Síðan þá hefur mikið vatn runnið til sjávar og Ísland er nú að keppa við sterkar þjóðir.

„Okkar aðalmarkmið er að halda í við þessar þjóðir sem við erum að mæta,“ sagði fyrirliðinn Ingvar Þór Jónsson sem hefur verið með landsliðinu allar götur síðan 1999. „Við viljum festa okkur í sessi í þessum riðli en við vitum að það verður erfitt.“

Hann vonast til að þess að keppni

in sem nú fer fram á landinu verði til að auka áhugann á íþróttinni meðal almennings. En til þess að auka veg íþróttarinnar hér á landi þurfi fyrst og fremst að bæta aðstæðurnar.

„Áður en hallirnar komu á sínum tíma gátum við bara æft utanhúss í 2-3 mánuði yfir árið. Koma þeirra var því mikil bylting. En nú hefur skapast flöskuháls því það er setið um þær þrjár hallir sem til eru. Við þurfum fleiri hallir til að fá bæði fleiri lið og fleiri iðkendur, sem er íþróttinni nauðsynlegt. Það er löngu orðið tímabært,“ sagði Ingvar. - esá



**LANDSLIÐSMENN** Frá vinstri eru Birkir Árnason, Ingvar Þór Jónsson, Emil Alingard og Snorri Sigurbjörnsson ásamt þjálfaranum Olfa Eller. FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

Áhugi á HM í íshokki:

## Bein útsending til Króatíu

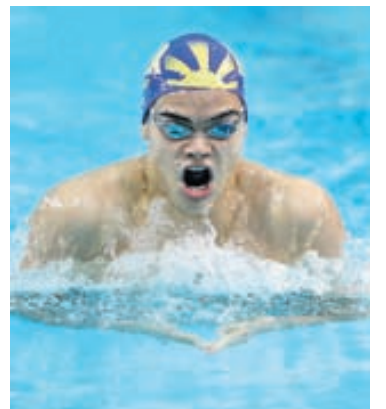
**ÍSHOKKI** Í fyrsta sinn verður sjónvarpað beint frá íshokkíleik hér á landi út fyrir landsteinana en allir leikir Króatíu í A-riðli 2. deildar HM verða sýndir beint ytra. Keppni í riðlinum fer fram hér á landi og fara allir fram í Skautahöllinni í Laugardal.

Leiki Íslands verður einnig hægt að sjá á internetinu, til að mynda á heimasíðu Rúv. Ísland mætir Nýja-Sjálandi í fyrsta leik sínum klukkan 20.00 í kvöld. - esá

### Leikir Íslands

#### A-riðill 2. deildar HM:

Ísland - Nýja-Sjáland	í kvöld kl. 20.00
Ísland - Serbía	á morgun kl. 20.00
Ísland - Eistland	sunnudag kl. 20.00
Ísland - Spánn	þriðjudag kl. 20.00
Ísland - Króatía	miðvikudag kl. 20.00



**STEFNIR Á LONDON** Anton Sveinn McKee er einn þeirra íslensku sundmanna sem stefna á að ná Ólympíulágmarki um helgina. FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

## ÍM í 50 m laug hefst í dag: Geta tryggt sig á Ólympíuleika

**SUND** Í dag hefst Íslandsmeistaramótið í 50 m laug í Laugardalslauginni. Þetta er stærsta mót ársins hér á landi og eitt fárra sem eru viðurkennd hjá FINA, Alþjóðasundsambandinu. Keppendur eiga því möguleika á að ná Ólympíulágmarkum á mótinu.

Enn sem komið er hefur enginn íslenskur sundmaður náð lágmarki fyrir leikana en að sögn Ragnars Marteinsonar, stjórnarmanns í SSÍ, má gera ráð fyrir að allt að fjórtán sundmenn séu að stefna að því leynt og ljóst að ná lágmarkum.

„Það má búast við að einhver muni ná lágmarki í sinni grein um helgina – ég reikna fastlega með því,“ sagði Ragnar en allt okkar besta sundfólk mun keppa á mótinu fyrir utan Hrafnhildi Lúthersdóttur.

„Í raun má líkja þessu við úrtökumót hjá öðrum þjóðum því okkar sundfólk hefur verið að undirbúa sig fyrst og fremst fyrir þetta mót. En þó svo að lágmarkið náist ekki nú fær sundfólkið tækifæri á öðrum alþjóðlegum mótum síðar í vor,“ bætti hann við. Nánari upplýsingar um mótið má nálgast á sundsamband.is. - esá

**GERRY WEBER**

**TAIFUN**  
COLLECTION

**20%**  
afsláttur

af Gerry Weber og Taifun

Gildir út sunnudag

Frí ráðgjöf hjá stílista Pantaðu tíma í síma 522 8005 eða á [stilisti@debenhams.is](mailto:stilisti@debenhams.is)

Finndu okkur á facebook

**DEBENHAMS**  
HINN FULLKOMNI FATASKÁPUR



Græni drekinn hafði yfirburði gegn Miðjunni í fyrsta leik KR og Þórs Þorlákshöfn:

# Drekinn auglýsir eftir Miðjunni

**KÖRFUBOLTI** Þór frá Þorlákshöfn fær tækifæri til þess að jafna einvígið gegn KR í undanúrslitum Iceland Express-deildar karla í kvöld. Þá þurfa KR-ingar að mæta í Iceland Glacial-höllina sem er gróðarmikið vígi.

Það er ekki síst að þakka hinni vösku stuðningsmannasveit félagsins – Græna drekanum – sem hefur heldur betur sett svip sinn á deildina í vetur. Drekamenn völluðu yfir fámenna Miðjumenn, stuðningsmenn KR, í fyrsta leiknum.

„Við vinnum alltaf í stúkunni.“

Það er daglegt brauð hjá okkur,“ sagði borubrattur forseti Græna Drekans, Heiðar Snær Magnússon.

„Við bjuggumst við meiri mætingu hjá Miðjunni og frammi-staða þeirra olli vonbrigðum. Ég auglýsi eftir Miðjunni og að þeir fjölmenni og veiti okkur alvöru samkeppni í næstu leikjum.“

Þó svo að létt skot gangi á milli stuðningsmanna meðan á leik stendur andar ekki köldu á milli manna og Miðjumenn hafa boðið Drekamönnum í léttu upphitun fyrir þriðja leik liðanna.

„Það verður bara gaman og vonandi koma fleiri Miðjumenn á þann leik. Við mætum allir galvaskir og efumst ekkert um að við munum vinna baráttuna í stúkunni. Þar erum við bestir,“ sagði Heiðar en hann gengur undir nafninu Byssan rétt eins og ein aðalsprautan í Miðjunni – Ingvar Örn Ákason.

„Ég vissi reyndar ekki af því en mér skilst að hann sé búinn að kalla sig Byssuna lengur og er því upprunalega Byssan í þessu einvígi.“

- hbg



HRESSIR Strákarnir í Græna drekanum hafa farið á kostum í stúkunni í vetur.

FRÉTTABLAÐIÐ/DANIEL



SÓLVEIG LÁRA Hefur leikið vel í vetur.

FRÉTTABLAÐIÐ/PIJTUR

N1-deild kvenna:

## Sólveig Lára valin best

**HANDBOLTI** Stjórnustúlkan Sólveig Lára Kjærnested var valin besti leikmaður í umferðum 9-16 í N1-deild kvenna.

Valur kemur annars vel út úr kjörinu með fjóra leikmenn í úrvalsliðinu og besta þjálfarann, Stefán Arnarson.

Úrslitakeppni deildarinnar hefst í kvöld þegar Gróttta sækir ÍBV heim og Stjarnan tekur á móti HK.

- hbg

### N1-deild kvenna:

**Úrvalsliðið:**

Guðný Jenný Ásmundsdóttir	Valur
Dagný Skúladóttir	Valur
Stella Sigurðardóttir	Fram
Ester Óskarsdóttir	ÍBV
Hrafnhildur Ósk Skúladóttir	Valur
Sólveig Lára Kjærnested	Stjarnan
Anna Úrsula Guðmundsdóttir	Valur

**Besti leikmaður:**

Sólveig Lára Kjærnested Stjarnan

**Besti þjálfarinn:**

Stefán Arnarson Valur

Styrkleikalisti FIFA:

## Ísland aldrei verið neðar

**FÓTBOLTI** Íslenska knattspyrnu-landsliðið er í 131. sæti á nýjum styrkleikalista FIFA sem gefinn var út í morgun. Ísland féll um tíu sæti frá síðasta lista.

Ísland hefur aldrei verið neðar á listanum. Gamla metið var 122. sæti en landsliðið var þar í júní í fyrra. Styrkleikalisti FIFA hefur verið tekinn saman síðan í ágúst 1993.

Liðið hefur ekkert spilað frá því að síðasti listi var gefinn út en stig eru reiknuð út frá árangri liðsins í landsleikjum síðustu fjögurra ára. Sigurleikir gegn Slóvakíu og Færeyjum í mars 2008 eru því dottirnir út og skýrir það fallið að þessu sinni.

Lars Lagerbäck tók við landsliðinu um áramótin og hefur liðið spilað tvo leiki undir hans stjórn – gegn Japan og Svartfjallalandi í febrúar síðastliðnum. Báðir þeir leikir töpuðust.

Næstu leikir verða vináttu-landsleikir gegn Svíþjóð og Frakklandi í lok maí.

- esá



1909

ÁRIÐ MCMIX HÓFST SMÍÐI TITANIC



ÁRIÐ 1909  
VAR EFFELTURNINN  
HÆSTA BYGGING HEIMS



ÁRIÐ 1909 ÁTTU  
6% MANNKYNS ÚTVARPSTÆKI

ÞAÐ ER MARGT SEM  
SKIPTIR MANN EKKI MÁLI

# GERÐU ÞAÐ SEM SKIPTIR ÞIG MÁLI

Við lánum þér allt að 100.000 kr.

Smálán í allt að 30 daga



1909

Pegar þér vantar smálán – 1909.is

VERT



**15. APRÍL** verður opnað fyrir veiði í Kleifarvatni. Það er hálfum mánuði fyrr en venjulega. Urriðaveiðin er oft drjúg í Kleifarvatni á þessum árstíma og er því viðbúið að margir láti sjá sig þar á bakkannum á sunnudaginn.

# Langafastrákur með veiðidellu

Ómar Smári Óttarsson er 14 ára Hafnfirðingur með veiðidellu á háu stigi, sem er gott. Hann byrjaði að veiða þegar hann var fjögurra eða fimm ára og hefur hnýtt flugur í þrjú ár. Hann veiðir víða en líklega mest í Vífilsstaðavatni. *Trausti Hafliðason* ræddi við Ómar Smára um fiska, flugur og ótrúlegar veiðisögur.

„Mér gengur ágætlega að veiða í Vífilsstaðavatni þó ég fái kannski ekki alltaf fisk. Ég fór þangað til dæmis einn morguninn fljótlega eftir að veiðitímabilið byrjaði núna í apríl og veiddi eins og hálfspund bleikju. Ég tók hana með mér heim og steikti hana í hádeginu sama dag. Bleikjan er góð.“

### Afi Björgvin kominn í golfið

„Ég er búinn að veiða alyeg síðan ég gat haldið á stöng. Ég veiddi fyrst með Stefáni langafa mínum í Vesturhópsvatni en þar vorum við oft í sumarbústað. Þar lögðum við silunganet en síðan fórum við líka út á bát og veiddum á spún. Það er til mynd af mér þegar ég var þínulítil með silung sem ég veiddi. Afi Björgvin var líka veiðimaður og fór nokkrum sinnum með mér að veiða. Hann hætti hins vegar að veiða fyrir þremur árum og fór í golfið. Afi á fullt af veiðigræjum sem hann notar ekkert en ég hef samt ekki fengið að nota þær. Ég er viss að ef ég tæki þær núna myndi hann ekki fatta það fyrr en í fyrsta lagi eftir tíu ár. Hann hefur engan áhuga á veiðinni lengur sem er auðvitað svakalegt.“

### Talar endalaust um veiði

Oft byrja börn að veiða vegna þess að foreldrar eru forfallnir veiðimenn en þannig er það ekki hjá Ómari Smára.

„Foreldrar mínir veiða eiginlega ekki neitt og það er svolítið slæmt. Þau verða stundum svolítið þreytt á mér því ég er endalaust að tala um veiði og biðja þau um að skutla mér í veiði. Ég er aftur á móti að vinna í því að gera bróður minn að veiðimanni en hann er reyndar bara þriggja ára. Ég fór samt með hann niður á bryggju síðasta sumar og hann fékk að halda í stöngina þegar við veiddum þrjá þorska. Síðan hefur systir mín, sem er ellefu ára, smá áhuga á veiði og hefur til dæmis verið svolítið að hnýta flugur með mér.“

### Sjöbleikjan skemmtilegust

Þó Ómar Smári hafi margsinnis veitt lax finnst honum ekki síður skemmtilegt að veiða silung. Reyndar finnst honum sjöbleikjan skemmtilegust.

„Það er mikil áskorun að veiða sjöbleikju. Það getur oft verið erfitt að fá hana til að taka en þegar maður nær einni þá skoðar maður bara í magann á henni og sér hvað hún er að borða og velur flugu eftir því. Eftir það getur maður veitt margar.“

### Ofurflugan Didda amma

Ómar Smári er ekki bara veiðimaður heldur líka eldklár fluguhnýtari. Hann byrjaði að hnýta fyrir þremur árum og hnýtir bæði þekktar flugur eins til dæmis Frances og Flæðarmús en einnig hannar hann sínar eigin flugur. Eina þeirra nefndi hann eftir lang-



**STÖNGIN ÞANIN** Ómar Smári Óttarsson þekkir Vífilsstaðavatnið vel. Í byrjun apríl veiddi hann sér þar bleikju í matinn.

FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

## Veiddi þriggja punda urriða á banana

Ef það leyntist fiskur í sprænu þá reynir Ómar Smári að ná honum. Hann hefur til dæmis veitt þrjú urriða í Læknum í Hafnarfirði.

„Einn þeirra var þrjú pund en hann veiddi ég fyrir fimm árum á banana. Ég man þetta vel því ég var heima að leita að gulum baunum til að beita en það voru engar til. Þá leit ég í kringum mig að það fyrsta gula sem ég sá var banani. Ég fór niður að Læk með girmi á spýtu og kastaði bananum. Urriðinn tók strax en ég missti hann en náði honum skömmu seinna. Þessi fiskur var ferlega brúnn og líklega búinn að vera þarna í einhverri drullu.“



Nú var hann vel tekinn og alveg trylltur. Í eitt skiptið stökk hann upp á bakkann en þegar ég hljóp að honum og ætlaði að sporðtaka hann þá datt hann aftur út í og þá byrjaði leikurinn aftur.

**ÓMAR SMÁRI ÓTTARSSON**  
14 ÁRA VEIÐIMAÐUR

ömmu sinni sem dó úr krabbameini í fyrra. Hún dó daginn áður en Ómar Smári fermdist og skiljanlega þykir honum mjög vænt um þessa litlu silungaflogu. Hún nefnist Didda A eða Didda amma.

„Þetta er þurrfluga og í fyrsta skiptið sem ég kastaði henni út í Hraunsfjörðinn tók bleikja. Í heildina hef ég veitt 24 bleikjur á Diddu ömmu eða Diddu A. Annars finnst mér skemmtilegast að hnýta púpur og straumflugur. Ég hnýti samt líka laxaflugur. Í fyrra hnýtti ég Rauðan Frances og Undertaker áður en ég fór í lax í Gufuá og ég veiddi á þær báðar.“

### Stærsti laxinn var átta pund

Stærsti laxinn sem Ómar Smári hefur landað var átta pund.

„Mér finnst rosalega gaman að veiða í Gufuá í Borgarfirði. Ég fer stundum þangað með Guðlaugi Fjeldsted, kærasta frænku



**DIDDA A** Ein uppáhaldsfluga Ómars Smára er lítill þurrfluga sem hann nefndi eftir ömmu sinni. Flugan skæða nefnist Didda A eða Didda amma.

minnar, en ég hef reyndar líka farið þangað með pabba. Þá veiðir hann yfirleitt á maðk en ég mest á flugu. Síðasta sumar fór ég nokkrum sinnum í Gufuá og veiddi fimmtán laxa í heildina.“

### Á strigaskónum í Gufuá

Þrátt fyrir ungan aldur luar Ómari Smári á nokkrum ótrúlegum veiðisögum.

„Erfiðasti lax sem ég hef veitt var bara fjögur og hálf pund – hann var ótrúlega sprækur. Ég var bara á strigaskónum þegar ég veiddi hann í skurði í Gufuá. Þar bunkast oft upp lax en Guðlaugur sagðist ekki vita til þess að neinn hefði náð að landa laxi á þessum stað án þess að vera með háf. Ég henti svartri snældutúbu út í og laxinn tók en sleppti og fór út í sefgras. Ég kastaði þá aftur og þá rauk hann aftur í fluguna og tók. Nú var hann vel tekinn og



**KLÁR FLUGUHNÝTARI** Ómar Smári byrjaði að hnýta flugur fyrir þremur árum. Nú veiðir hann nánast eingöngu á eigin flugur.

alveg trylltur. Í eitt skiptið stökk hann upp á bakkann en þegar ég hljóp að honum og ætlaði að sporðtaka hann þá datt hann aftur út í og þá byrjaði leikurinn aftur. Ég var síðan um hálf tíma að landa honum enda þorði ég ekki annað en að taka ofurvarlega á honum þar sem ég var auðvitað ekki með háf.“

### Langar í Elliðaárnar

Ómar Smári ætlar að vera duglegur að veiða í sumar.

„Ég mun pottþétt veiða í Gufuá og Hraunsfirðinum og síðan langar mig rosalega að veiða í Elliðaánum. Ég ætla líka að vera duglegur að veiða í vötnunum.“

[trausti@frettabladid.is](mailto:trausti@frettabladid.is)

FÁÐU UPPLÝSINGAR OG TILBOÐ Á [WWW.DEKKJAHOLLIN.IS](http://WWW.DEKKJAHOLLIN.IS)

# OPNUNAR TILBOÐ



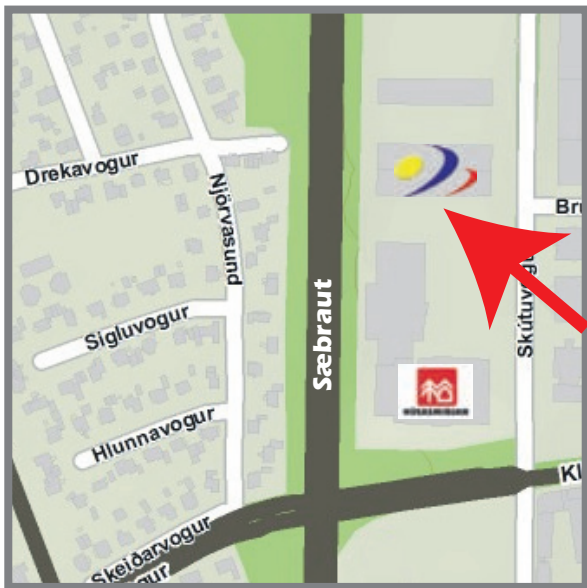
Í tilefni opnunar á fjórðu þjónustustöð okkar þá bjóðum við einstök pakkatilboð á öllum þjónustustöðvum okkar:



4 dekk + vinna + ventlar



175/70R13	-	37.800kr
175/65R14	-	41.800kr
185/65R14	-	45.800kr
185/65R15	-	46.800kr
195/65R15	-	49.800kr
205/70R15	-	57.800kr
205/55R16	-	56.800kr
215/65R16	-	69.800kr
225/45R17	-	65.800kr

Verið velkomin til okkar í Skútuveg 12  
(næsta hús við Blómaval)



Tilboðin gilda á völdum sumardekkjum.  
Takmarkað magn.

MATRIX Equalizer WILD COUNTRY  
SIGMA ELDORADO TIRE SONAR  
MARANGONI YOKOHAMA

Skeifunni 5 581 3002  	Skútuvegi 12* 581 3022 
Akureyri Draupnisgötu 5 462 3002   	Egilsstöðum Þverklettum 1 471 2002  
 Hjólbarðþjónusta  Smurþjónusta  Þvottur og bón	



## DEKKJAHÖLLIN

REYKJAVÍK - EGILSSTAÐIR - AKUREYRI

SJÁLFSTÆTT FYRIRTÆKI Í 30 ÁR

> Stöð 2 kl. 21.00 Mið-Ísland

Grínhópurinn Mið-Ísland heldur áfram að kítla hláturtaugarnar hjá áhorfendum með sínum einstaka húmor. Þessa þáttar er Internetið og allt sem því tengist. Það eru Ari Eldjárn, Bergur Ebbs, Jóhann Alfreð og Dóri DNA sem skípa Mið-Ísland hópin en auk þeirra fer leikkonan Dóra Jóhannsdóttir með stórt hlutverk í þáttunum.



# dagskrá



## VIÐ TÆKIÐ STÍGUR HELGASON SAMGLEÐST BUBBA

# Golfað fyrir aldur fram

Það getur verið hættulegt að flakka á milli sjónvarpsstöðva. Maður getur til dæmis lent í því að horfa óvart á menn keppa í golfi. Um helgina var alveg sérstök hættu á að hafna í þessari afþreyingarglomu af því að dögum saman var sýnt beint frá einhverju risamótinu í Bandaríkjunum.

Ég er enn ungur maður. Sumar þöllýönnur mundu jafnvel segja að ég væri í blóma lífsins. Ég gengst upp í þessu og vel ég mér þess vegna aðra dægurstyttingu en að spila golf, sem mér var kennt í æsku að væri sport fyrir ellilífeyrisþega sem þyrftu að víðra sig. Ótrúlegt en satt virðist ég vera í minnihluta meðal jafnaldra minna hvað þetta snertir.

Á laugardaginn horfði ég einmitt á rétt riflega þrítugan mann vinna golfmót. Hann heitir Bubba og lítur út fyrir að vera frekar leiðinlegur. Bráða-

baninn var sérstaklega erfiður áhorfs af því að þá höfðu allir aðrir lokið leik og engin leiftrandi tilþrif að skipta yfir á þegar síðustu keppendurnir gengu vellina enda á milli eftir kúlunum sínum.

Lýsendurnir voru einu sinni við það að fá flog þegar Bubba sló innan úr skógi í heljarinnar sveig og alla leið inn á flöt. Þetta þótti mikið afrek. „Fáránlegt högg“ sagði einn. Ég ætla ekki að dæma um það. Bubba fékk að launum jakka og óheyrilegt magn af peningum og brosti breitt. Hann getur þá átt áhyggjulaust ævinkvöld. Og eytt því í golfi.



### RÁS 1 FM 92,4/93,5

- 06.36 Bæn 06.39 Morgunþáttur Rásar 1 06.40 Veðurfregni 07.00 Fréttir 07.30 Fréttayfirlit 08.00 Morgunfréttir 08.05 Morgunund með KK 08.30 Fréttayfirlit 09.00 Fréttir 09.05 Okkar á milli 09.45 Morgunleikfimi 10.00 Fréttir 10.03 Veðurfregni 10.13 Litla flugan 11.00 Fréttir 11.03 Samfélagið í nærmynd 12.00 Fréttir 12.02 Hádegisútlit 12.20 Hádegisfréttir 12.45 Veðurfregni 12.50 Dánarfregni 13.00 Íslensk menning 14.00 Fréttir 14.03 Á tónsviðinu 15.00 Fréttir 15.03 Útvarpssagan: Dagbók frá Diafani 15.25 Skurðgrafan 16.00 Síðdegisfréttir 16.05 Víðsjá 17.00 Fréttir 18.00 Kvöldfréttir 18.20 Auglýsingar 18.21 Spegillinn 18.50 Veðurfregni 18.53 Dánarfregni 19.00 Tónlistarkvöld Útvarpsins 21.00 Kennileitin í Kvosinni 22.00 Fréttir 22.05 Veðurfregni 22.10 Orð kvöldisins 22.20 Útvarpsperla: Lífi ljóskan 23.20 Til allra átta 00.00 Fréttir 00.05 Næturútlit Rásar 1

### RÚV

- 15.30 Svellkaldar konur (e) 15.45 Kiljan (e) 16.40 Leiðarljós (Guiding Light) 17.20 Konungsríki Benna og Sóleyjar 17.31 Sögustund Mömmu Marsibil 17.42 Fæturnir á Fanneyju 17.54 Grettir 17.55 Stundin okkar (e) 18.25 Táknálsfréttir 18.35 Melissa og Joey (30:30) 19.00 Fréttir 19.30 Veðurfreðttir 19.35 Kastljós 20.05 Góði kokkurinn (3:6) (The Good Cook) Simon Hopkinson, sem hefur fengið verðlaun fyrir skrif sín um mat og matargerð, eldar gimilega rétti af ýmsum toga. 20.40 Andraland (5:7) 21.10 Aðþrengdar eiginkonur (15:23) (Desperate Housewives VIII) Atriði í þáttunum eru ekki við hæfi barna. 22.00 Tíufreðttir 22.15 Veðurfreðttir 22.20 Glæpahneigð (123:138) (Criminal Minds VI) Atriði í þáttunum eru ekki við hæfi barna. 23.05 Höllin (11:20) (Borgen) (e) 00.05 Kastljós (e) 00.35 Fréttir 00.45 Dagskrárlok

### BÍÓ

- 08.00 The Painted Veil 10.05 Joe's Palace 12.00 Kapteinn Skögultönn 14.00 The Painted Veil 16.05 Joe's Palace 18.00 Kapteinn Skögultönn 20.00 Looking for Kitty 22.00 The Lookout 00.00 Stuey 02.00 First Born 04.00 Get Shorty 06.00 Couple's Retreat

### STÖÐ 2

- 07.00 Barnatími Stöðvar 2 08.15 Oprah 08.55 Í finu formi 09.10 Bold and the Beautiful 09.30 Doctors (128:175) 10.15 White Collar 11.00 Celebrity Apprentice (10:11) 12.35 Nágrannar 13.00 The Boat That Rocked Bresk grínmynd frá handritshöfundum Notting Hill, Love Actually og Bridget Jones myndanna. Hér segir frá ólöglegri útvarpsstöð úti á Norðursjó á sjöunda áratugnum. Í helstu hlutverkum eru Kenneth Branagh, Philip Seymour Hoffman og Bill Nighy. 15.10 E.R. (4:22) 15.55 Barnatími Stöðvar 2 17.05 Bold and the Beautiful 17.30 Nágrannar 17.55 The Simpsons (14:23) 18.23 Veður 18.30 Fréttir Stöðvar 2 18.47 Íþróttir 18.54 Ísland í dag 19.11 Veður 19.20 Malcolm In the Middle (12:22) 19.45 Better With You (8:22) 20.10 The Amazing Race (7:12) 21.00 Mið-Ísland (4:8) Glænýyr og sprenglæglegir gamanþættir frá uppstandshópnum Mið Íslandi en þeir eru Ari Eldjárn, Bergur Ebbs, Jóhann Alfreð og Dóri DNA. Auk þeirra fer leikkonan Dóra Jóhannsdóttir með stórt hlutverk í þáttunum. 21.30 Alcatraz (10:13) Glæný spennuþáttaröð um lögreglukonu í San Francisco sem aðstoðar alríkislögregluna við að handsama hættulegustu glæpamenn Bandaríkanna. Þeir hurfu sporlaust úr Alcatraz fyrir 50 árum. 22.15 NCIS: Los Angeles (16:24) Önnur þáttaröðin um starfsmenn sérstakrar deildar innan bandaríska hersins sem hafa það sérsvið að rannsaka glæpi sem tengjast sjóhemum eða strandgæslunni. 23.00 Rescue Me (8:22) 23.45 Spaugstofan 00.10 The Unborn 01.35 Bug 03.15 The Boat That Rocked 05.25 Terra Nova

### SPORT

- 07.00 Spánn: Atl. Madrid - Real Madrid 17.15 Spánn: Atl. Madrid - Real Madrid 19.00 Iceland Expressdeildin 2012 BEINT frá leik í körfuknattleik karla. 21.00 Þýski handboltinn: Lemgo - Kiel 22.30 FA Cup - Preview Show Hitað upp fyrir leikina framundan í elstu bikarkeppni í heimi, FA bikarnum. 23.00 Iceland Expressdeildin 2012 02.00 Kína - Æfing 1 BEINT frá fyrstu æfingu okumanna fyrir kappaksturinn í Kína á sunnudag. 06.00 Kína - Æfing 2 BEINT frá annarri æfingu liðanna fyrir kappaksturinn í Kína á sunnudag.

### SPORT 2

- 07.00 Wigan - Man. Utd. 16.00 QPR - Swansea 17.50 Premier League Review 2011/12 Flottur þáttur um ensku úrvalsdeildina þar sem leikir helgarinnar verða skoðaðir og krufðir til mergjar. 18.45 Man. City - WBA 20.30 Premier League World Áhuga-verður þáttur þar sem enska úrvalsdeildin er skoðuð frá hínunni ýmsu óvæntu og skemmtilegu hliðum. 21.00 Premier League Review 2011/12 22.00 Wolves - Arsenal 23.50 Wigan - Man. Utd.

### EXTRA

- 19.45 The Doctors (90:175) 20.30 In Treatment (48:78) 21.00 Fréttir Stöðvar 2 21.25 Ísland í dag 21.50 New Girl (9:24) 22.20 Hannað fyrir Ísland (4:7) 23.05 Grey's Anatomy (17:24) 23.50 Gossip Girl (10:24) 00.35 Pushing Daisies (9:13) 01.20 Malcolm In the Middle (12:22) 01.40 Better With You (8:22) 02.00 In Treatment (48:78) 02.20 The Doctors (90:175) 03.00 Fréttir Stöðvar 2 03.50 Tónlistarmyndbönd frá Nova TV

### SKJÁREINN

- 06.00 Pepsi MAX tónlist 08.00 Dr. Phil (e) 08.45 Pepsi MAX tónlist 15.40 Eureka (13:20) (e) 16.30 Dynasty (17:22) Þættirnir fjalla um olíubaroninn Blake Carrington, konurnar í lífi hans, fjölskylduna og fyrirtækið. 17.15 Dr. Phil 18.00 The Firm (7:22) (e) 18.50 Game Tívi (11:12) 19.20 Rules of Engagement (5:26) (e) 19.45 Will & Grace (13:24) (e) 20.10 The Office (26:27) Jim fer fyrir nefnd sem leitar að nýjum yfirmanni. Nefndarinnar biður umfangsmikið starf því umsækjendurnir eru heldur betur litríkir. 20.35 Solsidan (10:10) Það er komið að lokaþættinum. Anna er með hríðar og Alex reynir að hjálpa til en finnst hann vera bjargarlaus. 21.00 Blue Bloods (9:22) Jamie er kominn á kaf í að rannsaka Sanfino fjölskylduna. Hann hefur farið hulu höfði og safnar nú sönnunargögnum gegn þeim. 21.50 Franklin & Bash (1:10) Skemmtilegur þáttur um lögræðingana og glæmgosana Franklin og Bash. Þeir eru afar litríkar persónur sem reglulega þurfa að sletta úr klaufunum. Þegar þeir vinna glæstan sigur í stóru dómsmáli eru þeir ráðnir inn á virta lögræðistofu sem setur villtu lífsemi þeirra ákveðnar skörður. 22.40 Jimmy Kimmel 23.25 Law & Order UK (6:13) (e) 00.10 Hawaii Five-0 (10:22) (e) 01.00 Blue Bloods (9:22) (e) 01.50 Pepsi MAX tónlist

### SKJÁRGOLF

- 06.00 ESPN America 07.00 Chevron World Challenge (3:4) 12.00 Golfing World 12.50 Golfing World 13.40 Chevron World Challenge (4:4) 18.35 Inside the PGA Tour (15:45) 19.00 RBC Heritage 2012 (1:4) 22.00 US Open 2008 - Official Film 23.00 Ryder Cup Official Film 2008 00.15 ESPN America

### N4

- 18.00 Að norðan 18.30 Í ljósi nýsköpunar

### BBC entertainment

- 06.05 Allo ,Allo! 07.10 Allo ,Allo! 07.40 New Tricks 09.25 Deal or No Deal 10.00 EastEnders 10.30 Come Dine With Me 11.20 My Family 11.50 My Family 12.20 Allo ,Allo! 13.25 Allo ,Allo! 14.30 QI 15.30 Top Gear 16.20 QI 17.20 Come Dine With Me 18.15 QI 19.15 The Graham Norton Show 20.00 Live at the Apollo 21.35 Allo ,Allo! 22.40 Allo ,Allo! 23.10 The Graham Norton Show 00.00 Live at the Apollo 01.35 Allo ,Allo! 03.10 The Graham Norton Show 04.00 The Weakest Link 05.30 Come Dine With Me

### DR 1

- 10.10 Penge 10.35 Vores Liv 11.05 Ha' det godt 11.35 Aftenshowet 12.30 Blod, sved og ris 13.00 DR Update - nyheder og vejr 13.10 Lægerne 14.00 Kasper & Lisa 14.10 Timmy-tid 14.25 Min farfars rekordbog 15.00 Himmelblå 15.50 DR Update - nyheder og vejr 16.00 Annemad 16.30 TV Avisen med Sport 17.05 Aftenshowet 18.30 Nye hvide verden 19.00 TV Avisen 19.25 Bag Borgen 19.50 SportNyt 20.00 Den perfekte forbrydelse? 20.45 Pigen der forsvandt 21.35 Restaurant bag tremmer 22.05 OBS

### NRK 1

- 13.10 Jessica Fletcher 14.00 NRK nyheter 14.10 Herskapelig redningsaksjon 15.00 NRK nyheter 15.10 Ut i naturen 15.40 Oddasat - nyheter på samisk 15.55 Tegnspråknytt 16.00 Førveld 16.40 Distriktsnyheter 17.00 Dagsrevyen 17.45 Schrödingers katt 18.15 Munter mat 18.45 Verda vi skaper - bak kamera 18.55 Distriktsnyheter 19.00 Dagsrevyen 21 19.30 Debatten 20.30 Status Norge. Bak murene 21.00 Kveldsnytt 21.15 Lydverket 21.45 Den fordømte 23.15 Bitt av naturen 23.45 Northern Passage

### svt1

- 11.55 Svenska dialektmysterier 12.25 Minnenas television 13.20 Strömsö 14.00 Rapport 14.05 Gomorron Sverige 14.30 Via Sverige 14.45 Det ljuga livet i Alaska 15.30 Sverige idag 15.55 Sportnytt 16.00 Rapport 16.10 Regionala nyheter 16.15 Go'kväll 17.00 Kulturnyhetera 17.15 Regionala nyheter 17.30 Rapport 18.00 Djursjukhuset 18.30 Hundra procent bonde 19.00 Plus 20.00 Debatt 20.45 Modellagenturen 21.35 Rapport 21.40 Kulturnyhetera 21.45 Det ljuga livet i Alaska 22.30 Attending Örebro

### INN

- 20.00 Hrafnaþing 21.00 Einar Kristinn og sjávarútvegur 21.30 Perlu úr myndasafni

### OMEGA

- Dagskrá allan sólarhringinn.

ÚTVARP FM	FM 88,5 XA-Rádió	FM 90,9 Gullbylgjan	FM 93,5 Rás 1	FM 96,3 FM Suðurland	FM 97,7 X-ið	FM 99,4 Útlit Saga	FM 102,9 Lindin
	FM 90,1 Rás 2	FM 91,9 Kaninn	FM 95,7FM957	FM 96,7 Létt Bylgjan	FM 98,9 Bylgjan	FM 102,2 Útlit Latibær	FM 105,5 Útlit Boðun



# og Góí Baunagrasið

## Leikhúsglæðingur fyrir alla fjölskylduna!

- Sun 15/4 kl.13:00 **UPPSELT** ★★★★★ Fréttatíminn
- Sun 15/4 kl.14:30 Örfá sæti ★★★★★
- Sun 22/4 kl.13:00 Örfá sæti ★★★★★
- Lau 28/4 kl.13:00 Örfá sæti ★★★★★ Morgunblaðið

Miðasala | 5688000 | borgarleikhus.is | Borgarleikhúsið



ROUGE  
IN LOVE



Love your lips.

ROUGE IN LOVE

6 klst. ending\* - Kröftugir litir - Fjaðurlétt áferð

Hinn fullkomni varalitur fyrir þig. Hámarksþægindi og góð þekja.  
Endingargóður glans og gljái með Rouge Valentine, Rose Pitimini, Violette Coquette...

\*Instrument test

LANCÔME  
PARIS

# LANCÔME KYNNING

## Í LYFJU LÁGMÚLA OG LAUGAVEGI FIMMTUDAG OG FÖSTUDAG



20%  
afsláttur af vinsælu  
VISIONNAIRE  
dropunum.

Sérfræðingar frá Lancôme taka vel á móti þér og kynna nýju Rouge in Love varalitina, Vernis in Love naglalökkin, vorlitina og margt fleira spennandi.

**Kaupaukinn\* þinn þegar þú kaupir Lancôme vörur fyrir 9.000 kr. eða meira:**

- ~ Lancôme taska ~ Genifique krem 15 ml ~ Genifique dropar 7 ml ~ Hypnôse maskari
- ~ Lancôme farði 5 ml ~ Bi-Facil 30 ml augnfarðahreinsir ~ Rouge Absolve varalitur
- ~ Lancôme kinnalitur 08

**Verðmæti kaupaukans  
15.300 krónur**



\*Gildir á kynningunni meðan birgðir endast. Einn kaupauki á viðskiptavini.

**LYFJA**  
- Lífð heil

Lágmúla 5 – sími 533 2309 - Laugavegi 16 – sími 552 4045



„Ég fæ mér gjarnan lýsi og mulið hrökkbrauð í skál með hrísgjónamjólk út á. Svo er það kaffi og sigó. Jú, og Fréttablaðið og þátturinn hans KK á Rás 1 með.“

Sindri Kjartansson framleiðandi.

# Of Monsters and Men í sjötta sæti á Billboard

Platan *My Head Is an Animal* með hljómsveitinni *Of Monsters and Men* fór beint í sjötta sæti bandaríska Billboard-listans, en listi sem nær yfir plötusölu í síðustu viku var birtur síðdegis í gær. Þetta er besti árangur sem íslensk hljómsveit hefur náð á listanum, sem hefur haldið utan um plötusölu í Bandaríkjunum frá árinu 1945.

*My Head Is an Animal* kom út í Bandaríkjunum í síðustu viku og hefur selst í meira en 55 þúsund eintökum, eins og Fréttablaðið greindi frá í gær. Rappkvendi Nicki Minaj náði efsta sæti Billboard-listans með plötu sinni *Pink Friday: Roman Reloaded*, en hún seldist í 253.000 eintökum.

Engin íslensk hljómsveit hefur komist svo ofarlega á Billboard-listann. Björk Guðmundsdóttir náði níunda sæti með plötunni *Volta*, sem kom út árið 2007, en það var besti árangur hennar á listanum. Hljómsveitin *Sigur Rós* náði besta árangri sínum á Billboard ári síðar þegar platan *Með suð í eyrum við spilum endalaust* náði 15. sæti. Þá er forvitnilegt að skoða árangur plötunnar *Debut* með Björk sem náði hæst 61. sæti á Billboard. Ágætis byrjun með *Sigur Rós* komst ekki inn á listann.

- afb



**MAGNAÐUR ÁRANGUR** Hljómsveitin *Of Monsters and Men* skýtur Björk og *Sigur Rós* ref fyrir rass með því að ná sjötta sæti Billboard-listans. Engin íslensk hljómsveit hefur náð viðlíka árangri.

EYRÚN ÆVARSDÓTTIR: DRAUMURINN AÐ NÝTA NÁMIÐ HÉR HEIMA

## Fer til Hollands og nærir í BA-gráðu í sirkuslistum

„Fyrsta árið lærir maður allar greinar fagsins, þar á meðal að gegla og loftfímeika, en hin þrjú árin fara í það að sérhæfa sig,“ segir Eyrún Ævarsdóttir sem mun hefja nám í sirkuslistum við Codart-skólann í Rotterdam í haust.

Eyrún leiddist inn í sirkusinn í gegnum leiklist og hefur verið meðlimur í Sirkus Íslands í þrjú ár. Hún hefur sérhæft sig í loftfímeikunum *aerial silks*, eða silki eins og hún kys að kalla það, og þrisvar sinnum komið fram með Sirkusnum.

„Á fyrstu sýningunni var ég trúður en síðan fór ég að einbeita mér að loftfímeikum í auknum mæli og það er nú orðið sérgrein mín. Silki eru borðar sem hanga úr loftinu og maður vefur sig í þá, klifrar upp þá og gerir alls kyns kúnstir,“ útskýrir Eyrún sem útskrifast með BA-gráðu í Circus Arts að náminu loknu.

Eyrún lauk námi af félagsfræðibraut Menntaskólans í Hamrahlið um jólin og sótti um innngöngu í Codart stuttu síðar. Hún segir námsvalið ekki hafa komið foreldrum hennar á óvart enda hafi hún verið viðloðandi Sirkus Íslands í nokkur ár. Eyrún var kölluð í inn-tökupróf við skólann fyrir stuttu sem hún segir hafa verið langt og strangt. „Þetta voru í raun tveggja daga vinnubúðir þar sem allir umsækjendurnir unnu saman í hópum. Þetta var flest mjög venjulegt fólk og margir voru með bakgrunn í dansi og leiklist.“

Aðspurð segist hún vilja flytja aftur heim að náminu loknu til að leggja sitt af mörkum til að efla sirkuslistina á Íslandi. „Draumurinn er að geta nýtt námið hér heima eftir að ég klára. Mig langar að flétta saman sirkuslistum og leiklist, kannski ekki svo ólíkt því sem Vesturport hefur verið að gera, en með áhersluna á sirkus og leiklistina í aukahlutverki.“

sara@frettabladid.is



**KOMST INN Í SIRKUSSKÓLA** Eyrún Ævarsdóttir fékk innngöngu í sirkusnám við Codart-skólann í Rotterdam. Eyrún hefur verið meðlimur í Sirkus Íslands í þrjú ár.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

## Endurvekja Gullkindina

„Það er búið að vera svo rosalega mikið af lélegu auglýsingarefni, sjónvarpsefni og útvarpsefni á boðstólum að undanförunu að okkur fannst við verða að heiðra það,“ segir útvarpsmaðurinn Máni Pétursson um endurvakningu verðlaunahátíðarinnar Gullkindin.

Máni stjórnar útvarpsþættinum *Harmageddon á X977* ásamt Frosta Logasyni. Þeir félagar ætla nú að endurvekja hin vafasömu verðlaun sem eru veitt fyrir lélega frammistöðu í útvarpi og sjónvarpi, en þau hafa legið í dvala frá árinu 2006. „Fólk áttar sig ekki á að það þarf hæfileika til að gera efni virkilega lélegt og það þarf að leggja sig fram til að gera efni nógu lélegt til að hægt sé að hlæja að því. Þetta fólk þarf að fá viðurkenningu fyrir störf sín,“ segir Máni. Hann segir sérstaka baráttu vera um hver hlýtur Heiðursgullkindina sem er veitt þeim sem aldrei hafa búið til neitt gott efni.

Sigurjón Kjartansson var meðal þeirra sem upphaflega byrjuðu með verðlaunin og eru strákarnir búnir að fá samþykki frá honum til að taka þau yfir. Stefnt er á að hafa verðlaunahátíðina í lok apríl. „Við erum að bíða eftir samþykki frá Elítunni áður en tilnefningararnar verða gerðar opinberar,“ segir Máni sem ekki



**VAFASÖM VERÐLAUN** Þeir Máni og Frosta Harmageddon-bræður standa fyrir endurvakningu verðlauna fyrir lélega frammistöðu í útvarpi og sjónvarpi. Verðlaunaa afhendingin fer fram í lok apríl.

vill gefa út hverjir sitji í Elítunni. „Þetta er eins og með Óskarinn, það þarf að passa upp á að enginn geti haft áhrif á val dómnefndar,“ segir hann.

- trs

„ER ÞETTA GÁTA EÐA ER ÞETTA BRANDARI?“

# Hótel Volkswagen

LEIKRIT EFTIR JÓN GNARR

„Jón Gnarr keyrir á sprellfjörugu handriti, kostulegum samtölum og dásamlega sjúkum persónum sem leikhópur í toppformi gerir frábær skil...stórgóð kvöldskemmtun“ - pp, Ftími

„Ef þig langar til að dæsa, hneykslast, njóta, hlæja og skammast þín þá pantaðu pláss á Hótel Volkswagen“ - SA, tmm

I leikstjórn Benedikts Erlingssonar

**Tryggðu þér miða!**

Miðasala | 568 - 8000 | borgarleikhus.is

# Full brúð af nýjum vörum

Print kjóll  
blár/bleikur s-xl  
9.990  
Einnig til í grænu



Skyrta s-xl  
nú 3.990  
~~áður 7.990~~



Gallastuttbuxur 36-42  
6.990



Blár kjóll s-xl  
6.990



Blíndukjóll s-xl  
8.990



Doppóttur kjóll  
líka til í grænu  
8.990  
s-xl

Sökkabuxur  
1.990

VERTU VINUR  
OKKAR Á  
FACEBOOK

**E**  
SMÁRAR

SMÁRALIND  
SÍMI 571 1703

## FRÉTTIR AF FÓLKI

### Saklausa auglýsingin

Sölvi Tryggvason vinnur nú að fréttaskýringarþætti um vændi á Íslandi. Til að kanna eftirspurnina setti hann *saklausa* auglýsingu inn á stefnumótavefinn Einkamál.is sem skilaði sér í meira en 200 svörum á innan við sólarhring.

Sölvi segir flesta sem höfðu samband tilbúna að greiða fyrir kynlíf, þegar eftir því var leitað. Sölvi og samstarfsmenn hans komust í samband við fjölda fólks sem býður upp á vændi og verðið? Frá tíu upp í 100 þúsund krónur.



### Ráðherrar rekast á

Össur Skarphéðinsson utanríkisráðherra hefur líklega verið að flýta sér aðeins um of á fund ríkisstjórnarinnar í gærmorgun. Hann gætti ekki betur að sér en svo þegar hann kom akandi inn á bílplanið fyrir utan stjórnarráðshúsið á svarta BMW-ráðuneytisjeppanum að hann lenti í árekstri við rauðan KIA-jepping. Sá er í eigu Oddnýjar Harðardóttur, samflokkskonu hans og kollega í ríkisstjórn Íslands. Ráðherrarnir tveir tóku samstuðinu af æðruleysi, enda sá ekki mikið á bílunum og enn minna á öku-mönnunum.



### Mest lesið **VÍSIR**

- 1 Linda segir ástandið skelfilegt og mikla geðshræringu ríkja
- 2 Linda P með dóttur sína á flotta undan flóðbylgju
- 3 Risaskjálfti undan ströndum Indónesíu
- 4 Viðskiptavinur yfirbugaði stúlku sem hugðist ræna verslun
- 5 Ari Trausti boðar til blaðamannafundar vegna forsetaframbóðs

**UNDANÚRSLITIN Í ENSKA BIKARNUM**

LAUGARDAG  
11:20 Liverpool - Everton

SUNNUDAG  
16:50 Chelsea - Tottenham



**BOSS**  
HUGO BOSS

SAND

strellson

eterna

VAN KOLLEM  
MADISON PARK • NY

gardeur®

HUGO  
HUGO BOSS

Benvenuto.

PETER VAN HOLLAND

POLO  
RALPH LAUREN

FINUCCI  
collezione

bugatti

MABRUN

LLOYD

BELLINI  
collezione

OPIÐ VIRKA DAGA  
FRÁ KL. 11 TIL 18  
LAUGARDAGA  
FRÁ KL. 11 TIL 17  
SUNNUDAGA  
FRÁ KL. 13 TIL 17

ath.  
opið  
sunnudag



Herra  
*Lagerinn*  
outlet

Troðfull  
verslun af  
merkjavöru!

40%  
70%

afsláttur  
af öllum vörum

Úrval af  
barnafatnaði frá

ENGLABÖRNIN

Falleg föt á stelpur og stráka...

50-60%  
afsláttur